

DIARIO PALENTINO

Palencia Miércoles, 4 de agosto de 1999



Año CXVIII. Número 18.264. 120 pesetas. 0,72 euros

■ El alcalde se reunirá con Corsini y el secretario de Estado de Infraestructuras

Lucas apoyará a Gallego para lograr una solución al problema del tren

El regidor palentino espera que a finales de este año o principios del 2000 se pueda firmar el convenio definitivo

El presidente de la Junta, Juan José Lucas, se comprometió ayer con el alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego, de cara a afrontar conjuntamente proyectos de interés, entre los cuales destaca la eliminación de las barreras ferroviarias a su paso por nuestra capital.

Para agilizar el tema, Gallego se entrevistará el 8 de septiembre con el presidente de RENFE, Miguel Corsini, y después con el secretario de Estado de Infraestructuras de Fomento. Además, indicó que espera que a finales de este año o principios del 2000 se pueda firmar un convenio en el que el Ministerio aporte el 50%, la Junta el 25% y el otro 25% entre Ayuntamiento y Diputación.

El alcalde no descarta el desvío como solución definitiva.

PÁGINAS 4 Y 5



ÓSCAR NAVARRO

El presidente de la Junta recibió al alcalde de Palencia en su despacho oficial.

UNIVERSIDAD

El nuevo Campus de La Yutera se ejecutará en año y medio por 1.462 millones

Una Unión Temporal de Empresas (UTE) formada por Huarte y Agua y Medio Ambiente S.A. ejecutará las obras del nuevo Campus universitario palentino, en La Yutera, según la adjudicación anunciada ayer por el vicerrector, Enrique Delgado.

La adjudicación de estas obras de rehabilitación y acondicionamiento, en 1.462 millones de pesetas, ha supuesto una importante rebaja del 16,6% sobre el precio de licitación. El compromiso de ejecución es de

18 meses, lo que permitirá concluir las entre los meses de marzo o abril del año 2001, lo que posibilitará que esté en pleno funcionamiento en el curso 2001/2002.

El Campus albergará cuatro edificios principales, tres de ellos de nueva planta y uno -el de la Yutera- rehabilitado, en una superficie construida que supera los 30.000 metros cuadrados para más de 2.500 estudiantes.

PÁGINA 7

TOMA DE POSESIÓN

Rosa Cuesta asume como principal reto las transferencias educativas

Rosa Cuesta tomó posesión de su cargo, como delegada territorial de la Junta, asumiendo como principales retos la recepción y puesta en marcha de las nuevas transferencias de educación no universitaria y Sanidad.

El fomento de la Oficina de Atención al Ciudadano y el refuerzo de las líneas de asistencia social fueron otros compromisos adquiridos por la nueva responsable de la

Administración regional en nuestra provincia.

Rosa Cuesta asumió sus nuevas competencias en presencia de su "jefe" y amigo Jesús Mañueco, consejero de Presidencia, quien tuvo palabras de elogio para la nueva delegada y la recomendó que logre una administración abierta a todos, y que colabore especialmente con ayuntamientos y Diputación.

PÁGINA 6



VIVIR EN PALENCIA

El paro se redujo en julio en 594 personas

PÁGINA 8

La Casa Junco será Paraninfo y sala de exposiciones

PÁGINA 10

60 expositores participarán en la IX Feria del Camino

PÁGINA 12

50 personas realizan la ascensión a la Peña Redonda

PÁGINA 14

La lona del vertedero de Cevico debe ser reparada

PÁGINA 16

Verano



SOCIEDAD

El primer ministro indio rechaza la dimisión presentada por el ministro de Ferrocarriles

PÁGINA 41

INTERNACIONAL La violencia amenaza con ahuyentar a los últimos serbios que aún permanecen en Kosovo. PÁGINA 25

DEPORTES El delantero del Real Madrid Raúl González recibe en Munich la Bota de Bronce que le acredita como el tercer máximo goleador de la pasada temporada. PÁGINA 34



ESPAÑA El GIL intentó comprar al socialista de Melilla Rafael Hernández. PÁGINA 20

INDICE	
PALENCIA	4
PROVINCIA	12
MONTAÑA	13
CERRATO	16
VEGA-CAMPOS	17
CASTILLA Y LEÓN	18
ESPAÑA	20
BOLSA	22
INTERNACIONAL	25
DEPORTES	33
AGENDA	38
SOCIEDAD	41
OCIO	45

DESDE LA GÁRGOLA



ÓSCAR NAVARRO

DIVERSIÓN EN HERRERA DE PISUERGA

El Festival Internacional de Exaltación del Cangrejo de Río, clausurado recientemente en Herrera de Pisuerga, ha permitido imágenes como esta, donde se demuestra que tanto grandes como pequeños han disfrutado de lo lindo con las fiestas y con todo lo que ellas conllevan. Una excelente oportunidad para recordar tiempos pasados, cuando cualquier cosa servía para distraernos y gozar de buenos momentos. Cualquier oportunidad es buena para disfrutar de buenos momentos en las jornadas de fiestas.

 F. Izquierdo, S.A. Empresa instaladora autorizada N° P-00013	AIRE ACONDICIONADO <i>Especialistas en climatización</i> C/. Doctor Cajal, 9 Tlfno. 979-723639 - PALENCIA	AIRE ACONDICIONADO Carrier N° 1 EN EL MUNDO
--	---	---

CARTAS AL DIARIO

Las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobante y fotocopia del DNI. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando lo considere la dirección. La extensión no pasará de un folio. Diario Palentino no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

Solidaridad veraniega

"En vacaciones, lo más natural es viajar": éste es el lema de una conocida agencia de viajes; otra, nos propone reservar con dos meses de antelación el billete de nuestro destino veraniego, para obtener un 7% de descuento.

Desde el mes de febrero se puede ver en las tiendas el avance de moda para el baño y las revistas de belleza proponen caros productos autobronceadores para evitar los riesgos del sol.

A bastantes padres de familia se les hace la boca agua con los anuncios televisivos monovolúmenes, mientras los estudiantes piensan canjear las buenas notas con unas deportivas de última generación.

Entre tanto, en el "Tele-diario", se nos recuerda a todos los días que miles de albanos-kosovares han dejado su vivienda habitual y habitan en tiendas de campaña.

No es precisamente la suya una opción ecológica de vacaciones en el campo, sino una sangrante realidad que interpela a la conciencia occidental. Siempre hay humanidad doliente: antes fueron los afectados por el huracán "Mitch", la miseria de la población civil en Vietnam del Norte, el enfrentamiento tribal entre hutus y tutsis del Congo, la guerra civil en Sierra Leona o en Sudán. Tampoco es necesario viajar, a través de los medios de comunicación, tan lejos: aquí mismo hay ancianos, enfermos, inmigrantes con necesidades perentorias.

Según ha dicho Consuelo Lobo, directiva de Manos

Unidas, en el C.M. Somo-sierra, "España es uno de los países más solidarios de Europa; los mejores proyectos son los educativos y, en ellos, es fundamental llegar a las mujeres, porque quien ayuda a una mujer ayuda a una familia".

No se trata de una afirmación de feminismo trasnochado, sino de elemental sentido común: en los países en vías de desarrollo, las mujeres administran la precaria economía familiar, trabajan el campo, realizan manufacturas y artesanía, cuidan y educan a los hijos.

La solidaridad de finales del siglo XX ha dejado los tintes paternalistas de lado y trata de "profesionalizar" sus acciones para asegurar la eficacia. Pero también existe una solidaridad "de andar por casa": aquella que tiene en cuenta a la abuela

antes de planificar las vacaciones, la que evita gastos innecesarios para colaborar económicamente con alguna entidad de beneficencia, la que no cae en la trampa de la apariencia de bonanza económica ante los demás, la que no consiente caprichos a los jóvenes de la familia.

Para la solidaridad, en definitiva, no hay vacaciones.
Lourdes Gutiérrez

Cargos

Leo en su periódico que un montón de palentinos han accedido a cargos públicos en la Junta.

Me alegra mucho que así sea, y espero que se esfuercen por satisfacer las necesidades que tiene nuestra provincia.

María M.N.

HEMEROTECA

HACE 100 AÑOS

Pasaje gratuito para los repatriados

La Compañía del Norte accediendo a las indicaciones del Ministerio de Fomento decidía por aquellas fechas, conceder pasaje gratuito a todos los repatriados civiles de Cuba y Puerto Rico. Era tal el estado en el que llegaban los hombres y mujeres que esta medida se veía más que necesaria, imprescindible. La Compañía sólo rogaba que se avisase con anticipación la llegada a puerto de las expediciones de repatriados para poder disponer su traslado lo más prontamente posible.

HACE 75 AÑOS

Nuevo director de la Banda Municipal de Música

Por unanimidad del jurado que tomó parte en las oposiciones a director de la Banda Municipal de Música ha sido designado como tal Antonio Guzmán Ricis de 28 años, natural de Barcarota (Badajoz). Este joven tiene aprobado con sobresaliente en el Real Conservatorio tres años de solfeo, cuatro de armonía y primero de composición. Perteneció además a la Banda del Batallón de las Navas, fue director de la Municipal de La Jineta (Albacete) y de la provincial de esta última. Por otra parte su maestría ha sido refrendada por el que fuera su profesor Don Emilio Vega Manzano director de la Banda de Alabarderos.

HACE 50 AÑOS

La novedad de la televisión afecta al teatro

El Diario se hacía eco de las noticias que llegaban del otro lado del Atlántico, más concretamente de la "gran manzana" donde los espectáculos de Broadway tenían que ser clausurados antes de tiempo por falta de espectadores. Una de las razones eran las vacaciones estivales que vaciaban notablemente la ciudad, pero no cabía duda de que la llegada de la televisión estaba afectando al teatro. En lugar de las 100 obras de cada año, sólo se preveían estrenar 50. Las compañías se comenzaban a plantear seriamente el realizar giras por Europa.

HACE 25 AÑOS

Los Toros de San Antolín

Mientras se trataba de terminar de configurar el programa de fiestas de San Antolín, la compañía propietaria de la Plaza de Toros ya tenía el cartel conformado. El día 1 torearían los diestros Dámaso González, Paco Bautista y Paco Alcalde; el día 2 serían Paquirri, "El Niño de la Capea" y "El Regio" los que lidiaban a los morlacos. El cartel era muy completo según los entendidos, sobre todo el del día 2 (día de San Antolín).



Comercial CAMARA, S.A

Avda. de Cuba, 42 - Ctra. Villalobón (Poligonillo)
Tel. 979 723 462 - Fax 979 725 650

**MAT. CONSTRUCCION - MADERA Y CORTE - GRES
TODO EN COCINAS - ELECTRODOMESTICOS
SUELOS FLOTANTES - FRENTES DE ARMARIO
CAJONERAS - FERRETERIA**

SECCION DE BRICOLAGE DE 1000 M²



BRICO CÁMARA

**ABRIMOS
SABADOS TARDE
DE 5 A 8**

ARCOIRIS

JOSÉ CAVERO

ERA fácil de prever que una condena de cualquier acción violenta por parte de Herri Batasuna o de Euskal Herri-tarrok podría suponer, como ha supuesto, alguna tormenta interna en el mundo del abertzalismo independentista.

Hasta el punto de que se hizo imprescindible que EH-HB matizara, rectificara, corrigiera sus primeras posiciones condenatorias para poder atender las formidables presiones que suscitó aquella todavía tímida primera condena que tanta satisfacción había procurado en medios democráticos.

Conviene no pasar por alto que la relación de EH/HB con la banda terrorista ETA sigue siendo estrecha, íntima incluso, y que hay en casi un centenar de cárceles de España alrededor de



medio millar de presos etarras que cumplen condena por actuaciones violentas.

Condenar cualquier violencia de ese mismo mundo independentista equivalente, asimismo, a condenar cada una de las muchas violencias cometidas por ese medio millar de etarras presos y de todos cuantos, en una u otra época de su vida, engrosaron las mismas

filas de la banda armada y de sus socios y colaboradores externos, incluidos quienes sólo alentaron a los violentos, quienes votaron a sus socios y se mostraron en algún grado solidarios con sus actuaciones.

De manera que, por todo ello, hubiera resultado poco menos que milagroso que el líder Arnaldo Otegi hubiera conseguido vía libre y pleno respaldo

a una actitud de condena de una acción violenta.

Con todo, el primer paso se ha dado.

Todavía es parcial, se ha producido en medio de dudas y de titubeos, en medio de la repulsa y el desconcierto, lejos de la unanimidad y del consenso pleno.

Todavía es mucho lo que cabe y debe caminar-se en la normalización de Euskadi y entre esas tareas no realizadas todavía aparece la extensión y generalización de la idea de que cualquier logro político será imprescindible que se consiga por la vía exclusiva de la pelea política, abandonados los procedimientos violentos que se emplearon durante las pasadas tres décadas anteriores.

Pero tres décadas de hábitos violentos no se superan en una nota de prensa, en una votación municipal, en una condena de trámite.



VENTA GENERAL DE PINTURAS

• DECORACIÓN • INDUSTRIA • CARROCERÍA

MÁQUINA MEZCLADORA DE COLORES

GRANDES OFERTAS

C/ GRECIA, Parc. 145 - 34003 PALENCIA - POL. INDUSTRIAL "EL VIAL"
Tfno.: 979 711 694 - 979 724 250 - Fax: 979 724 250



LAPIDARIO

"El Gobierno no va a permitir ninguna discriminación ni favoritismo en el tema de las pensiones no contributivas entre las diferentes Comunidades"

Manuel Pimentel
Ministro de Trabajo

"No hay lenguas ricas o pobres sino malos hablantes y haraganes incompetentes"

Alonso Zamora
Vicente
Académico

MESA MADERO



EL RETABILLO

Mensaje

El consejero de Presidencia, Jesús Mañueco, trasladó un mensaje muy claro y concreto a la nueva delegada territorial, Rosa Cuesta: "Trabaja codo con codo con todos los ayuntamientos, pedanías, entidades locales y con la Diputación. Juntos podéis conseguir que todo marche mejor".

Y tiene toda la razón el consejero. Sólo con la unión, esfuerzo y trabajo de todos podremos lograr que la provincia avance y mejore. Que sea el mejor lugar para vivir.

Seguro que la delegada territorial recogió el mensaje y lo pondrá en práctica.

La única pega al acto de toma de posesión fue la sala elegida. Acudió demasiada gente o se eligió una sala demasiado pequeña, pero los asistentes estaban como sardinas

en lata. Y eso por no mencionar el exceso de calor.

Optimismo

El alcalde de la capital, Heliodoro Gallego, regresó optimista de su viaje a Valladolid, donde se entrevistó con el presidente de la Junta, Juan José Lucas.

Hubo diálogo y entendimiento y las perspectivas son buenas, especialmente para temas como el de la eliminación de las vías de tren o la conversión en autovía de la carretera Palencia-Santander.

Nada nos gustaría más que ver solucionado estos temas y otros más a corto plazo.

Adelante

Otro proyecto que está en marcha, aunque en este caso mucho más adelantado, es el del Campus

Universitario, que ayer fue presentado oficialmente por el vicerrector.

Las obras en La Yutera se espera que entre en funcionamiento en el 2001, y el presupuesto supera los 1.460 millones de pesetas.

Como ya se había anunciado, se construirán tres edificios nuevos y se rehabilitará el de la antigua fábrica. Un proyecto muy importante no sólo para la Universidad, sino para la ciudad de Palencia, que por fin podrá reunir todos los estudios y titulaciones que se imparten actualmente en nuestro Campus.

Una buena noticia que los proyectos salgan adelante.

Bochorno

Hay quien anda despidado con eso del tiempo. Cuando por la mañana se asoma por la ventana no

sabe si debe salir con chaqueta o sin ella.

Efectivamente los cielos nublados engañan a la hora de valorar la temperatura que hace en la calle, o sobre la posibilidad de que llueva en cualquier momento.

Desempleo

Ha vuelto a bajar el paro en España.

En Palencia concretamente en 594 personas. Sea el porcentaje que sea, siempre es una buena noticia.

Además, por lo que a nuestra provincia se refiere, por primera vez en mucho tiempo estamos por debajo de los ocho mil desempleados (7.954), aunque el índice del 11,77 por ciento aún es demasiado elevado y nos gustaría que continuara reduciéndose hasta llegar a límites tolerables.

EDITORIAL

Solución al ferrocarril

LA colaboración entre administraciones es fundamental para el desarrollo de proyectos, especialmente los de infraestructuras, que suelen tener presupuestos mucho más elevados.

Y la impresión extraída del encuentro celebrado ayer por el alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego, con el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, es francamente positiva.

Lucas se comprometió ayer mismo a apoyar al regidor capitalino para solucionar de una vez por todas el problema que representan las vías a su paso por el casco urbano.

La eliminación de las barreras ferroviarias no es sólo una antigua reivindicación, sino una necesidad, imperiosa además, para "coser" la ciudad y convertirla en una sola.

Por ello es satisfactorio, y muy gratificante, comprobar que los máximos responsables de dos de las administraciones implicadas no tienen problemas para alcanzar acuerdos de colaboración a la hora de acometer conjuntamente este proyecto. El hecho de que pertenezcan a partidos diferentes no podría, en ningún caso, esgrimirse como excusa, y afortunadamente no lo han hecho.

Heliodoro Gallego no disimulaba ayer su satisfacción por el compromiso adquirido por Juan José Lucas para solucionar esta problemática de una vez por todas.

Tardará más o menos en convertirse en una realidad palpable -quizás experiencias en provincias cercanas nos hagan ser cautos a la hora de fijar fecha para la firma del convenio-, pero el proceso iniciado ayer hace que el proyecto sea ya imparable. Los palentinos no podríamos entender ya que se registraran más dilaciones o parones.

Gallego celebrará, el 8 de septiembre, una reunión con el presidente de RENFE para abordar la situación. En la misma se abordarán, con toda seguridad, todas las opciones y posibilidades. Poco después la entrevista será con el secretario de Estado de Infraestructuras del Ministerio de Fomento, que es quien realmente deberá dar el visto bueno al proyecto y a la forma de ejecutarlo.

Si Arias Salgado anunciaba el pasado mes de Junio que su Ministerio se decantaba definitivamente por el desvío, y Gallego en aquel momento era más partidario del soterramiento, ahora lo que nuestro alcalde quiere es que la desaparición de las vías sea una realidad, y ya no descarta el desvío como opción, lo que seguramente simplificará las cosas.

Pero volviendo a la reunión de ayer, entre Lucas y Gallego, parece que hubo química entre ambos políticos y eso facilitará mucho las cosas a la hora de abordar también otros proyectos, como el de la autovía Palencia-Santander.

DIARIO PALENTINO

Fundado en 1881

DECANO DE LA PRENSA PALENTINA

Editor:

Antonio Méndez Pozo

Presidente:

José Luis Alonso Almodóvar

Vicepresidente y Gerente TV y Radio:

Gregorio Méndez Ordóñez

Director:

Mariano Valero

Director Adjunto:

Guillermo Alonso

Redactor Jefe: Gonzalo Ortega Aragón

Redacción: Carmen Centeno, Jorge Cancho, Sonia Arriñcio, José Benito Iglesias, Jorge Liebana, Alberto Moreno, Alberto Abascal, Mercedes García, Luis Cabañas, Esther Marín, Ana Ramos y Ana Mencía. Fotografía: Rosa Marcos, Óscar Navarro, Enrique Caña y César Manso. Edición: Alfonso Alonso. Montaña Palentina: Ana García (Aguilar), Wifredo Román (Guardo). Cerrato: Luis Rivas, Vega-Campos: Cristina Esguevillas.

Director General

Jesús A. Bueno Ordóñez

Director Editorial

Vicente Ruiz de Mencía

Gerente

Javier Gutiérrez González

Directores departamento: José Manuel Sáenz de Cabezón (Admón y Financiero), Javier Hernández Revuelta (Publicidad), Agustín Sagredo (Org. y Desarrollo), Luis Santos (Informática).

PROYECTOS



PRIMEROS CONTACTOS ENTRE EL AYUNTAMIENTO Y LA JUNTA

INFRAESTRUCTURAS El alcalde se reunirá el 8 de septiembre con el presidente de RENFE, Miguel Corsini

Lucas se compromete a apoyar a Gallego para solucionar la problemática del tren

PALENCIA/ANA MENCÍA

El presidente del Gobierno Regional, Juan José Lucas, se comprometió ayer con el alcalde, Heliodoro Gallego, de cara a crear proyectos conjuntos para Palencia, entre los cuales destaca la integración del ferrocarril en la capital, cuestión que el regidor municipal considera imprescindible para los ciudadanos, «ya que este tema es importante para Palencia y para la región».

El alcalde de Palencia anunció que el próximo 8 de septiembre se reunirá con el presidente de RENFE, Miguel Corsini, y posteriormente con el secretario de Estado de Infraestructuras, e incidió en que el Plan que presenta el Ministerio de Fomento para dar una salida a este problema, cuenta con una solución pactada entre la administración regional y las locales.

Gallego espera que a finales de este año o principios del 2000 se pueda firmar un convenio en el que el Ministerio de Fomento aporte el 50 por ciento, la Junta el 25 por ciento, y el Ayuntamiento y la Diputación el 25 por ciento respectivamente.

Asimismo, destacó el buen clima de entendimiento con el presidente de la Junta de Castilla y León, por lo que confió en que en esta legislatura «vayamos en comunión y sintonía», a la vez que reiteró que espera que los próximos presupuestos del Gobierno regional incluyan partidas específicas «que hagan creíble que se quieren dar soluciones a los problemas de infraestructuras».

Por su parte, Juan José Lucas se comprometió con el máximo responsable del Ayuntamiento de Palencia a que cada consejero del Ejecutivo analice en sus respectivos despachos los temas que le ha presentado Heliodoro Gallego Cuesta. También indicó que volverán a reunirse en los próximos meses para estudiar las necesidades más urgentes de cada sector.

Convenio

El pasado mes de junio el ministro de Fomento, Arias Salgado, señaló que en el primer trimestre del año 2000 se firmará el convenio para acometer el desvío del tren a su paso por la capital palentina. Se trata de una variante que formará parte del corredor ferroviario Noroeste, que tiene su máxima expresión en el Madrid-Valladolid. El concurso para la realización de las obras se abrirá en el mes de noviembre.

El ministro de Fomento aseguró en su visita a Palencia que hasta que no se realice el oportuno estudio es muy difícil calcular el presupuesto económico, aunque se prevé que la cantidad oscile entre los trece mil y los quince mil millones de pesetas.

RENFE se encargará de la gestión necesaria para la adquisición de los terrenos en los que se ubicarán tanto las vías como la nueva estación de tren.

El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, mantuvo un encuentro con el alcalde para estudiar la integración del ferrocarril en Palencia. El edil espera que en el año 2000 se firme el convenio con Fomento.



CÉSAR MANSO

El Ministerio de Fomento firmará un convenio en el 2000 para acometer el desvío definitivo del ferrocarril en la capital.



ÓSCAR NAVARRO

Un momento de la reunión del presidente de la Junta y el alcalde de Palencia.

se atendían las demandas que durante los últimos años han venido haciendo las instituciones y los palentinos.

Por su parte, el primer edil indicó que al Gobierno Municipal está dispuesto a estudiar cualquier tipo de solución. «El Ayuntamiento no descarta ninguna opción. Lo único que queremos es que se de una salida definitiva al ferrocarril», dijo.

El desvío del ferrocarril: una opción a corto plazo

El máximo responsable del Ayuntamiento, Heliodoro Gallego, señaló que la reunión mantenida con el presidente del Gobierno autónomo indica que el tren dejará de ser una barrera para los palentinos.

El regidor municipal señaló que hay que ser cauto de momento, aunque indicó que se encontraba muy satisfecho con la disponibilidad de Lucas. «Esperamos que en los próximos meses volvamos a contactar y podamos avanzar en los proyectos que tenemos para los palentinos».

A su juicio, el compromiso asumido por el ministro de Fomento, Arias Salgado, y la Junta abre una puerta para la esperanza.

PROYECTOS



PRIMEROS CONTACTOS ENTRE EL AYUNTAMIENTO Y LA JUNTA

PROYECTOS Gallego abogó por un Pacto Local que dé más competencias a los ayuntamientos

El regidor municipal se muestra satisfecho con la disponibilidad del presidente regional

PALENCIA/ANA MENCIA

Heliodoro Gallego se mostró satisfecho con el tratamiento de Juan José Lucas a la ciudad de Palencia e indicó que espera mantener en los próximos cuatro años encuentros periódicos con el presidente del Gobierno autónomo. «Me encuentro muy contento con el trato que nos ha dado. Espero que nos unamos para conseguir grandes proyectos para la Región, y sobre todo, para Palencia», dijo.

Asimismo, abogó por un Pacto Local que dé más competencias a los ayuntamientos y que cuente con la mayor financiación posible. En su primer encuentro oficial presentó a Lucas un dossier con las principales apuestas para la capital, entre las cuales destacan la necesidad de unir por autovía la capital palentina con Santander, infraestructura que Lucas calificó también de prioritaria tanto para esta provincia como para la comunidad. También pidió que se agilicen los trámites de la autovía Palencia-Benavente.

El empleo, la construcción de 500 nuevas viviendas de protección oficial en los próximos cuatro años, la promoción del turismo, con el Camino de Santiago como eje, la agilización del Polígono industrial, la cultura y los temas de juventud y mujer fueron otras de las iniciativas que incluye el dossier que entregó Gallego al presidente de la Junta.

Gran interés

La reunión fue calificada por el primer edil de muy positiva y le pidió participación de la Junta en el Consejo Económico Social Municipal como órgano de cooperación entre todos los agentes privados y públicos implicados en la creación de empleo.

Asimismo, le exigió ejecutar el proyecto de rehabilitación integral del Comercio, para integrar el centro comercial tradicional y extender el centro histórico como área residencial y comercial. Otra de las cuestiones que Gallego presentó al

El empleo, la promoción del turismo, la agilización del Polígono Industrial, juventud y temas relacionados con la mujer, fueron algunos de los temas que el primer edil planteó a Juan José Lucas.



ROSA MARCOS

Panorámica de la carretera N-611 Palencia-Santander, que será desdoblada en autovía.

presidente del Gobierno autónomo fue la inclusión de Palencia en los circuitos turísticos regionales.

«Deseamos que declaren Fiesta de Interés Turístico Regional el Bautizo del Niño y la romería de Santo Toribio», indicó el primer edil.

Por otro lado, Gallego explicó al presidente del Gobierno regional que «el 17 por ciento de la población de Palencia tiene más de 65 años y que en la actualidad los hogares para la tercera edad están saturados. «La Junta debe asumir las transferencias para dar salida a la construcción de los Hogares de la Cruz Roja y San Juanillo».

En la reunión mantenida con el responsable del Ejecutivo cas-

tellano y leonés también se trató el régimen de ayudas que el Ayuntamiento de Palencia recibe de la Junta para la financiación de la Casa de Acogida para Mujeres con malos tratos. Gallego consideró que los cuatro millones que reciben son insuficientes.

Colaboración

Por otro lado, pidió colaboración para modernizar los colegios de la capital y para la construcción del Centro Infantil de San Telmo. También solicitó ayudas para construir un edificio independiente para la Escuela Oficial de Idiomas.

«Esperamos recibir ayudas para ampliar la oferta educativa

en la capital», aseguró ayer el máximo responsable del Ayuntamiento de Palencia.

Heliodoro Gallego pidió al presidente de la Junta promover la oferta de titulaciones universitarias en el Campus de Palencia y la construcción de las infraestructuras que sean necesarias en el Campus de la Yutera.

«Para lograr los resultados que desde el Ayuntamiento nos hemos propuesto conseguir el apoyo y las ayudas de la Junta de Castilla y León. Queremos convertir la institución municipal en una auténtica palanca de desarrollo económico y social», afirmó ayer en Valladolid el regidor municipal, Gallego Cuesta.

Colaboración financiera para los barrios

Entre las peticiones del regidor municipal al presidente del Ejecutivo castellano y leonés destaca la colaboración financiera en el programa de actuaciones integrales en los barrios de la capital, para mejorar la calidad de vida de los vecinos.

Asimismo, pidió ayuda económica para construir un aparcamiento subterráneo en el parque del Salón. También solicitó potenciar el convenio de colaboración entre la Junta de Castilla y León y el Ayuntamiento para recuperar los entornos del río Carrión.

Por último, pidió la cesión del Campo de la Juventud al Ayuntamiento.

Construcción de 500 viviendas sociales

El máximo responsable del Consistorio palentino solicitó a Juan José Lucas un compromiso serio para poder construir en los próximos cuatro años 500 viviendas sociales.

Asimismo, pidió que le facilitará suelo para cooperativas y asociaciones sin ánimo de lucro y promoviera un plan público de acceso a las viviendas para los jóvenes.

«Es importante que los jóvenes tengan un lugar digno para vivir. Esperamos que el Gobierno regional nos ayude para construir casas de protección oficial», manifestó ayer el alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego Cuesta.



DIARIO PALENTINO

...El 30 de Agosto...

Suplemento Especial de SAN ANTOLÍN



Cierre de Publicidad: 18 de agosto

Empresas interesadas dirigirse al Departamento de Publicidad de Diario Palentino
C/ Mayor 67. ☎ 979 740417 - 979 740258



ÓSCAR NAVARRO

Rosa Cuesta, rodeada de diferentes autoridades, en un momento del acto de toma de posesión como delegada territorial.

Masiva presencia de autoridades palentinas

El nombramiento de Rosa Cuesta Cofreces como nueva delegada territorial de la Junta de Castilla y León estuvo marcado por la masiva presencia de las autoridades locales, provinciales y regionales. Junto al consejero de Presidencia, también estuvieron Heliodoro Gallego, alcalde de Palencia; Clemente Pita, subdelegado del Gobierno; Enrique Martín, presidente de la Diputación; Juan María Silvela Milans del Bosch, delegado de Defensa en Palencia; Alfonso Santos Ferreiro, jefe de la Comandancia de la Guardia Civil; Manuel Martín Granizo, fiscal jefe de la Audiencia Provincial; así como diferentes senadores, diputados nacionales, procuradores y alcaldes de las diferentes localidades de la provincia de Palencia.

POLÍTICA La nueva delegada territorial de la Junta tomó posesión

Rosa Cuesta asume como principal reto las transferencias educativas

PALENCIA/LUIS CABAÑES

Rosa Cuesta Cofreces tomó posesión ayer de su cargo como delegada territorial de la Junta de Castilla y León, asumiendo como principales retos la recepción y puesta en marcha de las nuevas transferencias en materia de educación no universitaria y sanidad.

«Comienzo una nueva etapa en mi vida. El reto personal y profesional que se me presenta es realmente importante. El nuevo milenio nos reserva grandes cambios que pasan, indiscutiblemente, por la llegada de las nuevas transferencias», explicó la nueva delegada territorial de la Junta de Castilla y León, Rosa Cuesta Cofreces, que asume un cargo en la provincia de Palencia que hasta el momento nunca había desempeñado una mujer.

Notablemente emocionada, la representante del Gobierno Regional en Palencia agradeció este nombramiento al presidente del Ejecutivo castellano y leonés,

El desarrollo de las competencias sanitarias, el fomento de la Oficina de Atención al Ciudadano y el refuerzo de las líneas de asistencia social, compromisos de la dirigente popular.

Juan José Lucas, y al consejero de Presidencia de la Administración autonómica, Jesús Mañueco. «Además -añadió- quiero tener un recuerdo muy especial para mi familia, que siempre ha sabido estar a la altura de las circunstancias y me ha apoyado en todos los momentos».

Junto a la llegada de las nuevas transferencias, Rosa Cuesta también se marcó como reto persona el fomento de la Oficina de Atención al Ciudadano, «ya que debemos ser capaces de acercar el funcionamiento de la administración autonómica a todos los palentinos. Somos conscientes de que nuestra obli-

gación es estar a su servicio y disposición».

Después de destacar la importante labor inversora que su antecesor ha desarrollado en todos los servicios durante sus años de mandato, la nueva delegada territorial de la Junta de Castilla y León refrendó su credibilidad y confianza en todos los funcionarios de la Administración autonómica en Palencia.

«Me quiero unir desde este momento al compromiso del Gobierno Regional en Palencia para lograr poner en marcha todas las líneas de actuación que se están diseñando», terminó diciendo la delegada territorial de la Junta, Rosa Cuesta.



ÓSCAR NAVARRO

Rosa Cuesta recibió una flor de una de sus hijas.

CONSEJERO DE PRESIDENCIA

Jesús Mañueco: «La Delegación debe ser una administración abierta a todos»

El consejero de Presidencia de la Junta de Castilla y León, el palentino Jesús Mañueco, alabó en su intervención las cualidades de Rosa Cuesta Cofreces para desempeñar el cargo de delegada territorial de la Junta. «Es una mujer con experiencia, capacidad y conocimiento», señaló Mañueco, quien animó a Cuesta Cofreces a convertir la Delegación «en una administración abierta a todos, pero especialmente a los ciudadanos, a las corporaciones locales, a las juntas vecinales y a la Diputación, que es el Ayuntamiento de ayuntamientos».

Tras abogar por un trabajo complementario entre las diferentes instituciones, Jesús Mañueco advirtió a la nueva responsable territorial que «en tus manos tienes una gran responsabilidad para mejorar el desarrollo urbanístico, social y económico de Palencia».

Del mismo modo, recordó a Rosa Cuesta que para desarrollar sus funciones contará con un plantel de funcionarios del más alto nivel profesional, «que son conocidos en toda la región por sus enormes cualidades».

EX-DELEGADO TERRITORIAL DE LA JUNTA

Rafael Martínez: «Seguiré estando al servicio del Gobierno de Castilla y León»

El hasta ahora delegado territorial de la Junta de Castilla y León en Palencia, Rafael Martínez, aprovechó su intervención para desear suerte a la nueva responsable de la Delegación y agradecer a los dirigentes regionales la confianza que durante los últimos cuatro años han depositado en él. «El éxito de Rosa Cuesta será el éxito de Palencia y de Castilla y León. La nueva delegada puede estar segura que desde mi experiencia siempre estaré a su disposición para todo lo que me necesite», indicó Rafael Martínez.

Del mismo modo, el ex-delegado territorial de la Junta recordó que se reincorporará al puesto que eligió como trabajo y que escogió como opción personal, «pero desde allí, seguiré estando al servicio del Gobierno Regional para lo que necesite». Tras agradecer la colaboración de los funcionarios que ha tenido a su cargo, Rafael Martínez realizó un breve repaso por sus cuatro años al frente de la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León y pidió perdón por los errores, «siempre involuntarios».

UNIVERSIDAD Empezará a funcionar a pleno rendimiento durante el curso 2001-02

Huarte ejecutará el nuevo Campus de La Yutera en 18 meses por 1.462 millones

PALENCIA/CARMEN CENTENO

La UTE formada por Huarte y Agua y Medio Ambiente S.A. es la adjudicataria de las obras del nuevo Campus de La Yutera, en la cantidad de 1.462 millones de pesetas y con un compromiso de ejecución de 18 meses, que permitirá concluir las en marzo o abril del 2001.

El vicerrector dio cuenta de la adjudicación en rueda de prensa, subrayando que con esto concluye un periodo dificultoso de gestión y puesta en marcha del proyecto durante casi un año.

Enrique Delgado informó asimismo de la adjudicación de la dirección de obras a la firma INCOSA, con sede en León y delegaciones en Valladolid, Burgos y Palencia y anunció que la Universidad trabajará para que exista el entendimiento necesario entre ésta y la empresa adjudicataria.

Durante su comparecencia ante los medios de comunicación el vicerrector subrayó la importante rebaja del 16,6% conseguida en la adjudicación y destacó también que Huarte ofrece garantías suficientes, un buen equipo de trabajo y un adecuado programa de obras.

Conforme a este plan, el edificio B o nave de ensayos de abonadoras y sembradoras, de 2.012 metros cuadrados, estará concluido en doce meses; los edificios D y E destinados a departamentos, despachos y seminarios de Ingenierías Agrarias, Educación y Relaciones Laborales, con 4.392 metros cuadrados cada uno, lo estarán en catorce meses y la nave central, conocida actualmente como "Bosnia" por su estado de conservación, necesitará los 18 meses completos para su terminación. En este caso se va a actuar sobre 8.595 de los 13.812 metros cuadrados que tiene.

Antes de iniciar las obras de remodelación del nuevo Campus, es preciso que el Ayunta-

La adjudicación de las obras de rehabilitación y acondicionamiento ha supuesto una importante rebaja del 16,6% sobre el precio de licitación, fijado en 1.753 millones de pesetas. A esto habrá que sumar el coste del equipamiento.



PABLO REQUEJO

Enrique Martín informó de la adjudicación y los plazos en rueda de prensa.

miento apruebe la modificación del Plan Especial de Equipamiento, que ya cuenta con informes técnicos favorables, y una vez que se consiga la empresa podrá solicitar la licencia de obras.

Ambos trámites podrían estar listos en breves fechas y si todos los plazos se cumplen, el Campus de La Yutera podrá funcionar al completo durante el curso 2001-02, ya que entre abril y septiembre habría tiempo suficiente para proceder al equipamiento. Éste no ha sido evaluado, pero su coste podría

rondar de 150 a 200 millones, según avanzó ayer Enrique Delgado.

Los trastornos de las obras

El vicerrector no ocultó que las obras van a ocasionar molestias y trastornos, con los que profesores y alumnos tendrán que convivir obligatoriamente. «Habrá que hacer coexistir la zona de despachos y laboratorios del edificio A con las obras, mediante una adecuada protección, y este edificio donde estamos -el de la ETSIA- tendrán que fun-

cionar intensivamente de 8 de la mañana a 10 de la noche, ya que el aulario sale de la zona de obras y tendremos aquí toda la actividad docente».

Con todo, será la actual nave de ensayo de abonadoras la que más sufra los trastornos de un proyecto de esta envergadura, ya que dejará de funcionar para dar paso a su destino como biblioteca central del Campus.

A esto hay que sumar la complejidad de la rehabilitación de la nave central, cuya estructura debe respetarse como ejemplo de arquitectura industrial.

DOTACIONES

Palencia seguirá la tendencia de crear apartamentos para universitarios

PALENCIA/C.C.

Cuando el nuevo Campus abra sus instalaciones en el curso 2001-02, no podrá ofrecer el servicio de residencia universitaria, ya que todavía no ha salido a licitación.

«Una vez que la Diputación ha acordado ampliar la adjudicación de la parcela a 50 años, en vez de a los 30 de un principio, periodo que las empresas consideran rentable, sacaremos el pliego de condiciones para que presenten sus ofertas», anunció ayer el vicerrector.

Por esta razón la residencia, la cafetería y el restaurante tendrán que esperar de 6 a 8 meses más que el resto de las instalaciones.

Enrique Delgado señaló que tendrá unas 200 plazas de alojamiento y que previsiblemente seguirá la tendencia actual de apartamentos estudiantiles, en vez de la tradicional de habitaciones y dependencias comunes, ya que los jóvenes prefieren una mayor independencia.

En cuanto al número de plazas manifestó que serán suficientes si se tiene en cuenta que el número de universitarios de fuera que fijan su residencia en Palencia durante el curso no supera esa cifra.

La parcela sobre la que se edificará la residencia tiene una superficie de 2.800 metros cuadrados, «suficientemente grande como para albergar ese servicio, el de comedor, cafetería y posiblemente otros complementos, como lavandería e incluso librería», en opinión de Enrique Delgado.

De esta forma La Yutera podrá considerarse un Campus en el verdadero sentido de la palabra, con la inmensa mayoría de los servicios y dotaciones unificados en sus 30.000 metros cuadrados.

SERVICIOS

«Sería positivo contar con una referencia en el centro»

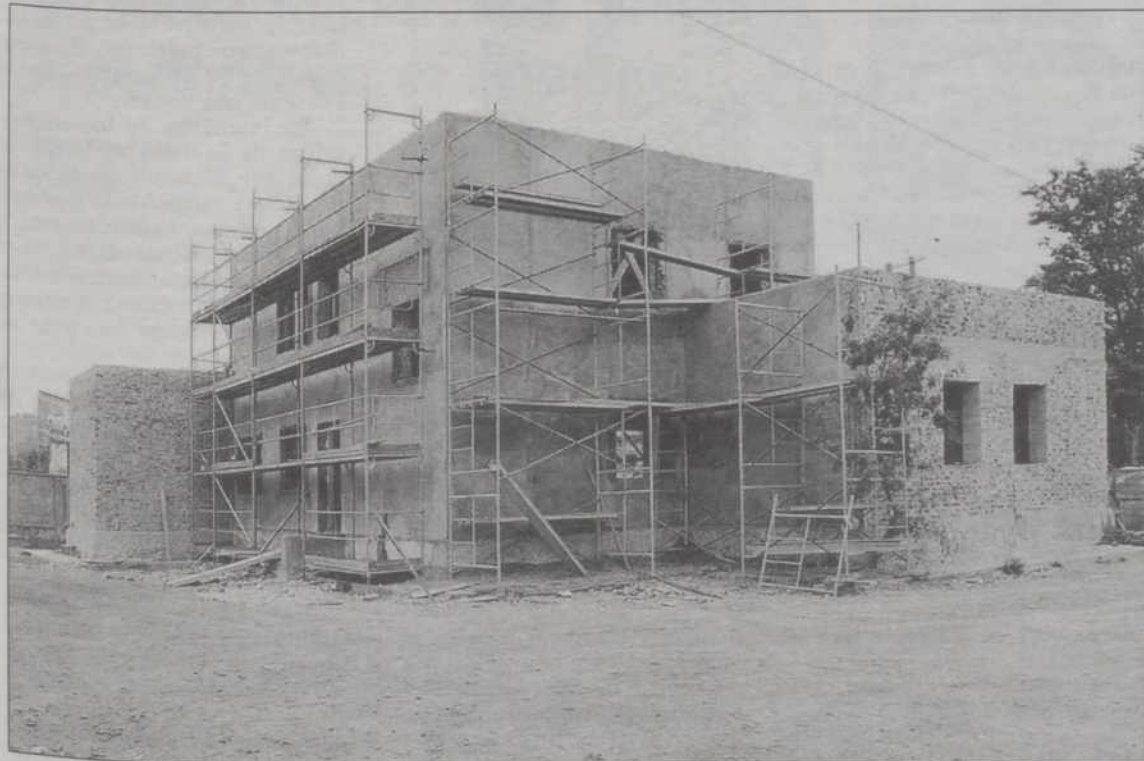
Cuando el nuevo Campus de La Yutera abra sus puertas albergará las instalaciones de Educación, Relaciones Laborales, Montes y Enología, además de los laboratorios de Agrónomos y de las restantes titulaciones de la ETSIA, el ITAGRA y la nave de ensayos, dando servicio a unos 2.700 alumnos.

También estará allí la biblioteca universitaria, con unos 180 puestos de lectura; así como otras dos salas de estudios para 300 alumnos.

La idea de convertir el Palacio de los Aguado-Pardo o Casa Junco en biblioteca

universitaria se ha desechado, ya que sólo tendría capacidad para 70 plazas. Ahora se habla de convertirlo en paraninfo, aunque es sólo un proyecto.

«Sería positivo que la Universidad contara con un edificio de referencia en el centro de la ciudad, aunque todavía no cuenta con el visto bueno del Ayuntamiento y no sabemos si la familia Junco está dispuesta a mantener sus compromisos de ceder el edificio de la Calle Mayor con destino a servicios universitarios», dijo el vicerrector.



PABLO REQUEJO

LA NUEVA SEDE DEL VICERECTORADO PALENTINO

La empresa Dragados y Construcciones trabaja actualmente en el acondicionamiento del antiguo chalet de La Yutera como sede del Vicerectorado. «Sacarlo fuera del Campus sería volver a poner una barrera física», señaló Enrique Delgado. En noviembre estará terminado.

TRANSPORTISTAS

CURSOS [MERCANCÍAS PELIGROSAS

13-14-15-21-22 DE AGOSTO

ACCESO A LA PROFESIÓN DE TTAS

ABIERTA MATRICULA

CENTRO DE FORMACIÓN DE TRANSPORTISTAS

Teléfono: 979-74-02-66

- Palencia -

Centro homologado por D.G.T. MP-0037

ECONOMÍA Palencia registra 7.957 parados

El auge de los servicios redujo el paro el pasado mes en 594 personas

Las oficinas del INEM lograrán reducir el número de inscritos por debajo de la cota de los 8.000, la más baja de los últimos años en la provincia.

PALENCIA/LUIS CABAÑES

El auge experimentado por el sector servicios ha provocado una nueva bajada de los niveles de desempleo de la provincia de Palencia, que por primera vez en los últimos diez años se sitúa por debajo de la cota de los 8.000.

Los datos del desempleo correspondientes al mes de julio, facilitados ayer por el Ministerio de Trabajo en Madrid, reflejan una tasa de paro del 11,77 por ciento en Palencia, lo que supone que en estos momentos existen 7.954 palentinos sin trabajo, 594 menos que en el mes anterior.

El buen comportamiento del mercado laboral se ha hecho más evidente en el sector servicios, donde se registró un descenso de 290 personas. Del mismo modo, esta excelente evolución se ha mantenido entre aquellos palentinos que buscan el primer empleo, cuyo número se vio reducido en el último mes en 113 personas.

Por contra, y a pesar de la época del año en la que nos encontramos, la Agricultura ha

sido la actividad económica que menos ha reducido su índice de desempleo, a pesar de que se registraron 48 desempleados menos.

Asignatura pendiente

La Industria, con una rebaja de 58 parados, y la Construcción, con 85 menos, han completado la cifra de 594 desempleados menos en las oficinas del Instituto Nacional de Empleo (INEM) de la provincia de Palencia. Sin embargo, la gran asignatura pendiente del empleo en Palencia sigue siendo el sector femenino.

En este terreno hay que volver a lamentar la enorme diferencia existente entre los 2.675 hombres que se encuentran en el paro y las 5.279 mujeres que siguen buscando trabajo. Estas diferencias se hacen todavía mucho más llamativas en lo que hace referencia a las per-

El paro en Palencia

Evolución del paro en los últimos 12 meses



Fuente: INEM

Por sectores

	Julio	Junio
Agricultura	529 (-48)	577
Industria	1.192 (-58)	1.250
Construcción	585 (-85)	670
Servicios	4.061 (-290)	4.351
Primer empleo	1.587 (-113)	1.700

Por sexo y edad



Gráfico Gabinete de Comunicación/Diario Palentino

sonas con una edad superior de 25 años.

Del mismo modo, las estadísticas facilitadas en relación al número de contratos denotan la gran temporalidad que caracteriza al mercado laboral de la provincia de Palencia.

CONTRATOS

Durante el pasado mes de julio se suscribieron en la provincia de Palencia un total de 4.370 contratos, de los que tan sólo 235 fueron de carácter indefinido.

De hecho, de los 4.370 contratos que se suscribieron durante el pasado mes de julio, tan sólo 235 fueron de carácter indefinido.

A pesar de todo, el número de contrataciones se incrementó en 1.016 durante el mes de

julio, mientras que los contratos indefinidos aumentaron, en relación a los treinta días anteriores, en un total de 32, según el Ministerio de Trabajo.

REACCIONES

Sindicatos y empresarios valoran de forma positiva la estadística

Responsables de las organizaciones sindicales y empresariales de la provincia de Palencia coincidieron al destacar la buena noticia que suponen los nuevos datos del paro, si bien los representantes de los trabajadores dejaron entrever pequeñas dudas.

«Son datos algo triunfalistas aunque siempre es bueno que baje el paro. De todas formas no podemos olvidar que sigue existiendo demasiada temporalidad, algo que debería reducirse», dijo Javier Pérez Pesquera, secre-

tario provincial de Acción Sindical y Empleo de UGT.

Por otra parte, el secretario general de la Confederación Palentina de Organizaciones Empresariales (CPOE), Jaime Villagrà, se mostró especialmente satisfecho con la evolución del desempleo.

«Hace poco tiempo teníamos una tasa de paro inaceptable. El ritmo de descenso no es demasiado ágil, pero lo cierto es que poco a poco va bajando y eso siempre es positivo», comentó Jaime Villagrà.

INAUGURACIÓN Acudirán al acto el presidente de la Diputación y el alcalde de la ciudad

La Fundación "Hombres Nuevos", de Nicolás Castellanos, abre hoy sus puertas en Palencia

PALENCIA/J. LUCAS SERRANO

La Fundación "Hombres Nuevos" se inaugura hoy bajo la batuta de su principal fundador: Nicolás Castellanos. El acto, programado en la Plaza San Miguel, número cuatro, bajo derecha a las seis y media de la tarde, contará con la presencia de los máximos responsables de la política en Palencia, como el presidente de la Diputación, Enrique Martín; y el alcalde de la ciudad, Heliodoro Gallego.

No hay que olvidar que esta Fundación se inserta dentro del programa del mismo nombre que, recientemente, recibió el Premio Príncipe de Asturias de la Concordia en Oviedo.

La sede de este centro, que se situará en el mismo lugar de la inauguración de hoy, tiene una finalidad muy clara, según su fundador: «dar continuidad a proyectos sociales que estamos llevando a cabo en países en vías de desarrollo, que carecen de los medios suficientes para poderse valer por sí mismos».

Al parecer, esta continuidad se quiere lograr mediante la creación de un organismo administrativo en la capital que sea una base firme para continuar la labor que realiza Nicolás Castellanos en Bolivia.

«Queremos conseguir que la gente de allí se vaya impli-



ÓSCAR NAVARRO

Nicolás Castellanos asume un nuevo reto en Palencia con la Fundación "Hombres Nuevos".

cando en el proyecto, pero nos hemos dado cuenta que ellos solos no pueden, así que es necesario un respaldo psicológico, social y económico y eso es lo que va a intentar la Fundación "Hombres Nuevos": ser ese respaldo vital a los diferentes proyectos del Plan 3000», dijo Castellanos.

Conviene recordar que dicho plan se centra en una zona muy marginal de 150.000 habitantes en Bolivia y en la que se están llevando a cabo proyectos de gran envergadura como cinco comedores, un centro de niños desnutridos y escuelas para miles de alumnos.

A partir de hoy, la Fundación hombres nuevos comienza un nuevo camino en la capital palentina que no parece asustar a Nicolás Castellanos. «Necesitamos ir adquiriendo miembros, pero yo confío en la providencia para que la Fundación vaya a más y no nos falte apoyo», apostilló.

TOROS

La Peña Círculo Taurino Fila 13 viajará a Las Ventas para ver a Roberto Antolín

PALENCIA

Los integrantes de la Peña Círculo Taurino Fila 13 han organizado un viaje a Madrid el próximo 8 de agosto para presenciar en directo la actuación del torero palentino Roberto Antolín "El Millonario" en la Plaza de Las Ventas.

La intención de los responsables de la Peña es partir de la capital palentina alrededor de las ocho y media de la mañana, para poder asistir al sorteo y posterior apartado de los toros de la ganadería de Lanzahita, que serán lidiados esa misma tarde a partir de las siete de la tarde.

Los interesados en participar en este viaje podrán hacer un reservación en el restaurante Los Jardinillos y en los bares El Brezo y el Matadero. Aunque todavía no se ha determinado el precio, todo parece indicar que podría aproximarse a las mil pesetas.

El diestro palentino Roberto Antolín "El Millonario" hará el paseíllo en el coso de la Avenida de los Toreros en compañía de Emilio Oliva y César Pérez, que confirmará la alternativa.

El festejo del próximo domingo ha levantado un gran interés entre la afición taurina palentina, que está deseosa de comprobar las evoluciones del torero de la tierra en el escenario más importante del mundo de los toros.

CULTURA



LA IGLESIA EXHIBE SU PATRIMONIO

VISITAS Una nieta de Becerro de Bengoa y una biznieta de Acisclo Piña visitaron la Catedral

«La edad no es ningún impedimento para disfrutar de una exposición tan maravillosa»

Concepción Gascañana Becerro de Bengoa tiene 75 años y su amiga Isabel Espinós Piña 79, salieron entusiasmadas de «Memorias y Esplendores».

PALENCIA/CARMEN CENTENO

Las dos viven en Madrid y son amigas desde siempre, como lo han sido sus padres y abuelos. Los primeros contactos entre ambas familias los protagonizaron Ricardo Becerro de Bengoa y Acisclo Piña Merino, abuelo de Concepción y bisabuelo de Isabel respectivamente, con motivo de la inauguración de la antigua residencia de Santa María del Camino, en Carrión de los Condes.

Ayer estuvieron en Palencia y dedicaron su viaje hasta una ciudad muy querida por ambas para ver la séptima edición de Las Edades del Hombre y disfrutar con las obras de arte que encierra y con el remozado aspecto de la Catedral. Esto último lo valoraba especialmente Isabel Espinós al término del recorrido por la exposición.

«He visto todas las ediciones de Las Edades menos una y puede que sea ésta de Palencia la que más me ha gustado por todo lo que tiene y especialmente porque encuentro maravillosa la Catedral», explicaba esta mujer menuda, de ojillos vivarachos, amante de los automóviles y conductora empedernida.

Puestos a quedarse con alguna de las obras de la exposición, Isabel Espinós apostaba sin

dudar por las tablas de Berruguete.

Para Concepción Gascañana -Conchita para sus amigos-, la de Palencia ha sido su primera visita a Las Edades y ha salido de ella encantada, como encantada se confiesa con el trato de los palentinos a quienes ha conocido a raíz del homenaje tributado a su abuelo en 1995, con motivo del 150 aniversario de su nacimiento.

«La de aquí es una gente maravillosa, que ha nacido entre el arte y lo lleva en el corazón, por eso la exposición está tan llena de obras importantes», decía después de la visita.

La pieza que más le impactó a esta mujer de gran carácter, fuente inagotable de referencias a Ricardo Becerro de Bengoa y empuñada en recopilar desde hace unos años cuanta documentación de su abuelo puede encontrar, fue Santa Ana, la Virgen y el Niño de Alejo de Bahía.

Conchita e Isabel coincidieron en la belleza de la exposición y sobre todo en que la edad «no es impedimento alguno para visitarla», por cuanto es cómoda de recorrer y porque es tan recomendable que el cansancio y los «pesares» que a veces conllevan los años quedan en un segundo plano.



CÉSAR MANSO

Isabel y Conchita a su salida de la Catedral palentina.

«Todo el mundo se tenía que esforzar en ver las cosas buenas como esta exposición, en vez de las indignas de las que tan lleno está el mundo», explicaba tajante Conchita Gascañana.

Añadía que los niños tendrían que empaparse de arte y belleza, antes de que la maldad y la fealdad les ensucieran «el alma y la inteligencia natural que poseen».

Una visita que merece la pena hacer y repetir

Conchita Gascañana e Isabel Espinós visitaron «Memorias y Esplendores» a primera hora de la tarde, acompañadas por el historiador palentino José Luis Sánchez García, que se encargó de explicarles los distintos capítulos y las obras representativas que los integran.

La nieta de Ricardo Becerro de Bengoa, uno de los hombres más preclaros del XIX, dibujante, profesor, periodista, escritor, político y sobre todo intelectual, nacido en Vitoria pero estrechamente vinculado a Palencia, y la biznieta de Acisclo Piña, un palentino que se fue voluntario a Cuba con 14 años y llegó a ser presidente del Banco de La Habana y fundador de la Caja de Ahorros de Valladolid, visitaron también la exposición de tablas flamencas de la Ruta Jacobea, abierta en Caja España.

En Palencia mantuvieron un encuentro con Maruja Rodríguez Simón, nieta de otro ilustre palentino, Simón Nieto.

Hoy han regresado a Madrid con la memoria y el corazón llenos de imágenes hermosas y del cariño que Palencia conserva hacia sus familias. Aseguran que ha merecido la pena.

FOLCLORE Cierran los espectáculos del verano

El Ballet Slask de Silesia ofrecerá mañana un amplio repertorio en el Pabellón

PALENCIA/C.C.

Bajo la dirección artística de Stanislaw Hadyna y con coreografías de Elwira Kaminska, el Ballet Slask de Silesia, traerá mañana al Pabellón Municipal de los Deportes de Palencia un amplio y variado repertorio del folclore polaco. Se trata de una compañía estatal de música y danzas, conocedora en profundidad de las tradiciones del país, a las que da en escena una gran vistosidad.

Desde su creación en 1953, el Ballet Slask se ha nutrido del fantástico y rico mundo de leyendas que se contiene en las canciones y en las danzas de la región de Silesia. La intención no es únicamente mostrar el folclore en todo su esplendor, sino preservarlo como algo propio y perfectamente diferenciado. La compañía ha incorporado también a su repertorio canciones y bailes de otras regiones polacas y ha realizado originales adaptaciones de piezas de ópera y de música religiosa.

La actuación que ofrecerá mañana en Palencia cierra el

programa especial de actos culturales organizados por el Ayuntamiento, en colaboración con otras entidades, coincidiendo con la celebración de Las Edades del Hombre en nuestra ciudad.

Esta espectáculo dará comienzo a las 8,30 de la tarde. Las localidades están a la venta a los precios de 1.000 pesetas silla de pista, 700 silla de grada y 500 pesetas grada.



Integrantes del Ballet Slask de Silesia, en plena actuación.

AGOSTO 1999

Culturalia
Palencia

Organiza y patrocina: AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

Colaboración especial de: Airtel

Muestra Internacional Ciudad de Palencia

JUEVES 5: BALLET SLASK DE SILESIA

Dirección Artística: Stanislaw Hadyna
PABELLÓN MUNICIPAL DE LOS DEPORTES: 20:30 h.

Localidades de 500 a 1.000 ptas. Reserva telefónica: 979 70 29 04
Venta anticipada en la taquilla del Teatro Principal
Día del espectáculo en la taquilla del Pabellón Municipal de los Deportes

Colaboran: MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CULTURA, Caja España, ABC, ¡HOLA!, TELEVISIÓN, CAJA CÍRCULO

CLIMA Temperaturas normales para la época

Las pocas lluvias del mes de julio cayeron en fuertes precipitaciones

La tormenta que se produjo al amanecer del día 12, que afectó a varias zonas de Tierra de Campos, descargó unos 21 litros por metro cuadrado.

PALENCIA/P.A.

Como era de esperar, el pasado mes de julio ha sido muy seco y las pocas precipitaciones que se han producido, se han concentrado en una fuerte tormenta que tuvo lugar durante la madrugada del día 12, en la que se registraron 21 litros, según se desprende de los datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Carralobo, en Astudillo.

Además de la lluvia, durante esta tormenta también se recogió granizo, que ocasionó daños de consideración en parajes del término donde se encuentra ubicado el observatorio y en municipios colindantes.

El resto de las lluvias del mes de julio recogieron un total de 38,2 litros por metro cuadrado en ocho días alternos, de los cuales, tres se produjeron en forma de tormentas.

Máxima de 35 grados

En cuanto a las observaciones que recoge el parte del Observatorio Meteorológico de Carralobo, destaca que ha sido un mes con temperaturas normales para esta época del año y muy

similares a las del mismo periodo del año anterior.

Las temperaturas máximas se registró el primer día del mes, con 35,5 grados, mientras que la mínima tenía lugar cinco días más tarde, el 6 de julio, con 8,5 grados.

De cualquier manera, la temperatura media se encuentra en los 21 grados, con una oscilación extrema mensual de 27.

EFEMÉRIDES

El dos de julio de 1960 se produjo una gran tormenta en Astudillo; durante la cual se recogieron 80 litros por metro cuadrado. Los hombres que estaban en esos momentos en el campo tuvieron que refugiarse bajo tejados de las casetas del campo.

El viento, por lo general, no ha hecho mucho acto de presencia, excepto los días 11 y 12 en los que se produjeron las tormentas. En estos casos la velocidad del viento, que sopla de dirección noreste, llegó a alcanzar los 55 kilómetros por hora a las dos de la tarde, aunque por la noche amainó ligeramente, situándose en tan solo seis kilómetros por hora.

El mes de julio ha cumplido la tónica de soleado, superándose casi siempre las 12 horas de sol, llegando a alcanzarse incluso las 14 horas y media durante cinco días. Sin embargo las nubes también hicieron acto de presencia, sobre todo el día 4, en el que no hubo ni tres horas de sol.

Resumen meteorológico del mes de julio

Temperaturas



Precipitaciones



Otros datos de interés

Velocidad media del viento	8:00h	14:00h	22:00h
	7,2 Km/h	14,5 Km/h	12,1 Km/h

Clásico mes, con temperaturas normales para la época del año y muy parecidas a las del año anterior. Destacar la tormenta del amanecer del día 12 que afectó a varias zonas de esta comarca, recogiendo en unos minutos 21 litros/m² donde el granizo ocasionó algún daño de consideración en pequeños parajes de este término y en municipios colindantes.

* Datos facilitados por el observatorio meteorológico de Carralobo, Astudillo (Palencia).

Gráfico Gabinete de Comunicación/Diario Palentino

SUCESOS

Roban las herramientas de dos cosechadores murcianos

PALENCIA

Los cosechadores se han convertido en un blanco para los ladrones de la provincia, puesto que ayer dos de ellos, que realizan trabajos de recolección del cereal, presentaron denuncias en Puestos de la Guardia Civil, tras la sustracción de diversos objetos en sus vehículos de trabajo.

El primero, vecino de Caravaca de la Cruz (Murcia), tenía su cosechadora estacionada en una finca de labor en la localidad de Poza de la Vega, cuando descubrió que los cacos habían tomado diversos efectos y herramientas por un valor de 320.000 pesetas. Acto seguido fue a denunciarlo ante el cuartel de la Guardia Civil de Guardo. El otro, procedente también de una localidad murciana, en este caso de Moratilla, también denunció en el Puesto de la Benemérita de Saldaña, la sustracción de una emisora, herramientas y otros efectos valorados en unas 210.000 pesetas del interior de su cosechadora, que se encontraba estacionada en la carretera.

Desvalijamiento de coches

A lo largo de esta semana se han producido diversos robos en el interior de varios coches y furgonetas aparcados en las calles Francisco Vighi, Ramón Cárande, Los Trigales y Paseo de la Julia.

En relación con las sustracciones, la Policía de Proximidad ha detenido, por undécima vez, a E.L.L. de 28 años como presunto autor de los hechos.

MUNICIPAL Comisión Informativa de Urbanismo

La Casa Junco, paraninfo de la Universidad y además sala de exposiciones

PALENCIA/J.L.R.

El Palacio de los Aguado-Pardo, conocido popularmente como Casa Junco, se convertirá en un paraninfo de la Universidad; dispondrá además de una sala de exposiciones y también de viviendas en su planta media. La Comisión de Urbanismo del Ayuntamiento informó favorablemente la solicitud efectuada por Hola S.A. para la rehabilitación de este emblemático edificio de la Calle Mayor, de posterior uso público.

Queda descartado, por tanto, el proyecto inicial de destinar parte del inmueble a biblioteca universitaria.

La Universidad contará de esta forma con un espacio céntrico adecuado a actividades de unas determinadas características, además de con una sala de exposiciones que compartirán ésta y el Ayuntamiento de la capital palentina.

Por otra parte, en esa misma sesión que ayer celebró la Comisión de Urbanismo se estudió la solicitud de licencia solicitada por Hermanos San Millán Cuadros S.L. para un tanatorio, en la Avenida Comunidad Europea, Polígono de Villalobón. Sobre este asunto llegó a adoptarse el posicionamiento de proceder a su tramitación. Decir que el tanatorio promovido por Funeraria Virgen de la Peña estará listo para proceder a su inauguración a mediados del próximo mes de septiembre, siendo el segundo que funciona en la capital palentina.

Por otro lado, la Comisión Informativa Permanente de Desarrollo Económico y Empleo estudió, en la sesión que celebró ayer, tres solicitudes de subvención a otras tantas empresas para el alquiler de oficinas/locales comerciales en el ámbito del Proyecto Conecta.

BIBLIOTECA

Queda descartado, por tanto, el proyecto inicial de destinar parte de este emblemático edificio de la Calle Mayor palentina a biblioteca para universitarios.



ENRIQUE CAÑA

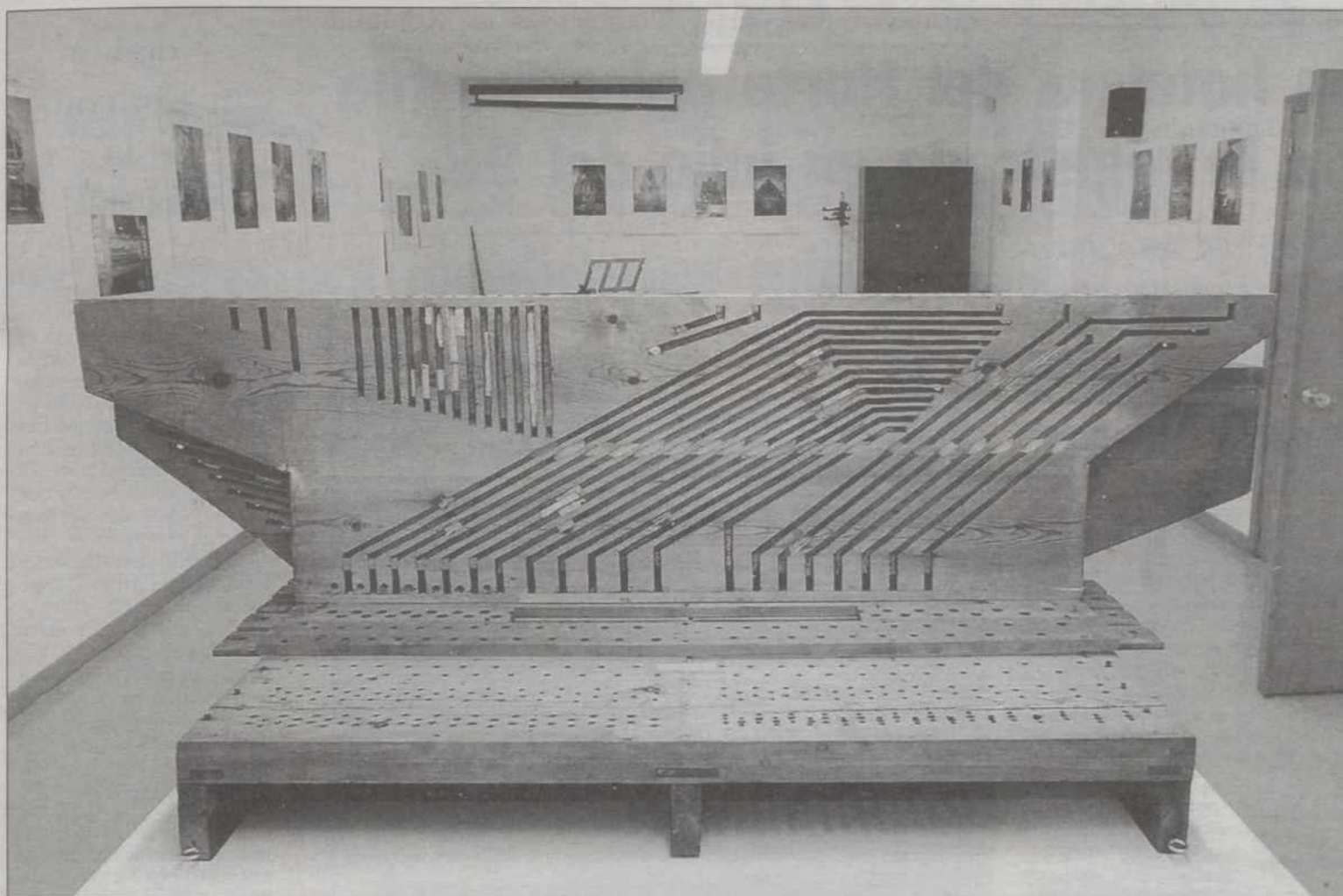
La Casa Junco, uno de los más emblemáticos edificios de la Calle Mayor.

Estas tres peticiones, con unas ayudas en conjunto que se aproximan a las 900.000 pesetas, recibieron el visto bueno de la Comisión.

Garden Plus, empresa de venta de productos de jardinería y terraza, con una inversión cercana a los tres millones de pese-

tas, un empleo creado, solicita 350.000 pesetas. Viajes Villacorta Alba, con un inversión de algo más de 1,1 millones de pesetas y dos empleos creados, pide una ayuda de 175.000 pesetas. Por último, Carolina Barcenilla Novias, una empresa de ropa y complementos de novia,

con una inversión de más de 2,8 millones de pesetas y un puesto de trabajo creado, solicita una subvención de 360.000 pesetas. Sobre la mesa quedó otra petición al no adjuntar la empresa peticionaria, "Sabor de Castilla", la documentación precisa y exigida.



CÉSAR MANSO

La exposición permanecerá abierta hasta el día 9, de 10 a 14 y de 17 a 20,30 de lunes a viernes y de 10 a 14 los sábados.

EXPOSICIÓN La muestra puede visitarse en el Aula Tello Téllez del Centro Cultural Provincial

El patrimonio organístico palentino, todo un mundo de formas, colores y sonidos

PALENCIA/J.L.R.

El Aula Tello Téllez del Centro Cultural Provincial -Entreplanta-, en la Plaza Abilio Calderón, acoge una exposición sobre el patrimonio organístico palentino, organizada por la Asociación Amigos del Órgano de Palencia, con la colaboración del Taller de Organería Federico Acitores y del Taller Joaquín Lois Organeros, y que patrocina la Diputación Provincial. La exposición puede visitarse hasta el próximo día 9 de agosto, de 10 a 14 y de 17 a 20,30 horas de lunes a viernes y de 10 a 14 los sábados.

«Los órganos, esas enormes, extrañas y bellas criaturas sonoras, son todavía un patrimonio artístico insuficientemente conocido y valorado», señalan los organizadores de la muestra, que fue inaugurada el pasado 24 de julio. «Son testigos, muchas veces mudos, de un esplendoroso pasado cultural y musical, que hemos heredado en un estado de considerable deterioro. Son auténticas obras de arte de naturaleza sonora que, en numerosos casos, rivalizan en belleza plástica con retablos y esculturas», agregan.

Para los organizadores, «tenemos que conocer ese patrimonio, valorarlo, recuperarlo y conservarlo, no sólo en su realidad material, sino también en su funcionalidad: la música».

Palencia conserva casi un centenar de estos viejos instrumentos, la mayor parte de ellos del siglo XVIII. Más de la tercera parte está en funcionamiento. El objetivo de esta exposición es «ilustrar deleitando para dar a conocer este arte, y contribuir así a la revalorización de nuestro patrimonio organístico».

Los órganos barrocos castellanos se caracterizan por ser

El objetivo de esta exposición es ilustrar deleitando para dar a conocer este arte, y contribuir así a la revalorización del patrimonio organístico palentino, señalan los organizadores de la muestra.



CÉSAR MANSO

La Asociación Amigos del Órgano organiza esta exposición.

instrumentos más bien pequeños, pero dotados de abundantes recursos sonoros que se pueden poner en contraste con un único teclado, gracias al registro partido.

La mayor parte de nuestros órganos disponen sólo de un teclado manual, de escasa extensión. Tan sólo 45 teclas, faltando las notas alteradas de la primera octava grave-octava

corta-. Esto obedece a la práctica de la música eclesiástica en la que estas notas no eran necesarias.

Otra característica importante es la presencia de la lengüetería exterior: las trompetas horizontales, que no aparecen en los órganos de otras regiones de Europa. Con estos registros se consiguen efectos sonoros y visuales de gran espectaculari-

dad, con escaso consumo de espacio en el interior del instrumento.

Gran parte de nuestros órganos antiguos disponen de variados registros de adorno, como angelitos con cascabeles, tambores, gaitas, pajarillos, mascarones o esculturas que mueven la boca o los brazos; además de los innumerables elementos decorativos de las cajas.

CONCURSO

Caja España convoca una nueva edición del Salón de Fotografía

PALENCIA

En el IX Salón de Fotografía "Caja España" 1999 podrán participar fotógrafos de todo el mundo, cumplimentando el correspondiente boletín de inscripción. Cada autor podrá enviar como máximo cuatro obras por cada sección -blanco y negro, color-, siempre que no hayan sido publicadas o premiadas en otros concursos.

Tamaño

Las obras, de temática libre, tendrán un tamaño de 30 por 40 sin montar; al dorso de cada trabajo se hará figurar el nombre del participante, su dirección y el título, concordante este último con el que figure en el boletín de inscripción.

El envío de boletines y fotografías deberá hacerse a Caja España. Obra Cultural. Edificio Gaudí. Plaza de San Marcelo, 5. 24002 León.

Se cumplimentará el boletín de inscripción, en todos los apartados, acompañado de la siguiente documentación: fotocopia del DNI o equivalente, breve historial profesional, declaración jurada del autor en la que haga constar la calidad de inéditas de las fotos, la fecha de realización y los datos técnicos de las mismas.

Premios

Para cada sección -blanco y negro, color- se otorgará un premio dotado con 750.000 pesetas y placa, que serán entregados en acto público en la segunda quincena de octubre con motivo del Día Universal del Ahorro. Sobre la dotación de los premios se efectuará la retención fiscal que proceda.

El jurado será designado por la Obra Social y Cultural de Caja España y estará formado por personas de reconocida competencia en la materia objeto de esta convocatoria.

Plazo

Las obras serán enviadas o entregadas dentro del periodo comprendido entre el 1 y el 15 de septiembre, ambos inclusive, de lunes a viernes y de 9 a 14 horas.

Con las obras seleccionadas por el jurado se podrá montar una exposición para ser presentada en salas culturales de Caja España. Con este fin, los autores seleccionados cederán las obras a la entidad convocante por un periodo mínimo de seis meses. Estas obras serán aseguradas y devueltas a sus autores al finalizar la exposición, a portes pagados.

Las obras premiadas quedarán en absoluta propiedad de Caja España, que podrá reproducirlas y publicarlas y exhibirlas sin limitación citando el nombre del autor. Los artistas seleccionados autorizan la citación de su nombre y reproducción fotográfica de sus obras en cualquier medio, dentro de las actividades en torno a la convocatoria.

TURISMO Las obras de la Ruta de los Pantanos redujeron las pernoctaciones en la Montaña

La ocupación hotelera del Norte palentino fue muy similar a la registrada en julio del 98

A pesar de la celebración del Año Jacobo y de Las Edades del Hombre como principales reclamos turísticos, no se ha producido el "boom" de visitas esperado.

PALENCIA/ANA VILLALBA

La situación que se vive en los hoteles del Norte de la provincia está resultando muy irregular. En algunos casos, hay gente que acude a conocer la zona después de haber visitado Palencia y las Edades del Hombre; en otros, este hecho apenas es perceptible y la situación con respecto a 1998 no sólo no ha mejorado sino que incluso ha empeorado, como es el caso del hotel La Montaña, en Triollo, y otros establecimientos cercanos, debido a las obras de la Ruta de los Pantanos, que permanece cerrada al tráfico durante varias horas a la semana.

Mientras tanto, la situación de los hoteles en la zona Sur de la provincia es bastante más regular y positiva y los responsables de varios hoteles coinciden en señalar que si se ha notado un incremento de turistas con respecto al año pasado.

En Cervera de Pisuerga se encuentra el único Parador Nacional de Turismo de la provincia, en el que, según afirman sus responsables «sí se ha notado un incremento de las visitas con respecto al mes de julio del año pasado». La ocupación ha rondado el 75 por ciento y hasta el día 18 de agosto lo tienen todo reservado.

La mayoría de los turistas españoles que han acudido al parador son madrileños -un 51 por ciento del total de 1.400 personas-. En cuanto a los turistas extranjeros, en su mayoría

proceden de Inglaterra, ya que existen varios contratos a través de los cuales los turistas británicos llegan a España en ferry para recorrer el Norte de la península, pernoctando dos días en los Paradores de Santillana, Cervera, Fuente Dé y Cangas de Onís. En este programa, denominado "Picos por Paradores", también se ha notado un incremento respecto a 1998.

En este mismo municipio se encuentra el Hostal Peñalabra, cuyo responsable afirma que durante el mes de julio -especialmente en su segunda mitad- la ocupación turística alcanzó el 80 por ciento, una cifra que va a aumentar en agosto, pues tienen ya todo reservado desde hace un par de meses a excepción de los últimos días del mes.

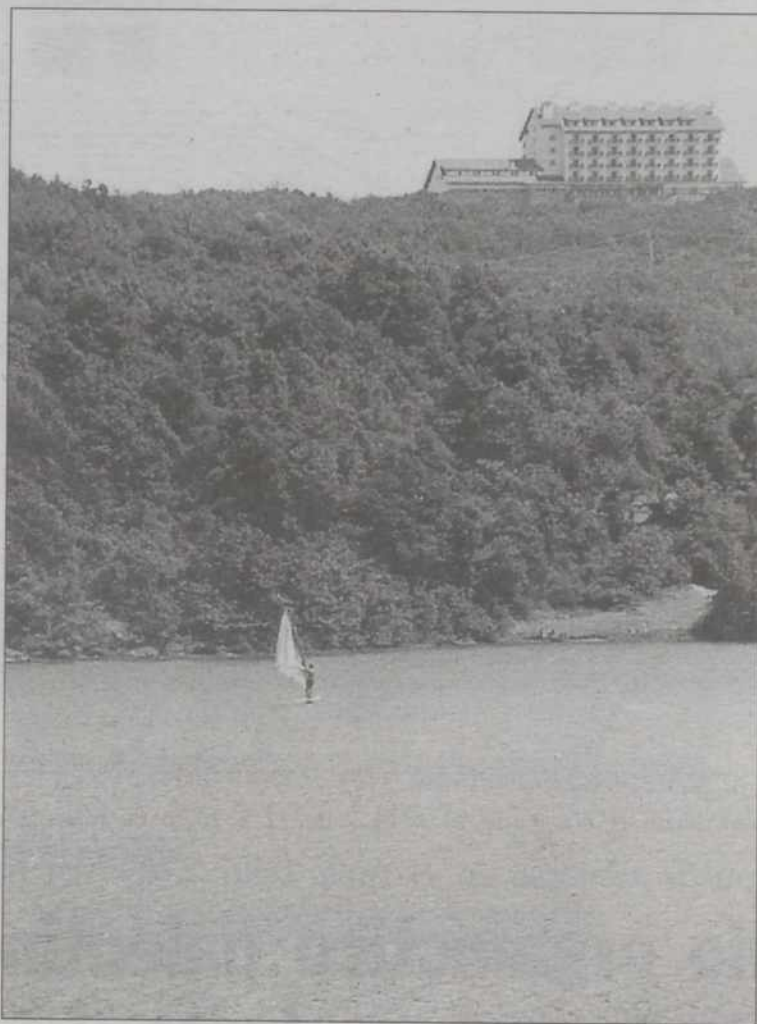
EXTRANJEROS

La mayoría de los turistas extranjeros que visitan el Norte de la provincia proceden de Inglaterra. Lo hacen dentro del programa "Picos por Paradores", pernoctando en los paradores de Santillana, Cervera, Fuente Dé y Cangas de Onís.

Aguilar de Campoo

El responsable del Hotel Villa de Aguilar califica el mes de julio de «regular y muy flojo, con bastantes menos visitas que el año pasado». Afirma que lleva siete años con los mismos precios y que, sin embargo, «muchas gente pregunta y luego no vuelve». El 35 por ciento que ha logrado llenar este mes corresponde, mayoritariamente, a trabajadores.

Otro de los hoteles de Aguilar es el Valentín, que ha registrado porcentajes de ocupación del 90 y 95 por ciento en julio y que va a estar también bastante lleno este mes de agosto, sobre todo debido a los grupos que vienen de Canarias a ver la zona



El Parador de Cervera ha rondado el 75 por ciento de ocupación.

Norte de la provincia -lo que ellos llaman "La España Verde"- y que tienen Aguilar de Campoo como punto de salida y llegada de sus vacaciones, y al grupo de la organización de la Vuelta Ciclista a Palencia, que se quedará en el hotel los días 24, 25 y 26 de agosto.

Con respecto a los datos del año pasado, desde este hotel se afirma que sí se nota el aumento por Las Edades del Hombre, mientras que, por el contrario, desde el Hostal Cortés, situado también en Aguilar, se afirma que «la situación es la misma

que la del año pasado por estas fechas».

La responsable del Hostal Cholo, en Brañosera, también califica la temporada de «muy baja» y afirma que en agosto sólo espera cubrir algo más del 50 por ciento, mientras que el año pasado estaba «a tope».

Por su parte, desde el Hostal La Montaña, uniéndose al sentir general de muchos establecimientos turísticos del Norte, se afirma que «las obras de la Ruta de los Pantanos casi nos han llevado a la ruina, porque el acceso está impracticable».

Notable incremento en la zona Sur

El sector hotelero del Sur de la provincia ha registrado un notable incremento de turistas y se muestra satisfecho con la marcha de la temporada. Desde el Hotel Castillo de Monzón se afirma que Las Edades del Hombre han influido mucho en el aumento de turistas y que en los fines de semana están al completo.

Los responsables de La Sinagoga de Amusco también se muestran contentos, ya que han cubierto un 70 por ciento de las plazas en julio, y el Hostal San Martín de Frómista ha registrado un 90 por ciento de ocupación, con gente que venía, sobre todo, de visitar Las Edades.

Hay que tener en cuenta que estas localidades se encuentran cerca de Palencia y que mucha gente que no encuentra alojamiento en la capital busca hoteles cercanos. Este es el caso del hotel San-Gar de Venta de Baños, cuyo gerente afirma que «Las Edades están repercutiendo en el turismo», aunque también señala que julio, especialmente su segunda quincena, no ha sido tan bueno como el de junio, que fue «fabuloso».

La exposición de la catedral, sin embargo, no ha influido tanto en el aumento de clientes en el Hotel San Zoilo de Carrión como el Año Jacobo, que ha atraído a 1.700 personas que han estado en julio alojadas en él, lo que representa un 77 por ciento, una cantidad que casi dobla a la que se registraba en julio de 1998, que era del 41 por ciento.

CARRIÓN La muestra supone una inversión de 3,9 millones de pesetas

La IX Feria de Turismo y Artesanía del Camino contará con 60 expositores

PALENCIA/ESTHER MARÍN

La IX edición de la Feria de Turismo y Artesanía del Camino, que se celebrará los días 7 y 8 de agosto en Carrión de los Condes, cuenta con la participación de alrededor de 60 stands expositores, que se repartirán entre la zona dedicada a las instituciones y la reservada para los artesanos.

La Feria, que se instalará en el parque "El Plantío" de la localidad, cuenta con un presupuesto de 3,9 millones de pesetas, que se emplearán principalmente para sufragar los gastos de infraestructura de la muestra.

«Tenemos el apoyo de la Junta y esperamos que también la Diputación Provincial nos financie, porque es la única feria de la provincia que tiene estas características», señaló ayer Javier Villafuella, concejal de Cultura y Turismo de

Carrión, durante la presentación oficial de la muestra.

Además, la feria cuenta con la colaboración de la Asociación de Comerciantes e Industriales de Carrión, Caja Duero, Caja España y Floristería Flor de Ucieza.

En la zona institucional se contará con la presencia de ayuntamientos como el de Guadalajara, Santillana del Mar o Arzuja (Guadalajara). Respecto a la zona en la que se instalarán los artesanos se podrá ver desde cuero, cerámica o cestería, hasta las obras de varios pintores de la localidad.

Una de las novedades de esta nueva edición es que no se contará con la presencia de stands gastronómicos, ya que «en la feria de Automoción y Maquinaria que se celebra en mayo ya están presentes y por falta de sitio hemos tenido que retirarlos», comentó Villafuella.

No obstante, los restaurantes de la localidad han elaborado menús especiales para estos días y en el stand del Consistorio carriónés se podrán degustar los productos típicos de la localidad.

Momento excelente

Durante la presentación de la Feria, el alcalde de Carrión, José Ramón Blanco, destacó el «excelente momento por el que está pasando la localidad, ya que se le está dando un importante promoción turística».

Blanco señaló que, en estos momentos, está en marcha la construcción de tres urbanizaciones, «lo que permitirá que mucha gente de fuera se instale en Carrión».

Además, el regidor comentó que se está mejorando el proyecto que se redactó para el futuro campo de golf, porque



CÉSAR MANZO

Un momento de la presentación de la IX edición de la Feria.

en el documento elaborado se encontraron deficiencias.

Aprovechando la muestra que se celebrará este fin de semana, el Ayuntamiento ha editado un folleto en el que se muestra la riqueza del arte carriónés.

Además, el 21 de agosto, los billetes de la Lotería Nacional estarán dedicados a Carrión, ya que en ellos vendrá impresa la imagen del Pantocrátor de la iglesia de Santiago, al cumplirse el centenario de la posesión del título como ciudad.

SAN CEBRIÁN Organizados por la Asociación ALMI en las cuencas de León y Palencia

El FEDER financia cursos de informática en diferentes localidades mineras

SAN CEBRIÁN/ANA GARCÍA

La Asociación de Municipios Mineros de León y Palencia (ALMI) y el Fondo de Desarrollo Regional (FEDER) han impulsado, junto con otras organizaciones y asociaciones, la puesta en marcha de varios cursos de informática a través de dos unidades móviles.

Los vecinos de San Cebrián de Mudá son algunos de los nuevos alumnos que se están beneficiando de forma gratuita del conocimiento de nuevos programas informáticos de administración.

Los programas más utilizados y explicados en las unidades móviles que llegan diariamente a las localidades son Office Windows 98, Internet, Front Page, Conta Plus y Nómina Plus, entre otros. Además, junto a San Cebrián existen otros lugares que se encuentran dentro del proyecto como son Velilla del Río Carrión y Villablino.

En San Cebrián de Mudá, concretamente, diez alumnos acuden de lunes a viernes de cuatro a ocho de la tarde al aula móvil ubicado en el patio de las antiguas escuelas. De estos, siete se quedarán de forma fija hasta el próximo día 15 de septiembre y tres irán rotando sus turnos para dar oportunidad de participar en el proyecto a todas las personas interesadas.

La Asociación ALMI, que además dispone de un aula fija de informática, pretende formar a los habitantes de localidades mineras para que conozcan y manejen las nuevas tecnologías.

Una decena de vecinos de la localidad acuden cada tarde al aula móvil. En ella están instalados los ordenadores con los programas sobre los que se trabaja. El curso finalizará el próximo día 15 de septiembre.



A.G.

La unidad móvil se instala cada tarde en las Escuelas de San Cebrián de Mudá.

Según explica el monitor que dirige las clases cada tarde en San Cebrián, «las personas que asisten al curso suelen tener su propio ordenador pero no lo conocen en profundidad. Casi todos son ini-

ciados. En caso de llegar una nueva empresa podrían tener mucho más conocimiento y con ello conseguir más fácilmente un puesto de trabajo». Los asistentes al curso recibirán finalmente un diploma

que acredite sus conocimientos y asistencia a las clases.

Aunque en un principio el proyecto finaliza en septiembre, no se descarta que tenga una continuidad en los próximos meses.

MUNICIPAL

Los Ayuntamientos de Aguilar y Barruelo celebrarán mañana sesiones plenarias

AGUILAR/A.G.

El Ayuntamiento de Aguilar de Campoo ofrecerá una sesión plenaria extraordinaria mañana jueves a las doce del mediodía en su salón de actos.

Dentro del orden del día se dará cuenta de las resoluciones de la Alcaldía y se procederá a la aprobación del acta de la sesión anterior. En la misma sesión se conocerán los nombramientos de representantes en órganos colegiados y externos. Además se procederá a la ratificación de la solicitud de ayudas de programas de Garantía Social. Como punto quinto se realizará una propuesta de solicitud de devolución del capital paralizado del depósito municipal.

Urbanismo y Obras ocuparán gran parte de esta sesión. En primer lugar se tratará el Plan Especial de Protección del Área del Embalse para la subsanación de las deficiencias. Además se procederá a la modificación puntual del PGOU a instancias de los hermanos Ramos Sevilla. Otra modificación puntual del mismo plan tratará la calle Pesquera y Grupo Abella, para el conocimiento de las alegaciones presentadas y su aprobación provisional. Galletas Gullón insta a tratar el Plan Parcial de "Laguna Salada" para su aprobación inicial. En el mismo área se debatirá la propuesta de compromiso de gestión para la terminal de autobuses.

Barruelo celebrará su sesión mañana a las ocho de la tarde. Como punto principal se tratará el expediente de contratación de ampliación del Polígono Industrial.

AGUILAR La obra permanecerá hasta el día 13

La joven pintora Beatriz Castillo presenta sus trabajos en la Biblioteca

AGUILAR/ANA B. MERINO

Beatriz Castillo, estudiante de cuarto de Bellas Artes expone sus cuadros por segunda vez y ha elegido la Biblioteca Municipal de Aguilar como el lugar para mostrar su obra hasta el día 13 de agosto.

La joven artista, natural de Aguilar de Campoo, se encuentra en la Universidad de Salamanca formándose en su carrera pictórica, donde ya ha adquirido gran conocimiento en técnicas y estilos plásticos.

Respecto a la primera exposición que realizó, su estilo ha ido evolucionando, como queda patente en los cuadros que se han añadido de reciente creación. Beatriz se encuentra en una etapa en la que su trabajo supone una dedicación seria, y explica el cambio que se ha notado en sus obras,

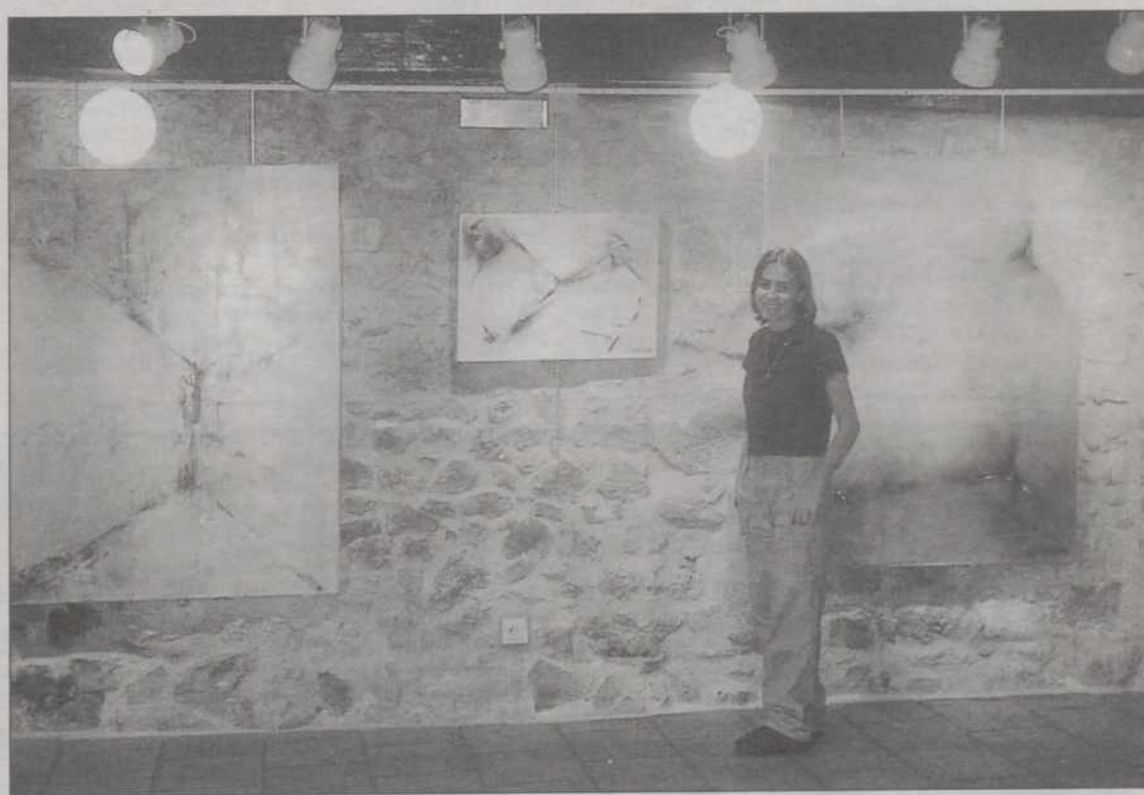
ya que en este momento domina nuevas técnicas y emplea formatos de mayor tamaño que en sus comienzos en el mundo artístico.

Las técnicas mixtas, los pigmentos y el aceite de linaza son los materiales en los que más

se ha centrado en las últimas obras. También en las planchas de zinc, técnica con la que están elaborados muchos de los cuadros expuestos.

La pintora, de 21 años de edad, tiene muy claro lo que pretende hacer en sus trabajos: «Quiero hacer cuadros expresivos, vivos, a base del color.» Así-

mismo, Beatriz cuenta cómo ha creado los últimos cuadros, en los que predominan los grandes formatos: «Centrar algo mínimo en un espacio grande, un objeto pequeño sobre un gran lienzo», comentó.



A.B.M.

La artista Beatriz Castillo junto a los cuadros que se exponen en la Biblioteca Municipal.

Su opinión acerca de formarse en la facultad o ser autodidacta es abierta y respetuosa, de acuerdo con su propia experiencia: «Es importante tener una base, en la facultad se aprenden muchas técnicas y a utilizarlas, no es lo mismo que

aprender por tu cuenta viendo trabajar a otras personas. También estás en contacto con nuevas técnicas y los pintores contemporáneos, además de haber estudiado distintas épocas en el arte», explicó la artista a este periódico.

Sus planes futuros incluyen dedicarse por entero a la pintura y cultivar el interés por el diseño. Su obra está a la venta y dispuesta a lanzarse al mundo del Arte. Beatriz, es una joven promesa que se toma su trabajo muy en serio.

CASTREJÓN Procedían de una decena de localidades de la zona Norte de la provincia

Medio centenar de personas realizaron un año más la ascensión a la Peña Redonda

La cima contempla una cruz metálica de grandes dimensiones y una pequeña edificación de piedra que alberga una virgen bendecida por Juan Pablo II.

CASTREJÓN/WIFREDO ROMÁN
Alrededor de medio centenar de personas realizaron un año más la tradicional ascensión a la Peña Redonda, macizo montañoso que se encuentra muy cercano a Castrejón de la Peña. Los participantes tardaron entre una hora y media y tres horas en completar la subida.

Una vez llegados a la cima, los allí reunidos no pudieron celebrar la tradicional misa al no haber accedido este año a la Peña Redonda ningún párroco. Sin embargo, los presentes improvisaron un acto religioso en el que intercalaron oraciones y cánticos.

La subida a la montaña, de 1.993 metros de altitud, comenzó a celebrarse a mediados de los años 80, después de que fuera instalada en la cumbre una cruz metálica de grandes dimensiones y se construyese una edificación de piedra que

alberga una pequeña virgen, bendecida por el Papa Juan Pablo II. En esta edición de la subida los vecinos del Norte palentino llevaron a cabo otra de las tradicionales costumbres, que es la de tomar un té, planta recogida previamente en el trayecto.

ASOCIACIÓN

Se espera que el nacimiento de una asociación de montañeros pueda retomar los centenares de participantes de hace años, cuando el que fuera obispo de Palencia, Nicolás Castellanos, realizaba la subida.

Por otra parte, desde los organizadores de la excursión, en colaboración con el Ayuntamiento de Castrejón, ha surgido la iniciativa de crear en una asociación de montañismo que se encargaría de programar y divulgar las futuras ascensiones a la Peña Redonda, además de convocar

otras actividades a realizar en las cumbres de la comarca.

Los responsables del encuentro en la emblemática montaña explicaron que «deseamos que las personas jóvenes -20 este año- participen más en la subida, ya que así la excursión tendrá el futuro asegurado».



WIFREDO ROMÁN

Los excursionistas en la cruz situada en la cima de Peña Redonda.

CASTREJÓN DE LA PEÑA Es el segundo proyecto para revitalizar la participación de los vecinos

El Servicio de Juventud, Mujer y Asociaciones organiza diversas actividades socioculturales

CASTREJÓN/WIFREDO ROMÁN
El Servicio de Información de Juventud, Mujer y Asociaciones de Castrejón de la Peña, que estará en funcionamiento hasta septiembre, ha organizado diferentes actividades para revitalizar la participación de los vecinos en actos comunitarios.

Según explicó su responsable, Sonia Pérez, «para los jóvenes hemos diseñado dos cursos. El primero, realizado en julio, ha sido un taller de habilidades sociales, en el que una decena de jóvenes del pueblo han

aprendido cosas sobre la comunicación, el trabajo en equipo o el comportamiento con otras personas. El segundo curso, con un número similar de participantes, tratará sobre la gestión de las asociaciones».

Convocatoria para asociaciones

Del mismo modo, desde el Servicio de Información pretenden que en esta convocatoria participen las asociaciones de la localidad, algunas de las cuales tienen una actividad irregular.

Así, han invitado a los miembros de la Asociación de Pensionistas «Cotocastillo» y a los grupos «Padres» y «Cultural». Dentro del programa de esta segunda iniciativa, a desarrollar del 2 al 9 de agosto, aparecen lecciones sobre cómo construir una asociación, los pasos que requiere una correcta gestión económica o la elaboración de proyectos.

Sonia Pérez explicó que «respecto a la mujer, vamos a convocar una charla, posiblemente el día 18 de agosto, bajo el título

«Mujer y cultura», que se enmarca dentro de las actividades del programa «Now» que realiza ADEMPA». Esta será una de las conferencias que acogerán distintos pueblos de esta comarca, cada una dedicada a un tema específico y distinto.

Por último, Sonia Pérez lamentó la falta de respuesta vecinal ante las distintas ofertas. «Los jóvenes quieren hacer bastantes cosas, pero la respuesta de otras asociaciones y personas individuales no es suficiente», añadió.

SANTIBÁÑEZ

El alcalde recibirá el mismo dinero que en la anterior legislatura

SANTIBÁÑEZ/W. ROMÁN
El alcalde de Santibáñez de la Peña, el popular Placer Llorente, continuará cobrando 22.000 pesetas mensuales como remuneración económica, la misma cantidad que ya recibió en la anterior legislatura.

Esta asignación fue aprobada en el transcurso del Pleno municipal que se celebró la semana pasada en el Consistorio de la localidad norteña.

Además, en la sesión plenaria se acordó que el teniente de alcalde reciba 15.000 pesetas, mientras que el concejal tesorero tendrá designadas 5.000 pesetas.

Asimismo, cada concejal recibirá 7.000 pesetas por la asistencia a los plenos y los participantes en las comisiones informativas y de gobierno obtendrán 2.500 y 3.500 pesetas, respectivamente.

El portavoz del Grupo Popular en el Ayuntamiento, Fructuoso Díez, explicó que «las retribuciones son dignas sin ser excesivas, pues durante la legislatura anterior se mantuvieron sin subida durante los cuatro años. Entendemos que la propuesta del alcalde ha sido muy razonada».

Escuela taller

Las retribuciones de los representantes públicos fueron aprobadas con los votos favorables del PP, grupo mayoritario en el Ayuntamiento, y con los votos en contra de los dos concejales del PSOE. Precisamente, estos preguntaron a la Alcaldía sobre el proyecto de establecer una escuela taller en Santibáñez, que serviría para ocupar a 24 alumnos en labores de carpintería, albañilería y cuidado del medio ambiente.

El alcalde respondió que «el anteproyecto está en Madrid y estamos a la espera de que resulte aprobado o denegado».

Por último, el portavoz popular informó que no es posible la compra del terreno solicitado a la Diócesis de Palencia en el antiguo colegio de las monjas.

! FIESTAS !

¿Quieres ver publicado en el periódico el programa de fiestas de tu pueblo?

DIARIO PALENTINO

va a realizar un esfuerzo informativo para que todos los palentinos puedan disfrutar de las fiestas de sus pueblos. Para ello, si quieren ver publicados los programas festivos en el periódico sólo tienen que enviarnoslos a la mayor brevedad posible para que podamos dar la oportuna cobertura informativa.



DIARIO PALENTINO



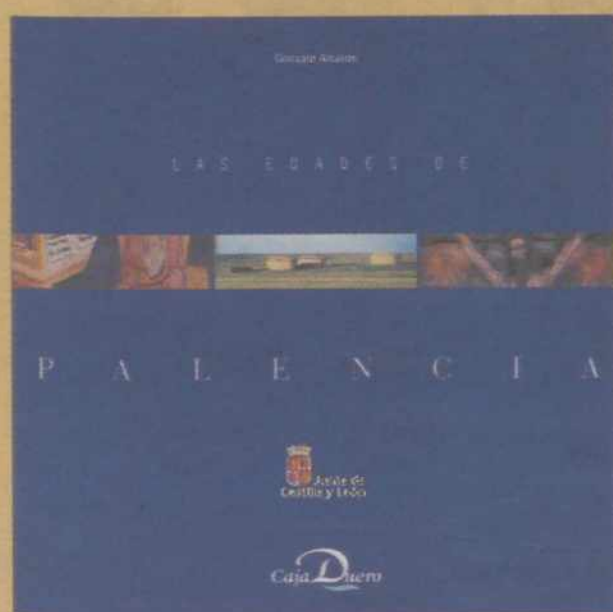
ofrece a todos sus lectores en **26 fascículos** totalmente **gratis**,
un viaje por los pueblos de nuestra provincia,
a través del maravilloso legado histórico y artístico
recogido en esta edición de

LAS EDADES DEL HOMBRE

Todos los viernes
sábados y domingos
un nuevo fascículo

gratis

junto a tu ejemplar de
DIARIO PALENTINO



Patrocinan:



Recorre con la ayuda de cada fascículo
las rutas e imágenes de nuestros pueblos,
sus rincones y paisajes más bellos y las
piezas que han sido cedidas a esta Séptima
Edición de las **Edades de Palencia**,
último año Santo del segundo milenio.



CEVICO DE LA TORRE Tras el incendio del sábado

La lona que evita las filtraciones del vertedero deberá ser reparada

Los concejales socialistas del Ayuntamiento ceviqueño han solicitado formalmente la celebración de un pleno extraordinario de carácter urgente.

CEVICO DE LA TORRE/L.M.RIVAS El incendio que arrasó prácticamente en su totalidad durante el pasado fin de semana el vertedero de residuos sólidos urbanos de la Mancomunidad del Cerrato en las inmediaciones de Cevico de la Torre, ha provocado que, como primera medida a adoptar, sea preciso cambiar la cámara impermeabilizadora que aísla el vaso donde se recoge la basura de la tierra.

Esto se debe a que el incendio, en algunas partes del vertedero, quemó toda la basura y llegó hasta el fondo del vaso produciendo daños que hacen necesaria la reposición de esta lona impermeabilizante.

Además, en otras zonas de este mismo receptáculo, donde se depositan los residuos sólidos urbanos generados por los municipios de la Mancomunidad, la dirección que adoptó el viento -afortunadamente contraria a la ubicación de la localidad- hizo que las llamas deterioraran esta lona sin llegar a

romperla, pero sí produciendo algunos desperfectos que han motivado su necesaria reparación.

La cámara impermeabilizadora, fabricada con un compuesto de gran resistencia y de color negro, tiene como finalidad principal cubrir el vaso donde se depositan los residuos, y evitar de esta manera las filtraciones de los lixiviados que genera la materia acumulada.

Ahora, a los trabajos encaminados a sofocar por completo cualquier resquicio de llama que aún quede activo, le seguirán los dirigidos a reparar los desperfectos ocasionados por el fuego.

Responsabilidad

Así, habrá que determinar quién se hace cargo de los costes de esta reparación -el vertedero es de la Mancomunidad pero fue financiado y promovido por la Consejería de Medio Ambiente de la Junta- y si es preciso



LUIS RIVAS

Algunas zonas de la cámara que evita las filtraciones han sufrido daños de consideración.

vaciar el depósito en su totalidad para colocar una cámara aislante nueva o únicamente se parchean las zonas afectadas y el resto son recubiertas con arena para propiciar una mayor impermeabilidad.

Mientras, los dos concejales del PSOE del Ayuntamiento de Cevico de la Torre -gobernado con mayoría absoluta por el PP- han solicitado la celebración de una sesión extraordinaria de carácter urgente con un único punto en el orden del día: el incendio del vertedero.

Información precisa sobre el incendio: causas y consecuencias

Los dos ediles socialistas indican en su escrito la necesidad de conocer las tareas realizadas para apaciguar la combustión de los residuos sólidos urbanos -que comenzaron el sábado por la tarde y se interrumpieron en la madrugada de ese mismo día

para reanudarlas en la mañana del domingo- y la necesidad, igualmente, de conocer las medidas que se van a adoptar para evitar posibles filtraciones propiciadas por los desperfectos sufridos por la cámara impermeabilizadora.

DUEÑAS

La Guardia Civil rescató a un joven que se accidentó mientras hacía parapente

DUEÑAS

Efectivos del Puesto de la Guardia Civil de Cevico de la Torre rescataron en la noche del pasado lunes a un joven de 26 años que había sufrido un accidente, mientras practicaba parapente en el denominado "Alto de los Infantes", un montículo de unos 200 metros de altitud, en el término de Dueñas.

Fue el propio accidentado quien, a través de un teléfono móvil, comunicó con la Policía Local de Palencia. Desde ese momento se desplegó un operativo de servicios que consiguió su localización alrededor de las diez y veinte de la noche.

El joven, que se encontraba muy excitado, con fuertes dolores en la rodilla izquierda y

mano derecha, al parecer fue empujado por una ráfaga de viento en el momento de realizar el salto, lo que le hizo chocar contra el terreno y quedar sujeto entre unos matorrales.

Ingresado

El accidentado, tras su localización, fue evacuado en un vehículo oficial hasta una ambulancia que se había desplazado hasta el lugar de los hechos y que con posterioridad le trasladó al Hospital San Telmo donde quedó ingresado. El paciente, según el cuadro clínico que presentaba a su llegada al centro hospitalario, sufrió una fractura del fémur izquierdo y de la muñeca derecha.

ALBA DE CERRATO Organizada por la Asociación Virgen del Cortijo

Una muestra etnográfica recoge diversos elementos del dormitorio tradicional

ALBA DE CERRATO/A.R.MÉLIDA

Los vecinos y visitantes que estos días se encuentran en la localidad de Alba de Cerrato podrán disfrutar hasta el próximo domingo de una peculiar exposición etnográfica, incluida en la variada oferta de la cuarta edición de la Semana Cultural.

En esta ocasión, el tema en torno al cual gira la muestra -que agrupa un buen número de piezas representativas de una época pasada- es "El dormitorio tradicional", y viene a ser la continuación de exposiciones precedentes en las que se reconstruyó una cocina y se plasmaron las diferencias entre las casas del pasado y las del presente.

Semanas de trabajo

La exposición, instalada en las dependencias del Ayuntamiento, ha sido preparada por un grupo de mujeres del pueblo, que manifestaron su satisfacción al mostrar al público el fruto de semanas de trabajo.

«Este año nos hace más ilusión, porque algunas de las piezas que exponemos se encontraban en muy malas condiciones en una casa invadida por las palomas», aseguró una de las organizadoras de la exposición.

Estas amas de casa son el grupo más activo de la Asociación Virgen del Cortijo, que organiza la Semana Cultural



ALBERTO RAMÓN MÉLIDA

La exposición concitó el interés de numerosos vecinos de Alba.

junto al Ayuntamiento de Alba de Cerrato y al Centro de Acción Social de la Mancomunidad del Cerrato.

Cervantes y su obra

Una de las primeras actividades culturales de la semana la constituyó una conferencia pronunciada por Amelia Herrero, vecina del pueblo y maestra retirada, que habló sobre "Cervantes y su obra".

La conferenciante, que ya participó en la edición anterior, impartiendo una confe-

rencia sobre la arquitectura, manifestó que su intención al hablar en esta ocasión de literatura era tratar cada año una forma distinta de arte.

La conferencia comenzó con la explicación detallada de la vida de Miguel de Cervantes para tratar a continuación su trayectoria como «poeta discreto, dramaturgo brillante y novelista genial».

El comentario de la importancia de "El Quijote" y la lectura de algunos fragmentos pusieron punto y final a la conferencia de Amelia Herrero.

AYUNTAMIENTO DE TARIEGO DE CERRATO

EDICTO

Aprobado inicialmente por esta Corporación en sesión ordinaria celebrada el día 26 de julio de 1999 la MODIFICACIÓN PUNTUAL DEL SUELO URBANO EN TARIEGO DE CERRATO, a instancia de D. Emilio Baranda Fernández.

En cumplimiento de lo establecido en el art. 142 de la Ley 5/99 de 8 de abril de Urbanismo de Castilla y León, queda el Expediente expuesto al público, a efectos de reclamaciones, en las oficinas municipales por plazo de UN MES desde la fecha de publicación del presente en el B.O.P.

Tariego de Cerrato, a 29 de abril de 1999

LA ALCALDESA

Maria Jesús Caballero Marcos

BECERRIL Permanecerá abierta hasta el 11 de agosto con horario de 19.00 a 22.00 horas

El comisario de la muestra del Plan Especial del Canal destaca su gran aceptación

BECERRIL/MARTA BARCENILLA
«La exposición itinerante del «Plan Especial del Canal de Castilla» está resultando un éxito de público en todos los lugares a los que se a llevado», explicó ayer Félix Daroca, comisario de la muestra, en Becerril de Campos, donde se inauguró a las 7 de la tarde.

En el acto de presentación se contó con la presencia del alcalde de la localidad, Mariano Haro, los ediles del ayuntamiento, el delegado de Hacienda de la Junta de Castilla y León, Carlos Lamoca, y la interventora de la Confederación, Maribel Arenillas.

Además asistieron los alcaldes de las localidades palentinas de Husillos y Guaza, acompañados de numeroso público de la localidad, que se trasladó hasta la Sala de Exposiciones del Centro Médico para contemplar la muestra.

«Hemos aprovechado la Semana Cultural de Becerril para organizar esta exposición, que va a estar abierta de 7 de la tarde a 10 de la noche hasta el día once de este mes», manifestó Mariano Haro.

La muestra consta de 18 volúmenes en los que se explican las obras de reestructuración que se van a realizar en el Canal de Castilla. También se pueden observar 48 paneles con los diferentes tramos, esclusas y municipios por los que pasa esta obra hidráulica de principios de siglo.

Por otra parte, completan la exposición diversas fotografías en las que se pueden ver imágenes de la situación actual del Canal de Castilla.

El acto de inauguración contó con la presencia del alcalde, Mariano Haro, los ediles del Ayuntamiento, el delegado de Hacienda de la Junta de Castilla y León, Carlos Lamoca, y la interventora de la Confederación, Maribel Arenillas.



RAQUEL BURGOS

Mariano Haro y Félix Daroca en la exposición sobre el Canal que se inauguró ayer en Becerril.

«Esta es la octava muestra de este tipo que se lleva a cabo en las diferentes localidades que atraviesa el canal, la cuarta en tierras palentinas», explicó Félix Daroca, comisario de la exposición y jefe del Servicio de Apo-

yo del presidente de la Confederación Hidrográfica del Duero, de la que depende la exposición.

Este plan de reconversión del Canal de Castilla pretende, además de mantener los usos

para los que fue creada esta infraestructura, recuperar y habilitar su patrimonio histórico y reafirmar esta obra hidráulica como itinerario cultural, integrándola en los núcleos urbanos por los que transcurre.

Evento enmarcado en la Semana Cultural

El alcalde de Becerril, Mariano Haro, manifestó ayer que «la muestra sobre el Canal de Castilla se celebra esta semana porque hemos querido que coincida con la celebración de la Semana Cultural que organizan la Asociación Juvenil «El Arco» y la de Amas de Casa «Santa María»».

Los actos programados comenzaron el pasado lunes con un pregón a cargo de las asociaciones organizadoras y la elección de «majo» y «maja» del pueblo. Después, tuvo lugar una charla sobre «La Tierra de Campos» a cargo de Jeromo.

Ayer se celebró otra conferencia con el título «La felicidad como proyecto», impartida por Margarita Ortega, y una guerra de globos de agua.

Hoy, tendrá lugar un campeonato de Fútbol 3 en la bolera del Pueblo y mañana una conferencia sobre la «Lucha contra el cáncer», a las 19.00 horas, además de la actuación del grupo de Danzas del pueblo y un «rastreo indio» que se realizará a las 23.00 horas.

El viernes actuará la orquesta «Canyes» a las 23.00 horas y el sábado se celebrará la misa de la asociación de amas de casa, las finales de frontón y fútbol y un concurso de Play Back.

OSORNO Se repartió pan, huevos y queso La villa honró a San Pantaleón con la procesión alrededor de la ermita

OSORNO/SABAS PLAZA
Un año más, con el final de julio, en la onomástica de San Pantaleón, médico celestial de cuerpos y almas, se honró al santo celebrando una preciosa y espiritual fiesta, en la ermita que los antepasados de Osorno erigieron para darle culto.

El santo se convirtió al catolicismo y, por no renunciar a esta religión, sus superiores le mandaron sacrificar. Fue mártir y después elevado a los altares.

Los osornenses tienen una fe muy grande en el santo y algunas familias, cuando enferma uno de sus componentes, solicitan se intercesión, confiando en sus milagros. La ermita está ubicada a 2,5 km. de la villa, junto a la Nacional 120, y, con anterioridad a la cele-

bración de los actos, se trasladó la imagen, que se encuentra en la iglesia parroquial, por miedo a que la roben, situación que ya se dio. Durante el año dejan una reproducción. La mencionada talla fue donada por la familia Sierra, benefactora de la ermita.

IMAGEN

La imagen de San Pantaleón, que fue donada a la ermita por la familia Sierra, se conserva en la iglesia parroquial durante todo el año para evitar que la roben como ocurrió con la anterior.

Con anterioridad a la Santa Misa, se realizó una procesión por los alrededores de la ermita del santo.

No faltó el coro parroquial alegrando la celebración, que corrió a cargo del padre Manolo, quien, después de hacer una detallada historia del santo, manifestó que también del otro lado de los mares, en Buenos Aires, se honra al apóstol de Cristo. Dijo que existe una gran basílica que en principio fue una pequeña ermita, pero al aumentar la devoción tuvie-



Imagen de San Pantaleón en la ermita de Osorno.

ron que ampliara. Al llegar a las peticiones, se recordó a los enfermos y fallecidos de la localidad.

Terminados los actos religiosos en la pradera, los directivos de la cofradía de la Santa Vera Cruz, veladores de la ermita y organizadores de la fiesta, repartieron bolsas que contenían pan, huevos duros y queso. Para animar a comerlo también dieron vino y agua fresca.

Por otra parte, a partir del 1 de agosto, se abrirá la exposición-venta de labores artesanales, que todos los años realiza la Delegación Local de Manos Unidas. Por todos es sabido que esta humanitaria obra persigue recaudar fondos para paliar las necesidades existentes en el mundo. En breves fechas también se celebrará una velada que redundará en aumento de las recaudaciones para esta asociación.

SALDAÑA

El Ayuntamiento abre hoy el plazo para la concesión de veinte viviendas sociales

SALDAÑA/INÉS QUIJANO

Hoy se abre el plazo de solicitud para acceder a una de las veinte viviendas de protección oficial de promoción pública que se están construyendo en los terrenos municipales «El Vivero».

Los interesados deberán presentar una solicitud en el registro del Ayuntamiento de Saldaña, que estará a su disposición en la oficina municipal o en el Servicio Territorial de Fomento en Palencia, antes del día 13 de agosto.

Las viviendas se cederán en régimen de compraventa y su precio se satisfará mediante la aportación inicial del 5 por ciento del mismo, siendo este trámite previo para su entrega.

Los requisitos son la acreditación de unos ingresos familiares netos superiores a 952.559 pesetas e inferiores a 2.381.400 pesetas, en 1998, y acreditar la residencia en Saldaña con dos años de antelación al final del plazo de solicitud.

Estas viviendas pertenecen a la primera fase de construcción de un proyecto que incluye treinta y dos casas.

La oferta turística regional obtiene buenos resultados en agosto

□ **EL ESPINAR/EFE.** - El director general de Turismo de la Junta, Dionisio Miguel Recio, aseguró ayer en El Espinar (Segovia) que 1999 «va a ser el año en el que se pueden romper techos en cuanto a ocupación de establecimientos hosteleros, que se situará en torno al 90%».

Miguel Recio, que asistió ayer al torneo de tenis Villa de El Espinar, junto con el vicepresidente segundo del Ejecutivo regional, Tomás Villanueva, dijo en declaraciones a Efe que «vamos a seguir ocupando esa cuarta o quinta plaza de lo que es la oferta global y el primer lugar del destino turístico de interior en España».

En cuanto al mes de agosto, Miguel Recio subrayó que «el turismo rural está al cien por cien, y no hay billetes en posadas o casas rurales».

Añadió, en este sentido, que, «en términos absolutos, en los núcleos turísticos fundamentales de las provincias de León, Salamanca, Burgos o Segovia, estamos en un 80% de ocupación».

Para el director general de Turismo, el reto del año 2000 «es que nos conozcan en el extranjero, porque tenemos que llegar a mercados importantes fuera de las fronteras nacionales, como Estados Unidos, Japón o el norte de Europa».

La primera actuación, según precisó Miguel Recio, se realizará en colaboración con Iberia y la Comunidad de Madrid y efectuará en Chicago, en octubre próximo, «con el fin de presentar nuestros recursos turísticos junto a los empresarios de la región».

Asimismo, anunció que el día 21 de agosto la localidad de Hospital de Orbigo, en León, albergará el Día del Turismo de Castilla y León, en colaboración con las ocho comunidades periféricas al Camino de Santiago y el Año Jacobeo.



El alcalde de Valladolid, Javier León de la Riva, durante su encuentro con Juan José Lucas.

Cree que Valladolid debe servir para descongestionar Barajas

León de la Riva pide a Lucas que potencie el aeropuerto de Villanubla

El alcalde de Valladolid, Javier León de la Riva, señaló ayer al presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, durante una reunión en la sede del Ejecutivo regional, la necesidad de reforzar

el servicio de transportes y mercancías de la ciudad -Centrolid- así como de potenciar el aeropuerto de Villanubla, mediante el desdoblamiento, ya aprobado, de la carretera que une la ciudad y el aeródromo.

□ **VALLADOLID/E.P.** - En este sentido, León de la Riva apuntó que ambos proyectos, sin perjuicio de la construcción del tren de velocidad alta Madrid-Valladolid, son necesarios «para convertir a Valladolid en el Centro de Transportes por el que se apostó en la cumbre de jefes de Estado y de Gobierno celebrada en Dublín (Irlanda) en 1997 y a Villanubla en el punto de descongestión del aeropuerto de Madrid-Barajas».

El alcalde de Valladolid presentó ayer al presidente de la Junta de Castilla y León un dossier con los principales proyectos que tiene previsto acometer

el Consistorio vallisoletano en la presente legislatura. León de la Riva anunció que a comienzos de septiembre mantendrá varias reuniones con los miembros del equipo de Gobierno de la Junta.

Además del reforzamiento de las infraestructuras de la ciudad, que según León de la Riva debe completarse con la agilización de la segunda fase de la Ronda Interior Sur, la recuperación de las riberas del Pisuerga y el desarrollo del INDEVA, resaltó la importancia de invertir en el «proyecto museístico y cultural de la ciudad». León de la Riva presentó

a Lucas los proyectos del Teatro Calderón -para el que solicitó la participación de la Junta en su patronato-, el Museo de la Ciencia, el Museo del Cine, el Museo de Arte Contemporáneo, el Museo de Arte Arqueológico, el Museo de Arte Ibero -que se situará en la Casa Colón- y de la Biblioteca Municipal del Matadero.

El alcalde de Valladolid también hizo referencia tras la reunión al pacto local, sobre el que señaló que mantendrá reuniones con responsables de la Junta para analizar de qué modo se realizarán las transferencias de competencias.

BREVES

Dos muertos en accidente de tráfico en Ávila

□ **ÁVILA/EP.** - Dos personas murieron ayer como consecuencia de un accidente de tráfico registrado en la localidad abulense de Navalperal de Pinares, según informaron a Europa Press fuentes de la Guardia Civil. El suceso se produjo a las 16.10 horas en el kilómetro 62 de la carretera autonómica CL-505 (Ávila-Madrid).

Una anciana denuncia a su hija por malos tratos

□ **LAGUNA DE DUERO/EP.** - Una anciana de 75 años y vecina de Laguna de Duero denunció a su hija ante la Guardia Civil de dicha localidad vallisoletana por presuntos malos tratos físicos y psíquicos, según informaron a Europa Press en fuentes de la Benemérita.

La denunciante explicó que los hechos se produjeron por las desavenencias existentes con su hija, presunta autora de los malos tratos.

Herido en un accidente de parapente en Ávila

□ **ÁVILA/EFE.** - El parapentista alemán W.A.H., de 35 años, permanece ingresado en la Unidad de Cuidados Intensivos (UCI) del Hospital del Insalud «Nuestra Señora de Sonsoles» de la capital, tras tener un accidente en el término municipal de Bonilla de la Sierra, informó ayer la Guardia Civil.

Fuentes del centro sanitario señalaron a Efe que su estado es grave, después de sufrir múltiples heridas y de permanecer semiinconsciente tras la caída.

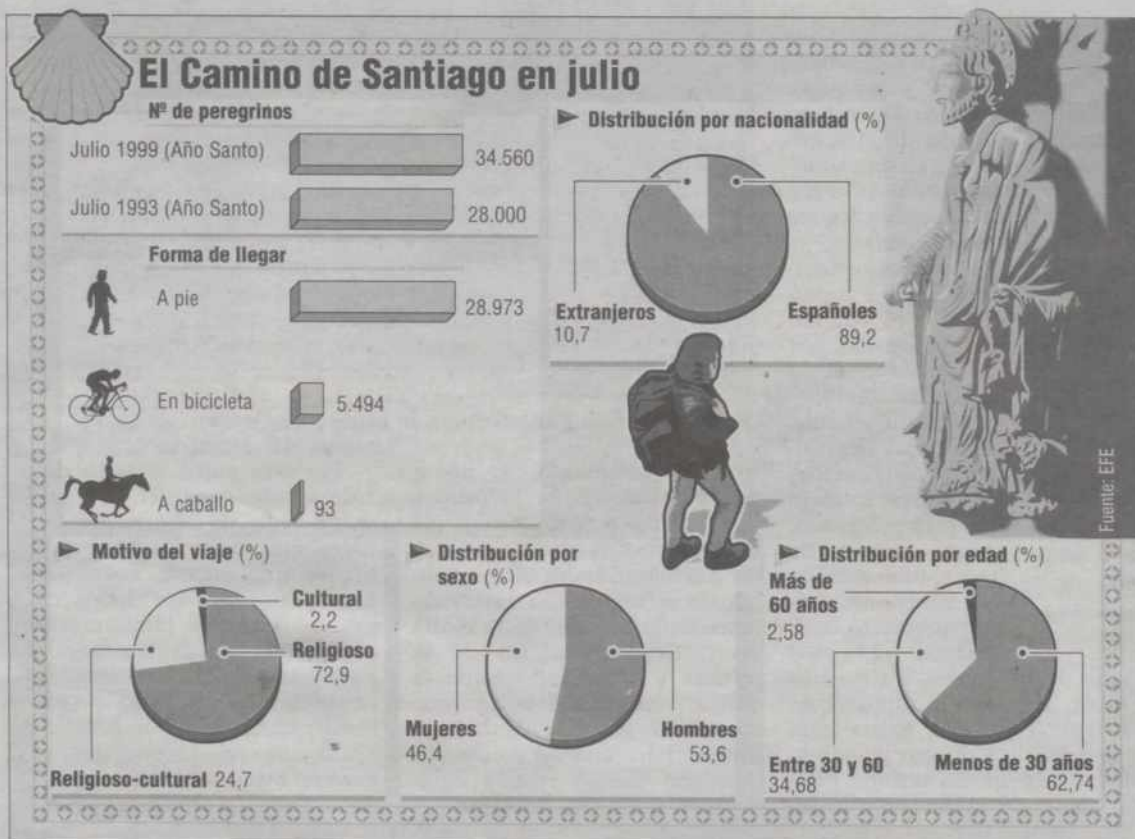
Por otro lado, la Guardia Civil rescató ayer a C.D.R., de 26 años, que quedó atrapado en unos matorrales a 200 metros de altura, tras sufrir un accidente cuando practicaba parapente en un cerro de Dueñas, lo que le ocasionó fracturas de un fémur y una muñeca.

Preocupación por el escaso crecimiento de donantes de sangre en la región

□ **EL ESPINAR/EFE.** - El presidente de la Federación de Donantes de Sangre de Castilla y León, Jesús Barrera, manifestó ayer su preocupación porque no hay en la comunidad «el crecimiento que esperábamos» para este año en cuanto a donaciones, lo que supondrá la puesta en marcha de nuevas campañas informativas.

Barrera, que asistió hoy a una jornada dedicada a la donación de sangre en el Torneo de Tenis Villa de El Espinar (Segovia), promocionada por tenistas como Pato Clavet, señaló que se mantiene «un nivel igual que el año anterior».

El año pasado, el número de donantes activos en Castilla y León fue de 94.648, 10.498 más que en 1997.



3.267 CASTELLANOLEONESES LLEGARON A SANTIAGO

Más de tres mil peregrinos procedentes de Castilla y León llegaron a Santiago de Compostela a lo largo del pasado mes de julio, informaron ayer fuentes de la Oficina de Peregrinaciones.

Esta cifra supone un 10,59% del total de personas que realizaron el Camino de Santiago durante el mes anterior, lo que convierte a Castilla y León en la cuarta comunidad autónoma que más peregrinos aportó.

Ponferrada, Roncesvalles, León y Astorga han sido las cuatro localidades desde las que mayor número de personas emprendieron su camino, registrando así 3.512, 3.272, 2.222, y 2.195 salidas respectivamente.

La ruta que han elegido el 84,57% de los peregrinos ha sido el Camino Francés, que atraviesa Castilla y León de este a oeste, cruzando las provincias de Burgos, Palencia y León.

FIRMA INVITADA

Dichosas "edades" (I)

F.J. SERNA DEL CAMPO

LOS pueblos también eran pueblos en otros tiempos y sin duda más que ahora. Tenían vida interna propia, sin apenas fronteras, porque no las usaban sus habitantes, al no salir del terruño si no era para cumplir la mili.

Iban todos a una y todo se cocía dentro del santo, a una virgen, o, si los fieles eran rumbosos, realizar un "señor retablo, como Dios manda" y colocar al Patrono en la hornacina central, "para que todo el mundo lo viera", sobre todo los de fuera.

Santos, santas, mártires, patronos, vírgenes, cristos, calvarios eran como un memorial religioso y social de un pueblo, una obra comunitaria, suya "de todos", de la que se sentían orgullosos.

Los autores, artesanos de tantos caminos, buscaban dar gusto y satisfacción a cabildos, curas y fieles.

Y así toda imagen tenía su historia y su leyenda nacidas del cariño y la fantasía populares convertidas luego en devociones de unos hombres y mujeres que veían en las pinturas y esculturas la verificación de sus creencias, sentires y deseos: toda una vida, sencilla y austera, dignificada por su fe.

Recorriendo las estancias de Las Edades del Hombre en Palencia, admiramos la belleza objetiva de cada pieza en su lugar, que proceden de pueblos que un día tuvieron nombre e historia y hoy ven pasar los años, sin perspectivas de futuro.

Nos sobrecoge el ánimo el contrastar la riqueza de estas tallas con un contenido que rebasa las dimensiones humanas de sus habitantes.

Y es que, como dijo Pascal, "el hombre supera infinitamente al hombre". Es el pensamiento que le ronda a uno por la mente mientras celebra, entre sorprendido y extasiado, tanto esplendor allí reunido.

Son historia viva de una Castilla noble e hidalga de otros tiempos, que parece resucitar cuando le llega el calor, no sólo del sol sino el de tantos paisanos, trabajadores de todos los aires, que retornan a sus hogares, como emigrantes nostálgicos, y buscan de nuevo las raíces de sus creencias y sentimientos infantiles.

Pero es verdad que estas "Edades del Hombre" no son simplemente cosas sino el resultado de un pensar y sentir de los hombres y mujeres de estas tierras, que se superaron a sí mismas en cuanto a sueños e ideales.

Fue la misma fe, que levantó catedrales y empujó torres de fervor y entusiasmo colectivo, la que suscitó esas joyas románicas y góticas de vírgenes y santos en escenas deliciosas, llenas del sentido cotidiano de la existencia.

¿De quiénes eran esos rostros que Pedro Berruguete fija en las tablas, que parecen "revivir" con sólo mirarlos y que intentan dialogar con los espectadores? ¿De dónde salieron esos rostros femeninos llenos de gracia y dulzura, que miran a Jesús niño o entrecruzan palabras llenas de amor divino? Esos personajes secundarios de las escenas evangélicas ¿a quiénes representan de los vecinos y parroquianos de un pueblo?

Nosotros no somos devoradores de Edades que se suceden a ritmo fijo por las ciudades de Castilla y León, sino que son las Edades las que nos alimentan y contemplan a nosotros, hombres desconcertados por el vértigo del fin de siglo y que, navegando por espacios siderales, andamos aún con los pies pegados a tierra, insatisfechos por la velocidad que nos imprime la cultura actual, que apenas deja espacios afectivos adonde huir para encontrarse uno consigo mismo. "Aquí no hay sino que ver y desear" que decía en un villancico Cristóbal de Castillejo. Mejor callar ante tanta belleza. Quisiéramos estar más tiempo entre las naves de esta catedral familiar y espléndida de Palencia, porque hambreamos silencio y contemplación, que ni la televisión ni los fines de semana, ni el coche, ni otros alimentos banales nos proporcionan.

La muerte de un cine

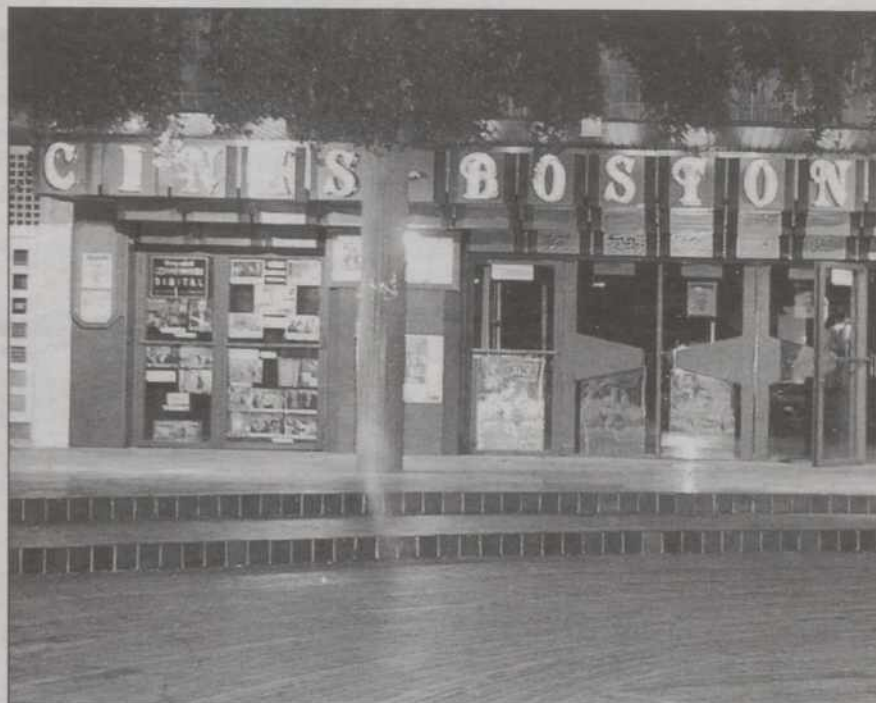
JAVIER SANTOS GONZÁLEZ

EL sábado los Cines Boston cerraron sus puertas definitivamente. Y cerraron en silencio, el 1º de agosto, cuando la mayoría de los palentinos están buscando sol en alguna alejada playa de España. Los Cines Boston han cerrado callando, sin hacer ruido, casi casi como vivieron. Sus salas son ahora templos de silencio.

Pero para algunos, quizá para muchos, la muerte de los Cines Boston ha supuesto algo más: la desaparición de una parte de nuestra adolescencia, nuestra juventud que discurrió paralela al cine. El sábado algo de nosotros mismos se quedó atrapado dentro de las salas del Boston.

He escuchado en multitud de ocasiones a la gente del cine, (actores, directores, guionistas...) que en algún momento, el cine les había salvado la vida. Puedo decir, sin temor a equivocarme, que algo parecido he sentido yo en algún momento. Porque, como decía J. L. Garci "cuando pasabas por delante de un cine te sentías seguro, sabías que nada malo podría ocurrirte". Un cine es un refugio, un refugio personal para soñar la vida de otros seres y vivir los sueños de ellos mismos.

Mis recuerdos de los Cines Boston, desde que abrieron como tales en 1990, están llenos de películas. Películas que hoy forman parte de la historia: "Azul", "Pulp Fiction", "Guantanamo", "El día de la Bestia", "Poderosa Afrodita" (mi primer y tardío encuentro con Woody Allen), "Pena de Muerte" (iqué gran película!), "Fargo", "Shine", "El Paciente Inglés", "Rompiendo las Olas", "La Buena Estrella" (la vida hecha cine), "Abre los Ojos", "Mejor Imposible", "El Indomable Will Hunting", "Desmontando a Harry", "Los Amantes del Círculo Polar", "Barrio", "Estación Central de Brasil", "Mi Nombre es Joe"



o "American History X", que ha sido la última gran película que ha permanecido en cartel hasta el último día.

Posiblemente... posiblemente no. Seguro, que muchas de estas películas no hubiesen llegado a Palencia si no fuese por los Cines Boston. Sus gerentes apostaron (quizá porque no tuvieron más remedio), por el cine español y de calidad, intentando, eso sí, llenar sus salas con alguna superproducción comercial. Pero para mí, como para muchos otros quedará el recuerdo de los Cines Boston de las películas independientes, con más argumento que efectos.

Los Cines Boston han sido devorados por la gran industria, las distribuidoras que le exigían reformas muy costosas, la competencia, y por

nosotros mismos. Entre todos le hemos dejado morir frente a los esfuerzos de su gerente Carlos Duque, que intentó por diversos medios: estrenos matinales, descuentos a los universitarios, tickets con los que podían entrar dos personas... Todos esos esfuerzos significaban dar aire a un cine que comenzaba a palidecer por la desidia de todos y la feroz competencia.

La próxima vez que pasemos por la plaza de Bigar y no encontremos carteles tras las cristaleras de sus puertas, y veamos sacar sus butacas, y los proyectores, y contemplemos cómo la taquilla permanece eternamente cerrada deberemos bajar la cabeza porque en Palencia ha muerto un cine.

Un cine que era vida.

FIN DE SIGLO

Ponga un móvil en su vida

FROILÁN DE LÓZAR

"O acabamos con el consumo o él acabará con nosotros", son palabras de Clemente Serna, abad de Silos.

Este es el manifiesto que nos acusa a finales de siglo. El consumo acelerado al que nos invitan las grandes firmas, los publicitarios, el mercado. Y no es fácil desconectarse de este tipo de vida competitivo y tenso. Yo mismo, que les empujo estas reflexiones, vivo en una gran ciudad, dependo de un pequeño comercio, publicito una serie de productos, cuya falta, reconozco, dejarían al ciudadano fuera del orden establecido; no la falta de mi comercio, entiéndase, sino la ausencia de este tipo de comercio.

Pero volviendo a la reflexión con la que abríamos el presente artículo, entiendo que la obsesión por las tiendas, el impulso por adquirir sin ton ni son productos llamativos, puede conducirnos a un desequilibrio, creo que ya estamos en él, y llevarnos a un final imprevisto, dado que nos movemos cada día más deprisa, en una sociedad que nos machaca de continuo con el "todo vale" para conseguir lo que queremos. "Tú puedes, está en tu mano, es fácil, tienes plazos para pagar, puedes conseguir dinero en efectivo..." Horacio, poeta latino, que rechazó cargos oficiales y se entregó a los ocios mediativos, ya

dejó una máxima que sirve para explicar siglos después esta convulsión que nos domina: "Procurate dinero; si puedes procurártelo honradamente; y si no, de cualquier modo".

Por ejemplo, yo ahora mismo tengo un dilema con el teléfono móvil. No lo necesito y me niego a comprarlo. Dispongo de dos teléfonos, uno en el comercio y otro en casa; un fax en casa y otro en el comercio, y desde hace algunos meses remito los artículos al periódico a través del correo electrónico. ¿Para qué necesito un móvil? Estoy ocupado los siete días de la semana, porque, cuando dejo la fotografía me introduzco en el video para que libren los empleados, luego, a excepción de los blancos que tomo a medio día o del café a las cuatro, cuando no estoy en el comercio estoy en casa, y es obvio que estoy localizado, ¿para qué necesito un móvil? "No, por si sales de viaje y se te avería el coche" -me argumentan los que van a comprarlo.

Para convencer a uno de los vendedores que a toda costa trata de colocarme uno, le explico lo que les cuento a ustedes: mis salidas están limitadas a cuatro o cinco viajes anuales a la Montaña Palentina. Digo que no, que otra vez será. Unas horas después llevo el coche al taller y allí me hablan de no sé qué oferta de un móvil. "No tienes que pagar nada. Es gratis.

Aprovechate ahora, que estas ofertas no se repiten..." Pocos días más tarde recibo la visita de un comercial de Uni2, una nueva compañía con la que puedes hablar no sé cuántas pesetas más barato el minuto. Abro el periódico, y esto parece de locura, descubro un catálogo de Kodak, una máquina APS, que a mí, todo sea dicho, me parece un camelo, como a la gran mayoría de los que trabajan en el sector fotográfico. Se trata de un proceso de revelado más lento, mucho más caro y que no aumenta la calidad del acabado. Esto requiere un fuerte desembolso para el profesional que deberá adaptar su maquinaria para dar el servicio y un gasto para el aficionado al que no le servirá su vieja máquina. Los americanos, que todo nos lo cuellan, han hecho que funcione medianamente allá y ahora acabarán por colocarnos a nosotros este invento, pero lo que más me fascina es que añadan a la mencionada oferta un móvil de Amena.

Cuanto más me niego a colgarme uno de esos aparatos a los que ya casi todo el mundo vive colgado, porque ni falta que me hace, más me lo pasan por el morro. La fiebre del móvil roza ya la patología a la que hace referencia el abad de Silos. O mucho nos equivocamos, o dentro de nada el que se niegue como yo a llevar colgado uno de esos cacharros, será un bicho raro.

La Junta Electoral de Melilla pospone su decisión sobre las credenciales de los diputados

El sustituto de Mohamed denuncia un intento de soborno del GIL para renunciar al escaño

El número cuatro de la lista del PSOE de Melilla, Rafael Hernández, que sustituiría a Malika Mohamed si no se admitiera la revocación a su renuncia, aseguró ayer que rechazó los 20 millo-

nes de pesetas que le ofrecieron por no incorporarse a la Asamblea y denunció que «el modo de actuar del Grupo Independiente Liberal (GIL) es que primero te ofrecen dinero y luego

te amenazan». Además, la abstención del representante socialista en la Junta Electoral de Zona paralizó ayer la emisión de las actas de diputado de Hernández y Javier de Pro.

□ **MELILLA/AGENCIAS.**— El portavoz del PP, Rafael Hernández, calificó ayer de «auténtico disparate» el resultado de la votación de la Junta Electoral y aseguró que ante la falta de iniciativas de la dirección nacional socialista «da la sensación» de que el PSOE no quiere solucionar la crisis y avala el gobierno formado por Aberchán con el apoyo del GIL.

El voto de los dos diputados socialistas es necesario para presentar la moción de censura contra el presidente Mustafa Aberchán (CM) que negociaron en Madrid el PP, UPM y PIM, y que no sería apoyada por Mohamed si consigue pasarse al grupo mixto.

El secretario de Política Autonómica del PSOE, Ramón Jáuregui, aseguró que la dimisión de la diputada de su partido que incumplió el pacto de investidura es «irrevocable» y garantizó que los socialistas trabajarán para dejar al GIL en la oposición.

Esa dimisión, dijo, es «irrevocable, definitiva y consumada, sin que se pueda modificar» y por tanto al PSOE le corresponden los diputados que están en el número tres y cuatro de la lista, «y esperamos que esa decisión nos permita, en cuanto tengamos sus actas, retomar el entendimiento con el resto de los partidos democráticos, para que el GIL vaya a la oposición en Melilla».

La polémica del día vino marcada por las declaraciones de Rafael Hernández, que aseguró que un «emisario» del Gobierno le dijo que si renunciaba a su escaño «serían generosos, luego me ofrecieron 20 millones y cuando dije que soy honrado y que me ofendía ese planteamiento, me pidieron que pusiera yo la cantidad».

Malika Mohamed dijo que si a ella le hacen una oferta similar «la llevo a los juzgados», y se mostró convencida de que si le hicieron esa propuesta a su posible sustituto en la Asamblea es «porque vieron posibilidades de que se puede poner en venta».

«No tengo precio»

Además, negó haber recibido ninguna oferta de «soborno» por parte del Gobierno local para que se mantuviera en su escaño, y aseguró que «a mí no me intenta comprar nadie, ni Dios, porque no tengo precio».

El delegado del Gobierno en Melilla, Enrique Beamud, afirmó sobre este asunto que si ese intento de soborno fuese cierto «sería algo absolutamente deleznable» y opinó que si se pudiese demostrar, «la actuación no debe ser solamente en el orden político, sino por supuesto en el judicial y en el penal».

En nombre del PSOE local, el presidente de la gestora que dirige el partido, Rafael Villuendas, destacó que el GIL es «el gran beneficiado» por la deci-



JAVIER SORIA/EFE

Los socialistas Rafael Hernández (izda.) y Román Dobaño, durante un acto del partido en Melilla.

sión de Malika Mohamed de revocar su renuncia al escaño y la acusó de «irresponsabilidad política enorme, falta de moralidad y traición a sus ex compañeros».

Por su parte, los grupos de la oposición en la Asamblea local -PP, UPM, PIM y PSOE anunciaron que esperarán a conocer el informe de la Secretaría General sobre la validez o no de la revocación de la renuncia de Malika Mohamed antes de emprender la vía judicial contra, entre otros, el presidente Mustafa Aberchán.

El presidente del PP en Melilla, Ignacio Velázquez, dijo que

«el Gobierno del señor Aberchán nace con dos soportes completamente débiles y bajo sospecha, el GIL (Grupo Independiente Liberal) con las connotaciones que lleva este partido y el otro es una tráfuga del PSOE», la diputada Malika Mohamed.

En manos de la Junta Electoral

La Junta Electoral de Melilla decidió en su reunión de ayer, por la abstención del representante socialista, no pronunciarse sobre la titularidad de las actas de los dos diputados obtenidos por el PSOE en las elec-

ciones del pasado 13 de junio, a la espera del dictamen de la Secretaría General de la Asamblea sobre si es válida o no la renuncia de Malika Mohamed.

Advirtió, no obstante, que si el próximo lunes no hay una decisión al respecto, la Junta Electoral resolverá sobre si entrega las actas de diputados a los números 3 y 4 de la lista socialista, Javier de Pro y Rafael Hernández, en sustitución de Román Dobaño y de Malika Mohamed, obligados a dimitir por el PSOE tras votar a favor de la investidura de Aberchán en contra del parecer de su partido.

Las actuaciones fraudulentas ascienden a 1.500 millones, repartidos en varias campañas

Agricultura y la Junta andaluza denuncian un fraude en ayudas europeas al aceite de oliva

□ **MADRID/E.P.**—La Agencia del Aceite de Oliva (AAO), organismo dependiente del Ministerio de Agricultura (MAPA), puso ayer en conocimiento del fiscal del Tribunal Superior de Justicia de Andalucía (TSJA) actuaciones de «algunos sujetos que pueden tener incidencia penal», tras detectar una trama para defraudar ayudas europeas a la producción de aceite de oliva, según explicó el director de dicha Agencia, Álvaro González de Coloma.

El fraude podría ascender a 1.500 millones de pesetas, repartidos en varias campañas, y habría sido cometido por empresas sin tradición en el sector. El Ministerio de Agricultura y la Junta de Andalucía

actuaron conjuntamente para cortar «de raíz» el posible fraude de ayudas europeas al aceite de oliva, tal y como lo explicó el titular del Departamento agrario, Jesús Posada, tras detectar en varios controles ordinarios presuntas anomalías en la concesión de estas subvenciones.

En este sentido, Posada señaló que la denuncia tiene un carácter meramente administrativo, y que no quiere que haya una «impresión de que hay nada detrás de nada, ya que en principio parece que son personas y entidades que han intentado aprovecharse de las ayudas». En cualquier caso matizó que aún teniendo en cuenta la presunción de ino-



Jesús Posada.

cencia, parece que ha habido conductas penales.

El director de la Agencia del Aceite de Oliva mantuvo ayer una reunión con el fiscal jefe del Alto Tribunal andaluz, Luis Portero, para hacerle saber «no para denunciar formalmente-

Siguen las protestas de los funcionarios de Prisiones con leves incidentes

□ **MADRID/SALAMANCA/E.P.**— Los sindicatos de prisiones continuaron ayer con sus movilizaciones en demanda de mejoras salariales y laborales según el calendario previsto.

Así, a lo largo de la jornada los sindicatos de los centros penitenciarios se encadenaron ante la Dirección General de Instituciones Penitenciarias, y se registraron concentraciones en los accesos a la prisión de Topas (Salamanca) hasta donde se desplazaron los funcionarios de Valladolid, Dueñas, León y Segovia. Además, hubo concentraciones en otras cárceles como las de Sevilla, Asturias o Burgos.

Tras las movilizaciones, que se realizaron hace algo más de una semana, las posiciones entre sindicatos y Administración siguen enfrentadas. Así, las fuerzas sindicales se mantienen firmes en sus reivindicaciones de subida de dos niveles profesionales, un incremento de 3.500 millones en complemento de productividad y la creación inmediata de 300 puestos de trabajo.

Entretanto, Instituciones Penitenciarias ofrece la subida de un nivel, un aumento de 2.000 millones en complemento de productividad y la creación de 150 empleos.

Con todo, la Dirección General de Instituciones Penitenciarias aseguraba ayer en una nota de prensa que la normalidad fue la tónica dominante en esta nueva jornada de movilizaciones.

Pese a esta información, agentes de la Guardia Civil y efectivos de las brigadas antidisturbios llegadas desde Valladolid y León cargaron en dos ocasiones contra los funcionarios pertenecientes a los centros penitenciarios de Villanueva (Valladolid), Dueñas (Palencia), Segovia y Topas (Salamanca) que se encontraban concentrados a las puertas de la «macrocárcel» salmantina.

de la existencia de estas actuaciones fraudulentas y que sea el Ministerio Público el que decida si se abren diligencias.

González Coloma afirmó que las personas que se habrían intentado beneficiar no pertenecen al sector olivarero que, a su juicio, «es tradicionalmente limpio, por lo que asuntos como estos perjudican la labor de los propios agricultores». En este sentido, aseguró que las organizaciones del sector están colaborando con las administraciones «puesto que son los primeros interesados en no manchar la imagen del sector».

El MAPA aseguró que la trama está basada en la constitución de sociedades sin tradición en el sector, ni respaldadas por explotaciones olivícolas. Puesto que la AAO ha encontrado en todas las actuaciones un nexo común, cree que se trata de una misma red, ajena al sector y constituida con el ánimo de aprovechar una estructura de subvenciones en su propio beneficio.

Afecta a 1.550.958 personas, la cifra más baja desde 1981

El paro baja en 61.536 personas en julio y la tasa se eleva al 9,54%

El paro registrado en las oficinas del INEM bajó en julio pasado en 61.536 personas, un 3,82% menos que el mes anterior, lo que situó el total de desempleados en 1.550.958, el 9,54% de la población activa, y la cifra más baja registrada desde agosto de 1981. Según los datos facilitados por el Ministerio de Trabajo, en el mes pasado se registraron 1.163.141 contratos, un 5,93% más que el mismo mes de 1998.

MADRID/EFE.—Según los datos de Trabajo, 87.692 fueron indefinidos (71.324 se hicieron según la Reforma Laboral -52.737 a tiempo completo y 18.587 a tiempo parcial- y 16.368 según otro tipo de contratos indefinidos), y 1.075.449 temporales. En los últimos doce meses el paro ha descendido en 235.093 personas, lo que representa una caída del 13,16%.

En julio el paro bajó en todos los sectores productivos y en el colectivo «sin empleo anterior» donde lo hizo en 15.234 personas (5,11%). En Agricultura, el paro cayó en 4.275 personas (8,35%); en Industria en 6.727 (2,41%); en Construcción en 2.270 (1,48%); y en Servicios lo hizo en 33.030 personas (3,97%).

La tasa de desempleo masculina se situó en 627.655 per-

sonas (6,39%), mientras que la femenina, que continúa siendo más del doble que la masculina, lo hizo en 923.303 mujeres (14,34%) y, si se compara con julio de 1998, el masculino bajó en 128.423 personas y el femenino en 106.670.

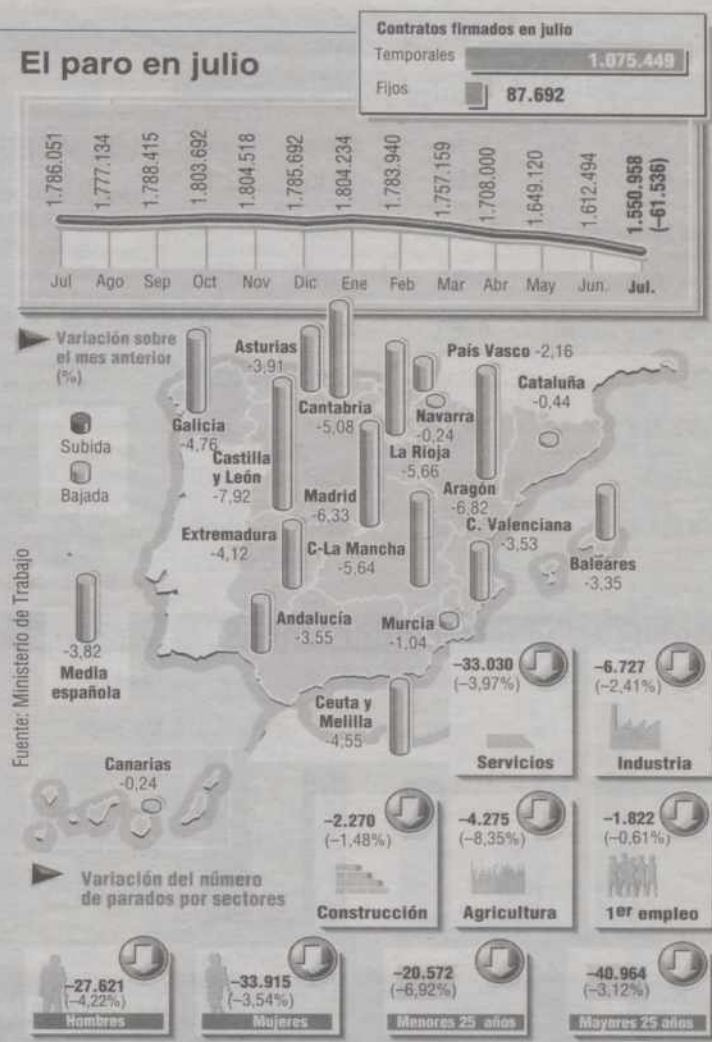
El desempleo de los menores de 25 años se redujo en 20.572 personas (6,92%), con lo que la tasa de desempleo se situó en el 10,97%, mientras que en los mayores de 25 años descendió en 40.964 personas (3,12%).

A juicio del ministro de Trabajo, Manuel Pimentel, es posible solucionar el problema del desempleo en España, país que, agregó, «se acerca cada día más a lo que antes era un sueño». «Mes a mes, año a año, estamos creando más empleo que Europa y nuestro desempleo está decreciendo mucho más rápi-

do», agregó, y recordó que el objetivo del Gobierno es que la tasa descienda al 15%.

El secretario de Estado de Empleo, Juan Chozas, coincidió con las declaraciones de Pimentel, subrayó «la importancia de consolidar la tendencia a la baja» del desempleo y resaltó la disminución del paro femenino, con un descenso del 1,8 por ciento en los últimos doce meses frente al masculino, con una caída del 1,3 por ciento.

La CEOE consideró «positivos» los datos publicados por el INEM, dijo que el aumento de contratos indefinidos corroboran las ventajas de los acuerdos firmados en 1997 entre sindicatos y empresarios. Para CCOO y UGT, el Gobierno «tiene que intensificar» las inversiones en los presupuestos del 2000 para crear empleo.



El Banco de España confirma que el PIB nacional creció un 3,5% en el segundo trimestre

MADRID/EFE.—La economía española creció a un ritmo anual del 3,5% en el segundo trimestre del año, una décima menos que en el primero, según las previsiones difundidas ayer por el Banco de España.

La institución subraya en su último boletín de coyuntura que el Producto Interior Bruto (PIB) de la economía española «se desaceleró suavemente» entre los meses de abril y junio, con lo que confirma la tendencia a la moderación iniciada a comienzos de 1998.

El crecimiento del 3,5% del segundo trimestre —similar al previsto por el Gobierno para todo el año 1999— es «una tasa notablemente elevada» y viene acompañada «de una importante creación de empleo», según

el Banco de España.

Los cálculos de la institución establecen que la creación de puestos de trabajo a tiempo completo registró «una desaceleración adicional» en el segundo trimestre del año, aunque menos acentuada que en el primero, cuando creció por debajo de la media de 1998.

A juicio del Banco de España, la desaceleración del crecimiento económico en el segundo trimestre es consecuencia de la moderación de la demanda interna y del mantenimiento de la aportación negativa del sector exterior.

«El proceso de aceleración que venía registrando la demanda nacional, en términos de tasas interanuales, no ha continuado», señala su boletín.

De Palacio y Solbes quieren que el lino se investigue en España

MADRID/E.P.—La amenaza del PSOE y de IU de llevar el «caso del lino» ante el Parlamento Europeo para que lo investigue no es del gusto de los nuevos comisarios europeos españoles, Loyola de Palacio y Pedro Solbes, quienes aseguraron que tiene que limitarse al ámbito español. Entretanto, el documento de conclusiones del PSOE asegura que exigirá responsabilidades políticas a la ex ministra de Agricultura, mientras que el de IU dice que el Gobierno nunca tuvo voluntad verdadera de investigar lo sucedido.

La vicepresidenta de la nueva Comisión declaró que en la UE se sabe que el escándalo del lino tuvo un carácter electoralista. A su juicio, «hay una conciencia clara de que este tipo

de ataques de algunos altos responsables del PSOE que han utilizado la mentira, la falsedad, el montaje y la difamación, sin importarle nada las consecuencias que eso podría tener para ciertas personas» se debe al interés por «rebañar votos».

«De igual forma que se tiene claro en Europa —añadió— que las responsabilidades en cuanto a la gestión de las ayudas agrarias corresponden a las comunidades y, por tanto, si hay irregularidades son las comunidades las que tienen que luchar contra ellas». En cuanto a la posibilidad de establecer mecanismos nuevos de control en la gestión de las ayudas al cultivo, apuntó que habrá que proponer en el futuro algunas modificaciones que mejoren la gestión.

Lisboa mantendrá el veto al acuerdo de los grupos financieros La Comisión Europea autoriza al BSCH a tomar el control del grupo portugués Champalimaud

BRUSELAS/LISBOA/E.P.—La Comisión Europea autorizó ayer la alianza del BSCH-Champalimaud, mediante la cual el Banco Santander Central Hispano (BSCH) adquiere el control conjunto del grupo portugués.

Asimismo, anunció que llevará al Ejecutivo luso ante el Tribunal de Justicia si pone trabas al derecho comunitario. No obstante y pese a esta decisión, el Gobierno luso decidió mantener su oposición al acuerdo entre ambos grupos financieros. «La operación es compatible con las reglas europeas de la competencia, pues no genera una situación de posición dominante», aseguró tajantemente Stefan Rating, portavoz del comisario europeo de la libre competencia, Karel Van Miert, para justificar la auto-

rización de la alianza BSCH-Champalimaud.

Además, precisó que las dos empresas no poseen una parte superior al 20% del mercado bancario y del mercado asegurador en Portugal donde están presentes. Esto, unido a la fortaleza de los competidores y los límites para entrar en los mercados concernidos garantiza que la operación no alcanza a tener relevancia en cuanto a la competencia.

Promesa de Bruselas

Con esta declaración, Bruselas cumple lo prometido el 20 de julio sobre pronunciarse de la validez de la operación de concentración desde el punto de vista de las reglas de la competencia, tras haber decidido suspender el veto que el

Gobierno portugués impuso a la alianza. La negativa del Ejecutivo luso a la operación firmada por ambos grupos el 7 de junio se conoció once días después.

El ministro portugués de Finanzas, António Sousa Franco, se basó entonces, para vetar la alianza, en una ley portuguesa que señala que si una compañía extranjera compra al menos el 20% de una compañía de seguros, la operación debe contar con la aprobación del Gobierno. Y es que el acuerdo firmado el 7 de junio incluía el intercambio del 40% del Grupo Champalimaud por el 1,6% de las acciones del BSCH.

Pese a la medida de suspensión de Bruselas, la decisión de veto portuguesa aún existe, aunque jurídicamente no puede ponerse en práctica.

Casi dos meses de conflicto

07/06/99: El BSCH compra el 40% del grupo Champalimaud a cambio del 1,6% del banco.

18/06/99: El gobierno portugués veta la alianza del BSCH con Champalimaud en 'defensa del interés nacional'.

19/06/99: El Banco Comercial Português (BCP) lanza una OPA por el 100% de Mondial Confiância tras conocer el veto del gobierno portugués.

23/06/99: La aseguradora Mondial Confiância, cabecera del holding Champalimaud, comunica a la Comisión de Valores portuguesa que el 52,1% de sus acciones están pignoras.

25/06/99: El Comisario de Mercado Interior de la Comisión Europea abre un expediente a Portugal por frenar al BSCH.

29/06/99: El Comisario de la Competencia de la Comisión Europea exige a Portugal que explique las razones del veto antes del 2 de julio.

Cruce de participaciones



20/07/99: La Comisión Europea obliga a Portugal a rectificar las medidas adoptadas para impedir el acuerdo entre el BSCH y Champalimaud.

03/08/99: La alianza del BSCH y el grupo Champalimaud es autorizada por la Comisión Europea que la considera compatible con las reglas de competencia de la UE.

MERCADOS

Bolsas nacionales

	Cierre	Dif. diaria	Dif. anual (%)
Ibex 35	9.434,2	34,10	0,361
Ibex Financiero	8.284,6	-19,90	-0,240
Ibex Utilities	16.610,	138,00	0,831
Ibex Ind. y Varios	6.683,	26,80	0,401
IGB	848,16	2,97	0,350
BARCELONA	707,27	3,34	0,472
BILBAO	1.336,78	6,78	0,507
VALENCIA	702,96	2,99	0,425

Comentario

UN VOLUMEN DE ACTIVIDAD PROPIO DE AGOSTO

FRANCISCO HERRANZ ARENAS
DIRECTOR AB ASESORES BURGOS

La sesión de renta variable servía para contemplar movimientos erráticos en la evolución de los índices. La ausencia de una tendencia clara, junto a las posiciones poco líquidas del mercado, permitían subidas y bajadas continuadas en los precios de las acciones, con un nivel de actividad propio del mes de agosto. Por otro lado, la bolsa de Madrid destacaba por su capacidad para mantener durante toda la jornada un comportamiento por encima del resto de las más importantes plazas europeas. El volumen de negocio apenas sobrepasaba las 75.000 mn. pts.

Finalmente el IGB terminaba con un ascenso de un (+0,35%) (+2,94 puntos) cerrando en los 848,13 puntos, mientras que la subida de un +0,36% (34,1 puntos) en el Ibex 35, permitía cerrar al índice en los 9.434,2 puntos. Entre los valores pertenecientes al Ibex 35, llamaba la atención la revalorización de Bankinter, con una subida de un +3,81%, recuperando la mala sesión del día anterior. A nivel sectorial, eran las compañías de comunicaciones las que mayor ganancia registraban, con una subida en su índice representativo de un +1,33%.

La peor evolución desarrollada por las principales bolsas europeas hacía que finalmente el Dax de Frankfurt cediese un -0,43%, la bolsa de París un -0,53% y la de Londres un -0,6%.

Mirando al mercado de divisas, el euro cotizaba con una paridad similar a la observada en la sesión del lunes, y se cruzaba frente al dólar a 1,066\$.

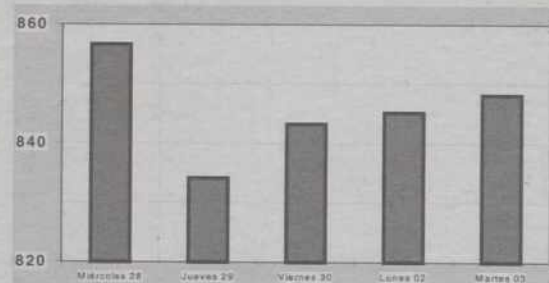
Bolsas internacionales

	Cierre	Dif. diaria	Dif. anual (%)
Brasil	10.181,	-30,00	-0,295
Frankfurt (DAX)	5.430,32	+18,32	+0,337
Hong-Kong	10.263,9	+22,80	+0,222
Milán	23.005,	-93,00	-0,404
Londres (FT-100)	6.250,6	-37,70	-0,603
México	5.133,21	+26,44	+0,515
N.York (DJ Jones)	10.628,5	-17,40	-0,164
París	4.354,75	-23,12	-0,531
Tokio (Nikkei)	17.969,9	+144,20	+0,802

Valores españoles en Nueva York

	Cierre	Dif. diaria	Dif. anual (%)
Argentina	10,25	03/08/1999	
BBV	12,69	03/08/1999	
Endesa	19,94	03/08/1999	
Repsol	20,31	03/08/1999	
SCH	38,13	03/08/1999	
Telefónica	47,50	03/08/1999	

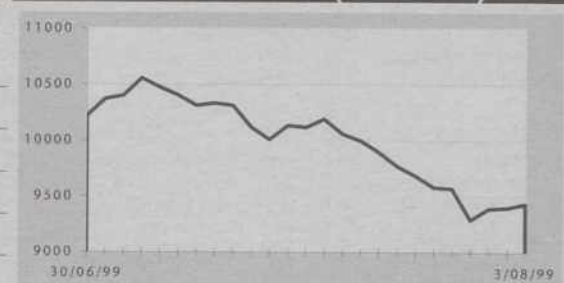
Indice General Madrid (Semanal)



Suben y bajan

Valor	Cierre	Dif. %	Valor	Puntos	Dif. %
Esfinge	1,3	8,33	E. Paper	0,28	-12,50
Azkoyen	24,1	7,11	Enaco	8	-8,57
Metrovacesa	21,88	3,89	Portland Valderribas	28	-2,64
Bankinter	37,89	3,81	Puleva	0,47	-2,08
Castilla	13,99	3,63	G. Duro Felguera	6,59	-2,08

Indice IBEX-35 (Mensual)



COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADAS POR LA

CAJA DE AHORROS DEL CÍRCULO



MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre (Pts/Euros)	Dif.	Volumen	Max.	Min.	Max/año	Min/año
Alimentación							
Alimentos-Elm	2.429 / 14,60	0,40	19.566	14,70	14,25	20,10	13,82
Barón de Ley	5.665 / 34,05	0,05	6.950	34,05	33,50	36,00	27,74
Indulgencia	1.830 / 11,00	0,00	100	11,00	10,50	12,05	10,08
Indulgencia y Salud	1.664 / 10,00	0,29	13.658	10,00	9,85	12,78	9,46
Empedrado	2.551 / 15,31	0,25	11.297	15,31	15,00	16,12	14,45
CINE	2.380 / 13,10	0,00	205	13,10	13,10	13,40	9,00
El Agila	1.469 / 8,88	0,13	5.960	8,88	8,56	10,23	8,12
Ripe	4.326 / 26,00	0,45	1.906	26,49	24,55	32,68	24,50
Olea	1.115 / 6,70	0,00	3.005	6,74	6,70	8,56	6,50
Alimentaria	2.354 / 14,15	0,05	2.474	14,15	14,05	15,03	11,50
Alimentaria	1.877 / 10,08	-0,07	2.500	10,10	10,08	12,50	9,30
Alimentos	78 / 0,47	-0,02	866.070	0,48	0,46	0,62	0,46
SES Aliment	1.697 / 10,20	-0,04	4.600	10,21	10,12	10,76	9,02
Tuberculosis	2.995 / 18,00	-0,17	404.651	18,15	17,84	21,44	16,50
Telepica	602 / 4,16	-0,07	523.471	4,34	4,13	10,54	4,00
Vitafin	1.522 / 9,15	0,18	227.324	9,54	8,86	15,00	8,72

Automóviles

Volkswagen	9.318 / 56,00	0,00	1.128	57,30	56,00	77,40	55,00
------------	---------------	------	-------	-------	-------	-------	-------

Bancos

Arizola	5.574 / 33,50	0,00	344	33,40	33,40	41,50	33,05
Agencia	3.526 / 19,99	0,05	1.945.514	20,35	19,85	25,00	19,45
Agencia	5.933 / 35,00	0,00	17	35,00	35,00	37,85	34,35
B. Hispano	9.583 / 60,00	0,00	0	0,00	0,00	76,25	60,00
Banco	2.602 / 15,94	-0,02	12.424	15,75	15,55	16,25	10,53
Bankinter	6.304 / 37,89	1,39	286.775	38,20	36,50	43,55	27,00
BBV	1.967 / 11,42	-0,13	5.795.735	11,94	11,70	15,07	11,42
BNCI	1.516 / 9,11	0,00	6.916.125	9,43	8,96	10,88	8,30
Caixa	2.538 / 15,99	0,49	1.039	16,00	13,65	22,00	13,42
Caixa	2.923 / 17,75	0,05	272	17,75	17,50	20,00	17,00
Caixa	216 / 1,30	0,10	13.222	1,30	1,28	1,74	1,16
Caixa	2.596 / 15,30	0,00	30	15,50	15,50	17,40	15,10
Caixa	2.080 / 12,38	0,12	4.532	12,40	12,20	15,60	12,00
Caixa	7.650 / 45,80	-0,18	13.212	46,00	45,50	54,75	44,90
Caixa	11.090 / 66,65	-0,25	195.622	67,15	65,80	73,40	56,35
Caixa	1.348 / 8,10	0,04	7.254	8,10	8,06	8,87	7,50
Caixa	1.700 / 10,40	0,25	425	10,40	10,40	12,30	10,02
Caixa	1.514 / 9,10	-0,25	5.270	9,20	9,02	10,26	8,40

Cementos y Construcciones

Acciona	7.762 / 46,65	-0,24	59.825	46,77	46,11	69,50	42,00
ACS	4.236 / 25,46	0,71	75.464	25,74	24,49	39,06	24,25
Agroman	1.200 / 7,70	0,07	26.142	7,70	7,38	12,50	7,00
C. Portland	5.574 / 33,50	0,00	2.650	33,50	33,00	37,50	31,70
Cimentación	7.629 / 46,85	-0,15	3.591	46,81	45,60	61,75	45,00
Dragados CR	1.885 / 11,39	-0,02	296.965	11,50	11,11	12,75	9,48
FCC	9.151 / 55,00	1,15	155.796	55,00	53,40	75,00	50,65
Renovál	3.228 / 19,40	-0,20	116.015	19,50	19,10	23,55	19,00
Chenac-Huarte-Lain	1.752 / 9,33	0,27	87.797	9,35	9,10	10,28	8,40
Portland-Valderribas	4.659 / 28,00	-0,76	8.569	28,05	28,00	37,19	28,30
Uniland	8.344 / 50,15	0,00	105	50,20	50,20	65,50	50,15
Uniland	1.138 / 7,30	-0,13	79.760	7,40	7,38	10,56	7,15
Uniland	1.514 / 9,22	0,10	11.321	9,22	9,03	12,99	8,80

Títulos	Cierre (Pts/Euros)	Dif.	Volumen	Max.	Min.	Max/año	Min/año
Comercio y Seguros							
Adifco Domínguez	1.887 / 11,34	-0,25	5.953	11,49	11,23	18,45	11,03
Adifco	4.536 / 27,50	-0,45	9.955	27,80	27,00	37,00	25,30
Adifco Occidente	3.461 / 20,80	0,00	2.101	20,80	20,70	23,55	19,75
Continente	3.076 / 18,45	-0,37	194.457	18,78	18,40	23,24	17,35
Comp. Mapfre	2.878 / 17,30	-0,20	104.218	17,80	17,25	24,58	17,10
Grifol	4.168 / 25,05	-0,15	1.790	25,10	25,05	29,00	19,45
Braco	1.331 / 8,00	-0,75	13.029	8,00	7,95	9,70	7,05
Mapfre Vida	4.340 / 25,10	-0,13	3.361	25,43	25,02	36,50	25,50
Ryca	2.554 / 15,35	0,00	182.404	15,40	15,09	27,05	14,22
Superficio	3.382 / 19,80	-0,05	53.119	19,70	19,54	25,95	19,08

Comunicaciones

Aena	1.729 / 10,27	0,05	149.523	10,30	10,16	14,76	9,92
Amer	3.080 / 18,51	0,13	50.662	18,88	17,90	24,64	16,30
Telecomunicaciones	4.383 / 26,40	0,00	0	0,00	0,00	33,39	21,97
Telefonos	1.098 / 6,60	0,14	74.110	6,70	6,50	9,55	6,04
Telefonos	1.211 / 7,28	0,13	28.618	7,30	7,20	8,77	6,96
Telefonos	4.210 / 25,30	-0,30	331.432	25,80	25,10	38,30	25,00
Telefonos	2.466 / 15,00	0,20	5.999.737	15,07	14,74	16,65	11,62

Eléctricas

Agua Eléctrica	2.533 / 15,21	0,31	74.256	15,24	14,60	22,05	14,00
Edison	3.143 / 18,89	0,24	2.946.800	19,05	18,40	25,57	17,84
Gas Natural	3.431 / 20,63	-0,07	249.913	20,80	20,21	34,05	19,10
Hidroeléctrica	2.136 / 12,84	0,18	72.745	12,84	12,40	18,10	12,11
Industria	2.139 / 13,16	-0,06	716.332	13,22	12,94	18,15	12,12
Red Eléctrica	1.314 / 7,90	-0,12	140.093	7,90	7,71	8,12	7,53
Unión Fenosa	2.103 / 12,64	0,06	439.344	12,64	12,35	16,98	11,96

Inmobiliarias

Ban	606 / 3,64	0,02	3.772	3,65	3,55	5,41	3,51
Ban	211 / 1,27	-0,01	61.504	1,28	1,26	3,40	1,25
Ban	246 / 1,48	0,02	6.800	1,48	1,45	2,76	1,36
Metrovacesa	3.641 / 22,88	0,82	44.504	22,90	22,05	27,00	18,80
Prisa	1.406 / 8,45	0,00	90.978	8,47	8,40	8,50	6,57
Seguros	694 / 2,97	0,05	21.463	2,97	2,86	3,73	2,39
Urban	115 / 0,70	0,01	2.500	0,70	0,69	1,20	0,65
Urban	1.059 / 6,36	-0,11	25.552	6,37	6,20	7,73	6,12
Vallehermoso	1.494 / 8,99	0,02	233.685	9,04	8,88	13,80	8,40
Vallehermoso	1.339 / 8,29	0,09	29.673	8,34	8,15	10,46	8,07

Inversión Mobiliaria

Ofir	2.000 / 12,50	-0,05	119.588	12,60	12,36	13,46	9,38
Cap. Bienes	1.331 / 8,00	0,05	1.464	8,00	7,95	9,46	7,82
Oron	1.639 / 9,85	-0,05	8.969	9,92	9,82	11,95	9,10
Sanja	96 / 5,40	0,00	330	5,40	5,35	12,30	5,51
El Duro Felguera	1.091 / 6,59	-0,14	6.687	6,75	6,50	8,29	6,25
Unión Fenosa	63 / 0,38	0,00	222	0,38	0,36	0,64	0,37
Urban	579 / 3,48	0,00	200	3,48	3,48	4,00	2,49

Metal Mecánica

Amalia	1.968 / 11,80	0,36	166.673	11,90	11,34	12,30	8,71
Alcorno	1.497 / 9,00	0,00	0	0,00	0,00	9,65	8,

Divisas respecto al Euro

Divisas respecto al Euro	Cotización de billetes frente a la peseta
Dólar USA	1,0645
Libra Esterlina	0,65880
Yen Japonés	122,69
Franco Suizo	1,5994
Dracma Griego	325,60
Corona Sueca	8,7490
Corona Danesa	7,4428
Corona Noruega	8,2500
Dólar Canadiense	1,5944
Dólar Australiano	1,6293
Dólar Neozelandés	2,0145
Zloty Polaco	4,2217
Forint Húngaro	253,27
Tólar Eslovaco	197,359
Corona Estonia	15,6466
Corona Checa	36,6530

1 Euro=X Divisas

N Billetes = X Pesetas

Euro Stoxx 50

Valor	Último	Dif.	Valor	Último	Dif.
ABN-AMRO HLDGS	20,25	-1,46	ING	46,85	-1,58
Aegon NV	75,55	3,07	KON KPN NV	40,65	-2,87
Ahold Kon.	31,5	-1,25	L'Oréal	577	-2,53
Air Liquide	147,2	-0,61	LVMH	268	0,79
Akzo Nobel	38,6	-1,53	Manneberg	140,8	-0,95
Alcatel	144,7	-0,62	Metro AG	50	-3,61
Allianz AG HLDG	243,5	-2,01	Rhone-Poulenc A	47,15	2,5
Allied Irish BK	12,47	1,55	RWE ST	39,5	-1,5
AXA	107	0	Saint-Gobain	176,5	-0,84
Bayer AG	40,44	-0,02	Schneider SA	61	0,83
BK Bilbao Vizc.	11,82	-1,09	Siemens AG	78	0,26
Carrefour	122,8	-3,31	Societe Generale	174	-1,42
Daimlerchrysler	71,1	0,84	Telecom Italia	9,3	-0,28
Deutsche Bank AG	58,9	1,9	Telefonica	15	1,35
Deutsche Telekom	38,99	-0,1	Unicredit	4,07	0,32
DT Lufthansa AG	16,5	0,06	Unilever Cert.	66,55	0,6
Electrabel	293,3	-0,91	Veolia	59,25	1,11
Elf-Aquitaine	164,9	2,68	Vivendi (EX CGE)	71,45	-2,59
Elsevier NV	11,55	-2,94	Konin Philips	93,25	-0,11
Endesa	18,89	1,29	Nokia	0	0
ENI SPA	5,85	-2,01	Paribas	105,9	5,84
Fiat	3,25	-1,75	Petrofina	390	-0,51
Fortis-B	28,65	-2,88	Portugal Telecom	40,9	-0,25
France Telecom	66,35	-2,28	Repsol	19,35	0,73
Generali Assic	29,88	-0,86	Royal Dutch	56,15	-1,32

Tipos de Interés

TIPO MEDIO	PLAZO
2,56	1 Día
2,58	2 a 5 Días
2,56	1 Semana
2,619	2 Semanas
2,680	1 Mes
3,020	3 Meses
3,205	6 Meses
	1 Año
Bono a 10 años	5,165
Diferencial con Alemania	5,152

Metales (Londres)

BASICOS	Contado	3 Meses
Cobre	1.661,00	1.672,00
Aluminio	1.414,00	1.421,00
Plomo	499,00	500,00
Zinc	1.083,00	1.090,00
Niquel	6.050,00	6.080,00
Estaño	5.230,00	5.230,00
Titanio	--	--
PRECIOSOS	Contado	
Oro	256,00	
Plata	5,43	
Platino	351,50	

FONDOS DE INVERSIÓN

Fondo	Voc	V. Liq	R. Mens	R. Anual
AB ASESORES				
AB Ahorro	F	15,59	-0,365	-0,324
AB Bolsa	V	23,48	-7,073	-2,892
AB Bolsaplus	V	20,94	-6,289	1,231
AB Dinerplus	D	1,260,53	0,103	0,814
AB Divisa	F	7,40	-1,547	5,724
AB Euro Acciones	V	8,08	-2,713	8,369
AB Euro Deuda	F	6,42	-0,742	-0,048
AB Euro Global	R	7,06	-1,312	3,010
AB Euro Selección	V	6,97	0,365	0,823
AB Fiva	R	16,03	-1,507	-1,270
AB Fondo	F	19,82	-0,435	-0,480
AB Fondos Renta Variable	V	7,19	-3,287	18,116
AB Fondtesoro	F	12,38	-0,310	-0,368
AB Fongarantia 2000	G	8,37	-0,252	0,707
AB Ibeahorro garantiz	G	7,75	-0,356	-1,159
AB Ibeahorro 2 garantiz sem.	G	6,36	0,127	-0,567
AB Ibeahorro garantizado	G	8,26	-0,755	0,734
AB Ibeplus 2 garantiz sem.	G	6,47	-0,260	-8,181
AB Ibeplus garantizado	G	9,76	-1,011	-3,828
AB Latinoamerica	V	4,52	-11,481	22,836
AB Renta	F	14,49	-0,327	-0,563
Bolsa Internacional	V	12,07	-4,105	15,768
Fondo 19	R	16,66	-1,794	1,990
Renta Internacional	F	16,39	-2,235	1,351
AHORRO CORPORACION				
AC Acciones	V	18,33	-1,526	-1,485
AC Cuenta FT	D	1,172,97	0,022	1,038
Ahorro Corp. Capital 5	R	5,95	-0,927	-2,982

Fondo	Voc	V. Liq	R. Mens	R. Anual
Ahorro Ahorro	R	40,05	-0,887	-1,781
Caja Segovia Renta	F	9,28	-0,054	0,844
Cajaburgos eurotop, fim	C	6,16	-0,651	-0,718
Cajaburgos Global	R	5,99	-0,511	-1,150
Dinerburgos	D	988,87	0,018	0,903
Fondcirculo dinero, fiamm	D	814,83	0,016	0,814
Fondcirculo, fim	F	7,87	-0,457	-0,596
Fondtesoro 1, fim	F	11,89	-0,378	-0,509
Fondtesoro 2, fiamm	D	886,16	0,014	0,692

ARGENTARIA

Argentaria Bex Bolsa	V	30,31	-1,188	-1,349
Argentaria Bex Diner	D	1,109,95	0,006	0,777
Argentaria Extra Tesoreria	F	6,54	-0,001	1,404
Argentaria Fondbolsa 1-E	V	6,06	-0,148	-0,720
Argentaria Fonddirecto	D	1,198,10	0,015	1,047
Argentaria Fondplazo 2000-A	R	7,25	-0,022	0,532
Argentaria Fondplazo 2000-B	F	7,24	-0,037	0,439
Argentaria Fondpostal	F	17,50	-0,663	-0,651
Argentaria Fondrentas 3-A	F	6,81	-0,114	0,751
Argentaria Postal Bolsa	V	18,29	-2,098	-8,962
Argentaria Postaldiner	D	1,596,42	0,005	0,797

B.N.P. GESTION DE INVERSIONES

Bnp Cash	D	670,76	0,020	1,350
Promocativos	D	1,489,23	0,010	1,060
Promocativo	F	9,46	-0,730	-1,250
Promobolsa	R	18,22	-1,240	-2,090
Promoglobal I	R	8,25	-0,120	0,730
Promoglobal II	R	11,56	-0,770	3,120
Promoglobal III	V	7,60	-1,170	9,030

BANCO ATLANTICO

Atlantico Mixto	R	7,36	-3,660	-3,030
Atlantico Plus 2	F	7,74	-0,250	-0,640
Bolsatlantico	V	13,81	-5,790	-5,020
Dineratlantico	D	1,321,09	0,000	0,930
Fondatlantico	F	15,70	-0,060	0,000

BANCO POPULAR

Eurovalor 1	R	3,47	-4,930	-1,970
Eurovalor 2	F	5,46	-0,540	-0,540
Eurovalor-98 A	F	66,78	-1,020	-0,130
Eurovalor-99 A	F	66,68	0,190	1,440
Eurovalor-Divisa	F	84,23	-1,790	0,450
Eurovalor-ibex 35 A	G	110,45	-1,430	-0,060
Eurovalor-ibex 35 B	V	88,54	-2,060	-0,720
Eurovalor-ibex 35 C	G	73,57	-2,590	-8,350

BANESTO

Banestodo Fondtesoro	O	525,20	-0,503	-1,063
Banesto g Bolsa 2000 a	E	7,67	-1,135	-1,979
Dineractivo	D	1,299,77	0,001	0,714
Extradinero Banesto	D	752,33	0,008	1,019
Fonbanesto	F	14,13	-0,285	-0,523
Fonbanesto II	F	10,52	-0,630	-1,840
Forventure	V	28,67	-1,404	-3,188
Indexbolsa	V	24,40	-1,359	-6,273

BANIF GESTION

Banif Bolsa 99	F	813,68	-1,390	-0,150
Banif Renta Fija	F	124,66	-0,450	-0,780
Banif Renta Variable	V	153,44	-8,500	-6,390
Banif Dinero	D	1,127,99	0,080	1,050

BANKINTER

BK Dinero	D	1,084,92	0,018	1,100
BK Dinero 97	D	629,41	0,016	1,054
BK Fondo	V	34,99	-1,110	-4,440
BK Fondo Bonos	F	720,00	-0,710	-0,772
BK Fondo Mixto	R	1,143,06	-0,792	-1,267
Cuenta Fiscal Oro III	F	933,49	0,000	0,581

BARCLAYS

Barclays Bolsa	V	809,89	-1,530	-5,280
Fonbarclays Dinero	R	976,88	0,010	0,690
Fonbarclays 1	F	14,34	-0,130	-0,760
Fondpremier	F	11,57	-0,250	-0,340

BBV

BBV Ahorro	F	9,90	-0,791	-2,026
BBV Bolsa	V	20,99	-1,856	-5,287
BBV Bono 2001	F	711,19	-0,621	-0,800
BBV Bono 2002	F	841,81	-0,787	-1,492
BBV Deuda Fondtesoro	O	134,16	-0,805	-2,358
BBV Dinero	D	1,699,43	0,014	1,075
BBV Ibe 2 Protegido	R	817,91	-0,939	-1,880
BBV Indice	F	1,61	-1,709	-5,643
BBV Monetario	D	75,02	0,007	0,979
BBV Renta 91	F	9,73	-0,368	-0,597
Fondcomercio 1999	F	692,78	0,014	0,827
Fondcomercio 2001	F	638,57	-0,151	0,697
Fondcomercio Ahorro	F	7,17	-0,416	-0,466
Fondcomercio Bolsa	V	16,31	-1,640	-3,641
Fondcomercio Mixto	R	11,51	-0,690	-0,151
Fondcomercio Monetario	D	4,688,81	0,018	1,134
Gestiova Acciones	V	1,167,97	-1,587	-4,315

BBV PRIVANZA GESTORA

Privanza Bolsa	R	14,49	-1,515	-5,397
Privanza Dinero	D	5,759,97	0,018	1,179
Privanza Divisa	I	11,96	-1,498	9,755
Privanza Renta	F	10,80	-0,817	-2,024
Privanza valores inmobilia	R	8,01	-0,074	-0,306

BENITO Y MOJARDIN

B.M Fondtesoro	O	12,15	-0,850	-2,560
BM Dinerbolsa	V	1,325,12	-2,150	-5,110
BM-Garantizado	U	9,38	-0,630	-1,050
Cuentafondo Ahorro	F	15,36	-1,280	12,030
Dinero BM	D	1,279,90	0,010	1,170

BETA

Beta Acciones	V	137,52	-1,510	-6,150
---------------	---	--------	--------	--------

BSN/SANTANDER GESTION

BSN Acciones	V	32,22	-1,246	-3,133
BSN Dinero	D	1,600,23	0,002	1,234
BSN Inversiones	R	10,92	-0,976	0,755
BSN Renta Fija	F	15,68	-0,636	-1,350
BSN Tesoreria Fondtesoro	D	1,005,12	0,017	1,020
Open Bank Ibe 35	F	838,81	-0,965	-1,517
Santander Acciones	V	3,22	-1,063	1,276
Santander Ahorro	F	14,14	-0,063	0,354
Santander Bolsa aseg. Ahorr	G	979,27	-1,998	-0,633
Santander Bolsa Asegurado	F	1,080,31	-0,482	0,074
Santander Bolsa Plus	V	14,35	-1,198	-3,286
Santander Dinero FT	D	1,137,17	0,017	0,782
Santander Gestion Renta	F	10,25	-0,481	0,644
Santander Patrimonio	F	14,30	-0,899	-2,329
Santander Renta 1999	R	9,37	-0,070	1,427
Santander Tesoreria	D	1,395,78	0,015	1,159
Superfondo Santander	D	1,413,83	0,000	0,736

*F: Renta Fija
GF: Garantizado Fijo

V: Renta Variable
IF: Internacional Fijo

D: Dinero
IV: Internacional Variable

R: Mixtos con predominio de renta variable
M: Mixtos con predominio de renta fija

Fondo	Voc	V. Liq	R. Mens	R. Anual
Superfondo Santander 2	F	13,77	-0,319	-0,950

CAJA ESPAÑA FONDOS

Fondespaña 1999	F	65,27	-0,210	0,070
Fondespaña 2000	F	66,08	-0,370	-0,890
Fondespaña 2001	F	67,48	-0,510	-1,330
Fondespaña 2002	V	74,15	-1,650	-3,260
Fondespaña anual Garan	F	66,62	-0,380	-0,040
Fondespaña Bolsa	V	88,97	-1,400	-4,500
Fondespaña Fondtesoro	T	63,85	-0,480	-0,180
Fondespaña GLOBAL	R	71,37	-0,570	-0,510
Fondespaña int garant	V	65,51	-0,980	0,970
Fondespaña Renta Activa	F	66,18	-0,420	-0,220
Fondespaña renta variable	V	96,83	-2,150	-3,170
Fondespaña Semestral Garan	F	62,70	0,010	1,300
Fondespaña tesoreria	D	65,83	0,030	1,320
Fondespaña Valores	V	55,09	-1,800	-4,170
Fondo 111	D	898,44	0,020	1,010

Este Verano

DIARIO PALENTINO



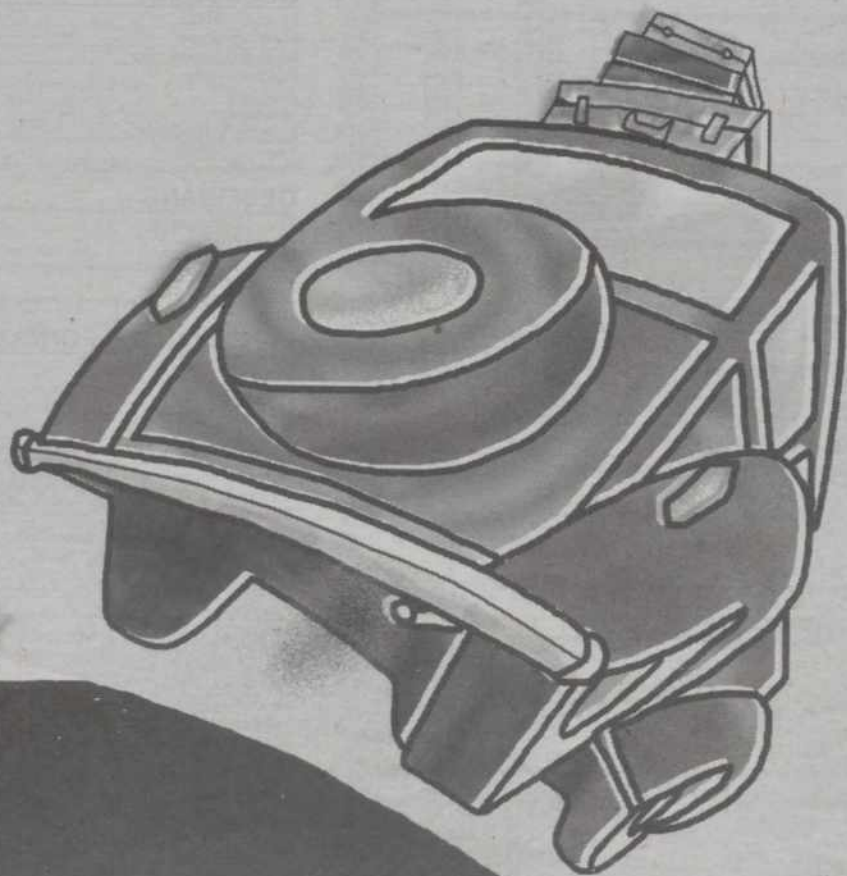
se va
a las playas de

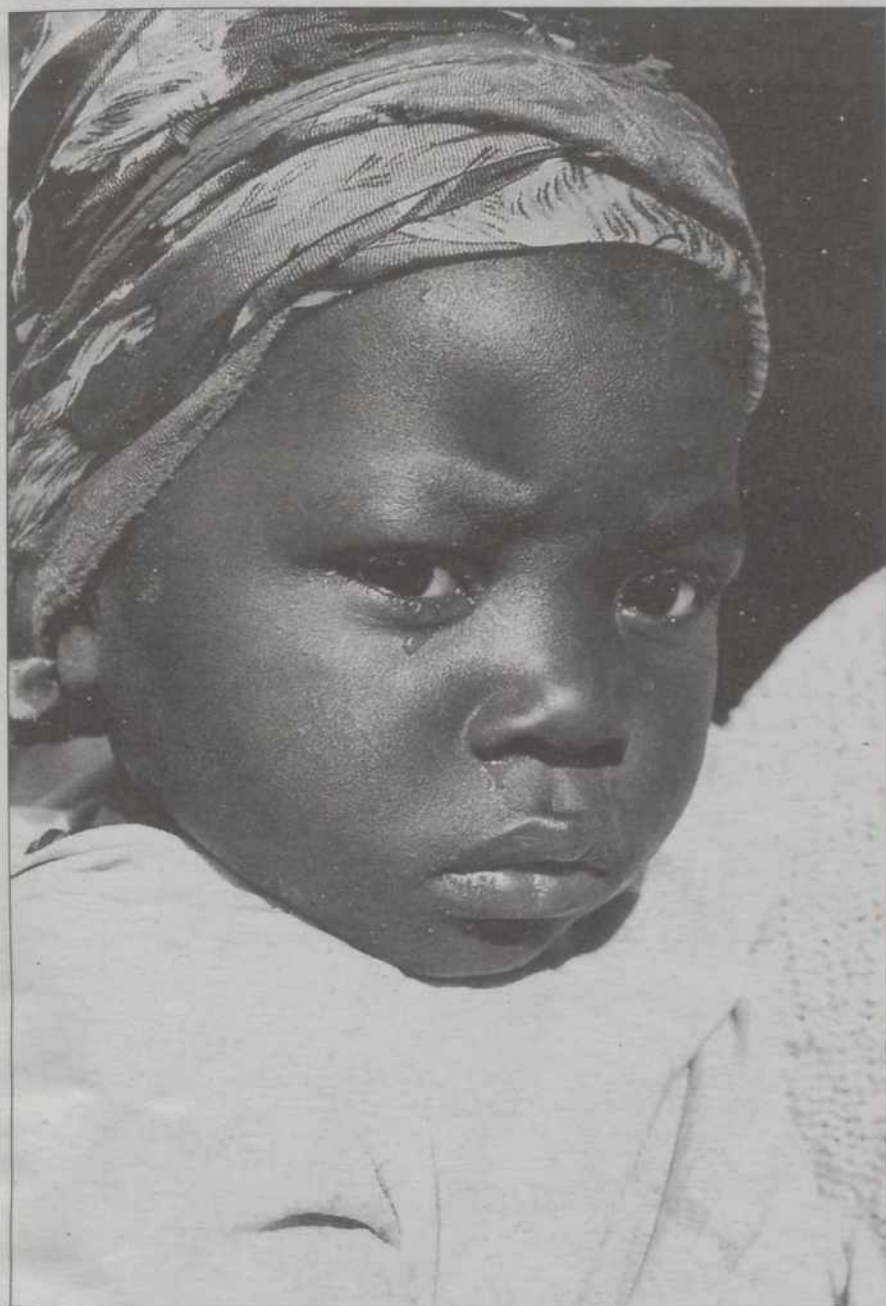
Cantabria

puntos
de venta

*Cabezón de la Sal, Castro Urdiales, Cóbreces, Comillas, Isla,
Laredo, Noja, Pedreña, San Vicente de la Barquera, Santander,
Santillana del Mar, Santoña, Somo, Suances y Torrelavega*

*A partir del 8 de julio
hasta el 31 de agosto*





Uno de cada cuatro niños menores de cinco años muere cada año.

La cuenta atrás en Sierra Leona

El palentino Antonio Fernández Aguado narra cómo vivió la guerra que estalló en este país africano en 1998. Un conflicto que, como él dice, ha sido olvidado.

«En medio de tanto sufrimiento lo más importante es sobrevivir. Fuera de esto, todo es necesario: agua potable, luz eléctrica, comunicaciones, escuelas, dispensarios y muchas otras cosas. Gran cantidad de personas han perdido su única herramienta de trabajo: sus propias manos»



El grupo de danzas de la Diputación Provincial de Palencia lo forman 12 chicos y 18 chicas. En el año 2000 celebrará su XX aniversario.

Sierra Leona: una guerra olvidada

Antonio Fernández Aguado se fue a este país africano en 1996. Desde Palencia, su tierra natal, narra cómo ha vivido el conflicto que, como él dice, la gente ya no recuerda.

ANA RAMOS

SIERRA Leona saltó a la opinión pública cuando misioneros españoles fueron secuestrados en febrero del 98, uno de ellos miembros de la comunidad a la que pertenece Antonio Fernández Aguado, nacido en Amayuelas de Abajo, en tierra de Campos, una localidad situada a unos 25 kilómetros de Palencia.

Este misionero perteneciente a la orden de los HH. Agustinos Recoletos, se marchó a Sierra Leona en 1996. «Hacia años que quería abrirme paso en el continente que vio nacer a San Agustín. Allí nos hicimos cargo de la misión de Kamabai. Está en la zona norte del país, la más pobre de un país muy pobre», recuerda. Allí tienen a su cargo 250 aldeas. Los primeros misioneros llegaron a este lugar en los años 50.

La colonización y la explotación inglesa cree que son las raíces de la pobreza en este país

«Los procesos de paz de los países pobres no interesan. Sin minimizar el sufrimiento en Kosovo, no podemos olvidar a otros muchos países»

africano, y tras la independencia, la creación de un Estado cada vez más corrupto, «élite que se enriquece a costa de un país cada vez más empobrecido; élite de gobernantes y negocios con aliados extranjeros». Y añade que «es un Estado que vive de préstamos de los grandes entes financieros como el Banco Mundial, el Fondo Monetario Internacional y cuyos "programas de ajuste estructural" han hundido en la miseria -sobre todo en salud y educación- a la mayoría de los sierraleoneses».

Resultado de la pobreza

Este misionero palentino subraya la idea de que la guerra allí es una consecuencia precisamente de la pobreza. «Me duele la imagen tan negativa que se daba y se da de Sierra Leona en los medios de comunicación. Sólo se habla de atrocidades». Y lamenta que la conclusión para muchas personas sea que esas gentes están todavía sin civilizar, que son unos salvajes.

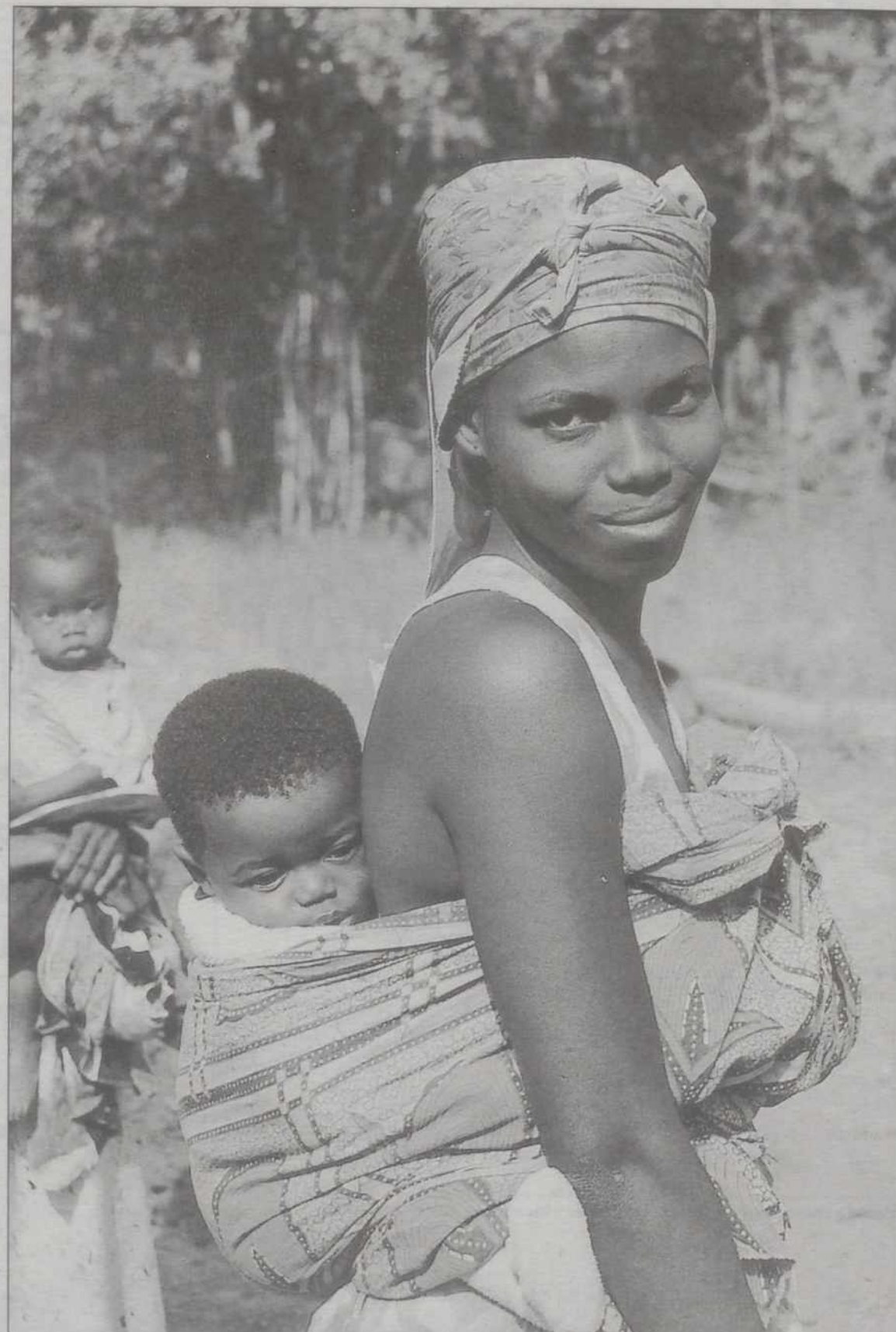
Cree que no se analiza el por qué de esas atrocidades ni cuál es la responsabilidad del mundo rico ni cuáles los intereses económicos, en este caso los diamantes.

El 24 de mayo de este año se firmó el alto al fuego, más o menos respetado, y ahora las conversaciones de paz están madurando en Lomé (Togo). «Los procesos de paz de los países pobres no interesan. Sin minimizar el sufrimiento de otras muchas gentes de Kosovo, no podemos olvidar el dolor que padecen otras muchas personas en otros países del mundo», explica.

Para destacar esta idea se apoya en el hecho de que esto no lo piensa él solo. «Lo dicen muchos, hasta el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los derechos humanos, cuando visitó los campos de refugiados de sierraleoneses en Liberia y Guinea».

Afirma que lo que más le ha impresionado de ese país es «su gente, la experiencia de vivir con ellos». En relación con los rebeldes, señala que muchos son estudiantes frustrados que no tienen futuro en un país presa de la corrupción y el enriquecimiento de unos pocos; y otros muchos son niños y jóvenes rebeldes a la fuerza, capturados y adoctrinados sistemáticamente. «Huir es encontrar la muerte. Me ha impresionado la capacidad de sufrimiento de esas gentes, su hospitalidad y acogida», precisa.

Fernández Aguado explica que en sus comunidades se reza, se celebra, se canta, se construye un nuevo pozo o se prepara un programa para malnutridos. «Como respuesta a los



Escena típica en este país africano; en la imagen, Kathene.

problemas de los enfermos, pobres, jóvenes, niños, mujeres, estudiantes... llevamos a cabo distintos proyectos y estamos constantemente en contacto y formando a todos los líderes y

laicos, que son quienes dirigen las comunidades, los encargados de los catecumenados. Nosotros somos como líderes de unión, lo que hoy se llamarían coordinadores, animadores, for-

madores; sin los laicos, no podemos llegar a tantas aldeas».

Considera que lo más importante de todo es su presencia. «Creo que es lo que más llega a la gente, independientemente del éxito o el fracaso de proyectos o ideales que te propones como meta», comenta.

De hecho, reconoce que lo que más le atrae es ser misionero en una situación de pobreza, de empobrecimiento, en medio de los pobres. «Es una cuestión de perspectiva. Desde este lugar se observa y comprende mejor la verdad de nuestro mundo. Además, es el lugar idóneo para construir el Reino

«Muchos rebeldes son estudiantes frustrados, y otros, niños y jóvenes rebeldes a la fuerza capturados y adoctrinados sistemáticamente»



Kade, una niña de Masaramanke.



Kabake, casas típicas limbas.



Antonio Fernández se ordenó sacerdote en 1987.

de Dios, es decir, el proyecto de Dios para el mundo».

A Fernández Aguado no le resulta fácil hablar del conflicto en Sierra Leona. Una guerra de tantas -como él dice- olvidadas. Sin embargo, rememora.

«El FRU (Frente Revolucionario Unido) de Foday Sankoh lucha contra los Gobiernos corruptos de Momoh Strasser y ahora el gobierno de Tedjan Kabba. Dentro de esta guerra, centrada casi siempre en el sur y el este, donde están principalmente las riquezas del país, han sido estos dos últimos años los que se han extendido al resto del país y han llegado hasta la capital, Freetown. El 25 de mayo del 97 hubo un golpe militar al frente del cual se puso a John Paul Koroma. Se estableció el gobierno del AFRC (Consejo armado de fuerzas revolucionarias) y llamó a los rebeldes del FRU a salir de sus bases del bosque para unirse a ellos. Militares y rebeldes estuvieron unidos hasta que, debido al fracaso de distintas negociaciones para devolver el gobierno a Kabbah que había sido democráticamente elegido, hicieron que fuerzas del ECOMOG -de pacificación de los Estados de África del Oeste liderados por los nigerianos- intervinieran militarmente para devolver el poder a Kabbah. Las fuerzas del ECOMOG entran en Freetown y luego liberan al resto del país en febrero del 98. Es cuando tienen lugar secuestros de misioneros, voluntarios, rebeldes y "sobels" -soldados rebeldes- van saqueando y en ocasiones quemando aldeas. Nuestra misión fue saqueada y los rebeldes vivieron en ella durante dos semanas. Vivimos este tiempo huyendo con la gente por el bosque. En marzo, un compañero y yo volvimos a la misión empezando casi de cero. Habíamos perdido todos los vehículos, los viveres y las ropas. Por este tiempo el ECOMOG había llegado a nuestra zona y la controlaba desde Makeni; la capital de la provincia Norte. Los rebeldes volvieron a sus bases del bosque y crearon otras nuevas. Luego

supimos que establecieron una base cerca de la misión. Fue en mayo del 98 cuando empezaron a atacar en sucesivas ocasiones nuestra misión. Esta vez no era operación saqueo, sino operación "No living thing"-No dejar nada vivo-. Aldea por la que paseaban, la saqueaban, mataban generalmente a machetazos, mutilaban, capturaban hombres, mujeres y niños. Muchos para hacer de portadores, otros para acabar convertidos en rebeldes "a la fuerza". Cuando abandonaron la aldea, la quemaban. Las violaciones de mujeres eran algo común. He visto y hemos atendido en la medida de nuestras posibilidades a los mutilados. Pagamos a una enfermera para

«En mayo del 98 atacaron sistemáticamente la misión. Esta vez no era operación saqueo sino "No living thing" (no dejar nada vivo)»

que atendiera diariamente a los mutilados, les visitábamos diariamente. Esta situación hizo que la mayoría de la gente de nuestra misión viviera desplazada. Atendimos a estas gentes hasta que nos fue posible, sobre todo en el sustento diario, comprando arroz y bulgur -un trigo muy malo que viene de los Estados Unidos y es muy usado en estas ocasiones de ayudas urgentes-. He visto cuerpos muertos, mutilados, en un estado horrible, alienados en la carretera o desperdigados por las aldeas. Fue una experiencia terrible. Desde entonces hemos vivido con tensión, y miedo, sobre todo por las noches, que era cuando los rebeldes salían a atacar. Más de una vez hemos



Procesión en Kamonke el día de la fiesta de San Martín de Porres.

tenido que abandonar la misión por alarmas, volviendo otra vez. Por una temporada íbamos a dormir a la capital, y durante el día trabajábamos en el territorio de nuestra misión. Yo vine de vacaciones casi forzadas y volví en Septiembre del 98; había mucha tensión todavía. Con todo, trabajábamos con bastante normalidad, aunque todo indicaba que los rebeldes se estaban preparando para un gran ataque. Y así fue; se produjeron por toda la geografía de Sierra Leona y a puntos importantes.

«Sobrevivir es la necesidad más real. Fuera de eso, se necesita de todo»

Antonio Fernández Aguado reconoce que, en medio de tanto sufrimiento, lo más importante es sobrevivir. «Fuera de eso hay necesidad de todo: de agua potable, luz eléctrica, comunicaciones, escuelas, dispensarios y muchas otras cosas». Precisa además, que muchas personas han perdido su

única herramienta de trabajo -sus propias manos-, y que hay gran cantidad de mujeres que han sido violadas, miles de personas que viven en el bosque en plena época de lluvias, y que, consecuentemente, tienen comer cada día fuera de su tierra, sin alimentos y sin medicinas.



Miembros de la Band Society danzando en honor de una mujer muerta.



El Padre Antonio con niños de Kamereh.

El 21 de diciembre atacaron la misión vecina y la prendieron fuego destruyéndola totalmente. Aún así, permanecimos en nuestra misión hasta el 25 de diciembre, día en que abandonamos la Misión. Estuvimos escondidos en una aldea cercana. Los días anteriores fuimos testigos de gente desplazada huyendo de Makemí, la capital hacia el Norte. Era muy lamentable. Como nos fuimos con la emisora de radio en contacto con el obispo nos dijo que debíamos abandonar la zona. Y así lo hicimos. Andando por senderos de bosque, cruzando arrozales, varias corrientes y vías llegamos hasta cerca de la frontera con Guinea Conakry. En un pueblo llamado Kamakwie estuvimos tres días. Allí nos fueron a recoger y fuimos a Conakry. Después de una

semana en Conakry salimos hacia España. Llegué a mediados de enero de este año.

A la pregunta de cómo se pueden superar momentos tan complicados como éste señala que «lo importante es no perder la calma y ser realistas y prácticos.

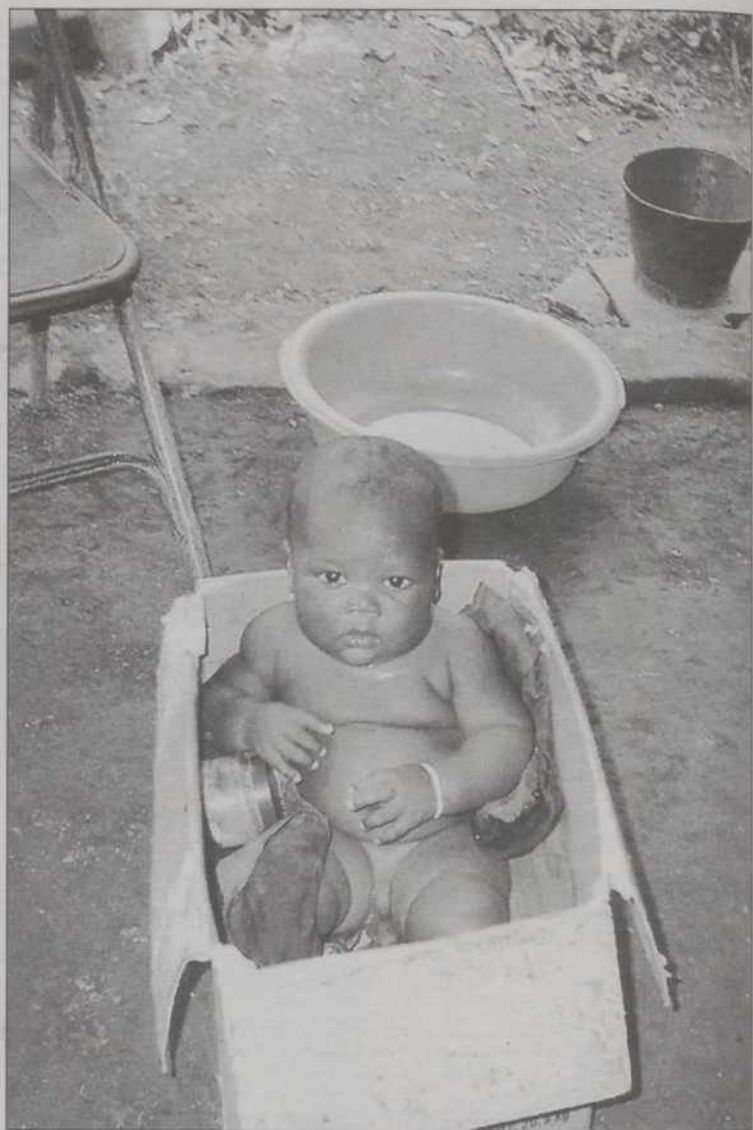
«Lo importante es no perder la calma. A veces, la única salida era correr e irse al bosque. Al día siguiente, ya veríamos»

A veces, la única salida era correr e irse al bosque, no había que pensar en más. Al día siguiente, ya veríamos. La fe es una ayuda muy grande». Desde su punto de vista, dentro del capitalismo no hay salvación para los pobres.

Ayuda humanitaria

Sobre las ayudas de las ONG's denuncia que son insuficientes. Puntualiza que es muy poco lo que llega a los destinatarios reales. «No por estas organizaciones en sí como instituciones, sino porque todos los intermediarios también son pobres; la corrupción existe».

Con tristeza declara que a penas llega la ayuda humanitaria. «Es claro que para Occidente la vida de un blanco vale



UNO DE LOS PAISES MÁS EMPOBRECIDOS

Sierra Leona es uno de los países más empobrecidos del mundo, con la media de vida más baja -37 años- y la mortalidad infantil más alta. Muchas mujeres mueren en el momento del parto. Un país de 72.740 Km, mosaico de diversas etnias entre las que destacan los mendes, temnes y limbas.

más que la de un negro y con este principio deciden cuál es la causa humanitaria y cuál no.

Con todo lo que ha vivido, no se considera una persona especial. Tampoco cree que un misionero deba tener cualidades especiales. «Como cualquier persona en este mundo, lo que vas buscando es ser feliz». Sin embargo, apunta que, si tener buena salud es algo especial,

entonces sí es algo imprescindible, sobre todo para ir a ciertos países como Sierra Leona.

La entrevista termina con una frase que recuerda y que -dice- le ayuda: «Intenta vivir como piensas porque si no acabarás pensando como vives». Y es que «el bien y la verdad tienen la última palabra, y no el mal. Dicho con mi fe cristiana, el Reino de Dios se realizará».



Mujeres batiendo hojas de cassava.

PROGRAMA DE FIESTAS

BÉJAR IV SEMANA DEL CINE ESPAÑOL

Miércoles, 4 de agosto

El cortometraje, «Mi novio es bakala», de Diego Abad y el largometraje «Extraños», de Imanol Uribe. En los Multicines Béjar a las 22:00 horas.

CASTIL DE VELA

Miércoles, 4 de agosto

-20:00 horas: Misa en la ermita del Ángel. Después habrá merienda en el Canal amenizada por los dulzaineros, hasta que el cuerpo resista. Estas actividades están organizadas por la Asociación de mujeres «Cas-Vela», en la Tercera Semana Cultural para beneficiar el ambiente social del pueblo y la convivencia de los ciudadanos.

QUINTANA DEL PUENTE FIESTAS DE SAN ESTEBAN 99

Miércoles, 4 de agosto

-19:30 horas: Gran campeonato de bolos femenino en la plaza de la iglesia.

-21:00 horas: Sardinada y chorizada para todos los asistentes.

PAREDES DE NAVA AGOSTO CULTURAL'99

Miércoles, 4 de agosto

-11:00 horas: Taller de Meteorología en la Biblioteca Municipal.

¿Te gustan las aventuras, el misterio, la intriga, ...?

DIARIO PALENTINO



te ofrece este verano

la mejor colección de best sellers,
de altísima calidad literaria y editorial, en **12 entregas.**

Autores como Stephen King, Noah Gordon, James Ellroy, Ruth Rendell
y obras como *La delgada línea roja*, *L.A. Confidential*, *Carne trémula*, ...

Resérvalos ya en tu kiosco habitual todos los viernes,
junto a tu ejemplar de Diario Palentino por sólo
480 pesetas más precio de portada.



**Cada
viernes
una nueva
entrega**

Estas vacaciones disfruta leyendo con

DIARIO PALENTINO





El grupo de danzas de la Diputación Provincial de Palencia está formado por 12 chicos y 18 chicas. También cuentan con otros colaboradores para algunas de las actuaciones.

PABLO REQUEJO

Jóvenes palentinos luchan por conservar la danza

PATRICIA VELASCO

“LA danza está considerada como la más antigua de las Bellas Artes. Tiene su base en el movimiento, generador de energía, con el objetivo de transmitir y comunicar. El pueblo introduce la danza en su vivir cotidiano, y ésta entra a formar parte de sus ritos y ceremonias. Surgen de forma natural mudanzas y coreografías, que se van enriqueciendo, elaborando y transformando, hasta conseguir frases de movimiento constituyentes de signos de identidad”.

Esta es la filosofía del grupo de danzas de la Diputación Provincial de Palencia en palabras de su director, Javier Revilla. Su principal objetivo es conocer los bailes de la Comunidad, que son patrimonio del movimiento del pueblo, así como el cuerpo humano. «Hay muchas danzas en desuso, y el grupo intenta darlas a conocer para que no se pierdan», comenta Revilla.

El conjunto celebrará su veinte aniversario en el año 2000 y está compuesto por 12 chicos y 18 muchachas. La renovación de los miembros del grupo es continua porque muchos de los componentes estudian o realizan otros trabajos. Otra gente complementa las actuaciones del grupo, por ejemplo, los que acompañan con los instrumentos.

Sus actuaciones suelen durar entre 20 minutos y una hora, «dependen de lo que nos pidan». El programa incluye distintas danzas del lugar donde bailan, como los protocolos para hacer una ofrenda floral. Los trajes son propiedad de la institución y dos miembros del grupo se hacen cargo del ropero. Se han recreado en función de documentación de grabados del siglo XIX y textos palentinos.

El repertorio principalmente

El grupo de danzas de la Diputación Provincial de Palencia lleva actuando casi dos décadas por la provincia y el extranjero. Recuerda todos los bailes populares de la Comunidad, que son patrimonio del movimiento del pueblo. Todo ello con el fin de que no se olviden.



PABLO REQUEJO

El baile en rueda es uno de los más solicitados en las actuaciones del grupo de la Diputación.

se basa en lo que soliciten en las localidades donde bailan; también realizan montajes nuevos. Algunos de ellos son el “Baile Corrido” -que depende de la zona-, la coreografía de José Granedo y las estampas globales como la Verbena de San Juan o las Bodas de Paredes.

Normalmente ensayan tres horas semanales, pero en verano aumentan las actuaciones, tanto en el exterior como en la provincia, por la solicitud de los municipios.

Los ensayos se realizan en los bajos de la Diputación y casi siempre acuden todos los miembros del grupo.

Este tiempo está destinado a la preparación de los programas, el trabajo y el aprendizaje de los nuevos bailes, en los que colaboran tres profesores.

Cuando se comienza a trabajar con una danza, «se estudia su base, y luego se ven los cam-

Cuando se comienza un baile, se estudia su base, se ven los cambios básicos y se hacen los adornos. Para llevarlo al escenario se ordena todo

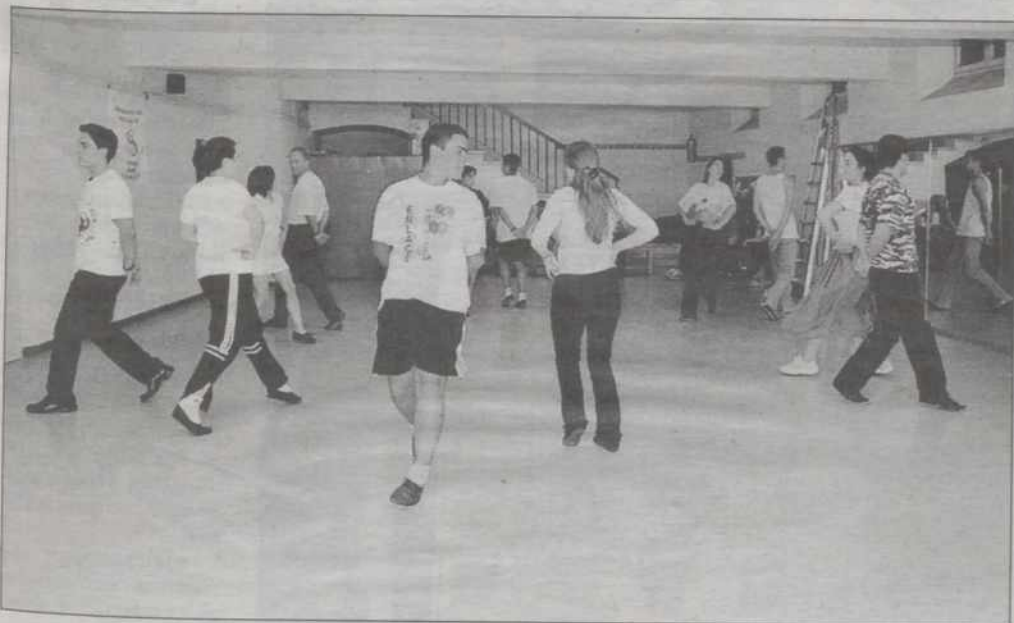
Conocidos en toda España y parte del extranjero

El grupo de danzas de la Diputación ha actuado este año en Villasilva y Ampudia, en la provincia. También en Oporto y Mirandela, en Portugal, con motivo de actividades culturales y la fiesta de Santiago entre otros. El conjunto está considerado de utilidad pública por el Ministerio de Cultura y reconocido por la UNESCO en su status B. Han participado en distintos concursos en toda su trayectoria, como por ejemplo en “Gente Joven”, en televisión o en Inglaterra, donde consiguieron seis medallas en el Condado de Cleveland y un segundo premio en Gales. En España han actuado por todas las Comunidades, así como en Francia y Portugal. Dentro de la provincia poseen la distinción del “Cangrejo de oro”, por su participación en la carrozas. Agosto será un mes calmo mientras preparan San Antolín y los cursos de danzas.



PABLO REQUEJO

El control del movimiento del cuerpo y la coreografía son dos puntos importantes.



PABLO REQUEJO

Los ensayos se celebran en los bajos de la sede de la Diputación, en Palencia.

bios básicos y se le hacen los adornos, se les busca el sentido que les ha dado la gente. Después se ordena todo para llevarlo al escenario», señala Revilla, «no te inventas nada, haces ampliaciones, recreaciones e innovaciones».

Gente y tradición

Para recrear todas estas danzas, recogen las opiniones de los vecinos de los pueblos y las enriquecen. El patrimonio de los bailes populares es el testimonio de una época, que resume los oficios de la gente; es un estudio antropológico y etnográfico.

En la actualidad a los danzantes se les da la preparación física que marcan la composición y el carácter de las personas. Para Javier Revilla, no existe mucha tradición en las

danzas, sólo quedan las rituales, las que se bailan en las fiestas patronales, «también los grupos de danzas que quedan son pocos y están mal preparados». Lo importante para recrear las

El grupo celebrará su vigésimo aniversario en el año 2000 y está compuesto por 12 chicos y 18 muchachas que bailan por toda la provincia

danzas tal y como eran antiguamente, es un conocimiento histórico, musical y del pueblo. También es fundamental conocer la coreografía, la estética y la armonía e introducir a las personas en el mundo del baile.

La satisfacción personal que sacan de sus actuaciones es el aplauso, «porque la mejor compensación es la amistad», asegura Revilla. El grupo no tiene ningún tipo de beneficio económico, pero los desplazamientos y los ensayos son gratuitos.

En el caso de Castilla y León, la danza no es específica, aunque la más conocida es la jota. Por lo que se refiere a Palencia, existen muchos bailes de la montaña, el corrido o de rueda, los bailes a lo Menudito de Saldaña o los de la Romería de Santo Toribio, con el pan y el queso.



PABLO REQUEJO

El mayor beneficio para los componentes del grupo es el aplauso del público.



PABLO REQUEJO

Javier Revilla es el director del grupo de danzas desde hace veinte años y su principal objetivo es conservar las tradiciones y el movimiento de los bailes populares que son patrimonio del pueblo.

Colaboraciones musicales para el estudio pormenorizado de la danza

Aunque el grupo está formado por treinta jóvenes, cuentan con la colaboración de otras personas que realizan la parte musical de la actuación, con los que, según Javier Revilla, «sube el nivel del programa que se ofrece».

Una de las partes son los aerofónos, que la forman los dulzainas, la percusión, el tambor, las panderetas, el almirez y la botella. Otra son los idiofónos, que lo integran las castañuelas y los que cantan.

Estos componentes son personas que complementan al grupo en sus actuaciones, debido a sus conocimientos específicos.

Todos ellos luchan por dos objetivos principales: el estudio pormenorizado de la danza tradicional y bailes populares de la provincia y su conexión con la Comunidad -a través del soporte histórico-social, musical y coreográfico- y la proyección de esos bailes a la escena, sobre todo en las salas de danzas folclóricas.

entrevista
refrescante

LUIS FERNANDO MARTÍN

«Se venden muchos productos solares y repelentes»

ÁLVARO MÍNGUEZ
VILLOLDO

LUIS Fernando Martín López de 38 años está casado, y acaba de tener su primer hijo, del que destaca que «no nos deja ni respirar». Es natural de Palencia pero desde hace ocho años trabaja como farmacéutico en Villoldo. Anteriormente estuvo atendiendo durante un año en una farmacia de la capital.

-¿Por qué eligió esta profesión?

-Mi padre era médico y me gustaba todo lo relacionado con la sanidad. No quise dedicarme a su profesión porque es muy esclava, así que decidí ayudar a la gente desde una farmacia.

-¿Ha realizado algún otro trabajo anteriormente?

-Ayudé a mi hermano en su autoescuela.

-¿Qué diferencia existe entre una ocupación y otra?

-Ésta me gusta más porque estoy ayudando a la gente. Hago una labor sanitaria y social.

-¿Trabaja por afición o por dinero?

-Por afición. Si fuera por dinero no estaría aquí.

-¿Es rentable en relación a las horas que trabaja?

-No es nada rentable. Éste es un pueblo pequeño, con poco trabajo y por lo tanto es poca la rentabilidad económica.

-¿Es un negocio propio?

«Decidí ser farmacéutico

porque me gustaba todo

lo relacionado con la

sanidad. Me parecía que

la profesión de médico

era muy esclava. Como

sentía la necesidad de

ayudar a la gente, elegí

este trabajo»

-Sí. Decidí hacerme con él, porque estaba al alcance de mi presupuesto y se encontraba situado en una localidad cercana a Palencia. Además, mi mujer iba a empezar a trabajar en Carrión.

-¿Cuántas horas trabaja al día?

-Está abierta al público tres horas y media por la mañana y dos horas y media por la tarde. Además tengo que atender a los pedidos que llegan al almacén.

-Lo mejor de su trabajo

-La tranquilidad es la prin-

cipal ventaja y también el primer inconveniente.

-¿Está bien equipada la farmacia con respecto a una de la ciudad?

-Aquí sólo tengo lo que necesito y por lo tanto no está al mismo nivel. La principal diferencia radica en el número de ventas.

-¿Cualidad que considera necesaria para ser farmacéutico?

-Hay que estar al día con respecto a la normativa de los medicamentos.

-¿Cuáles son los días de mayor actividad?

-Los viernes y los lunes, porque durante el fin de semana los vecinos no pueden abastecerse de medicamentos.

-¿Cuál es el producto o la medicación que más se vende durante estos días?

-Solares y repelentes de mosquitos.

-¿En qué época del año se vende más?

-En verano, porque al contrario de lo que ocurre en la ciudad, viene mucha más gente al pueblo.

-¿Cuál es el producto más caro de la Farmacia?

-Tengo inyecciones de más de 30.000 pesetas.

-¿Le aconsejaría a su hijo que se dedicara a su misma profesión?

-Sí, porque es un oficio muy bonito, aunque en la actualidad tiene una imagen mercantilista.

-¿Qué le gustaría estar haciendo si no estuviera trabajando?

-Irme a la montaña para dar largos paseos a pie o en bici.

-Una palabra que le defina

-Constante.

-¿Dónde le gustaría irse de vacaciones?

-Al Himalaya.

-¿Cómo promocionaría su pueblo a los turistas?

-Villoldo es una localidad muy bien cuidada. Además

Este farmacéutico palentino se trasladó a Villoldo con el objetivo de estar cerca de su mujer, que trabaja en Carrión. Afirma que se encuentra muy feliz en su establecimiento principalmente porque hace lo que le gusta: ayudar a las personas que precisan de sus servicios. La diferencia de dedicarse a este negocio en la capital es, según él, el porcentaje de ventas.



RAQUEL BURGOS

Luis Fernando posee un establecimiento con todos los medicamentos necesarios.

«Villoldo es una localidad muy bien cuidada. Ade-

más posee algo que no tienen el resto de los muni-

cipios de la comarca: la vegetación, que propicia

sombra y mucho frescor»

posee algo que no tienen el resto de los municipios de la comarca: una gran vegetación. Esta propicia sombra y mucho frescor.

-Destaque algún aspecto empresarial, económico o fuente de negocios del pueblo

-Se vive principalmente del campo. También tenemos un magnífico hotel.

-Algo que cambie de la provincia de Palencia

-Somos demasiado conformistas.

-¿Le gusta la lectura?

-Sí, pero leo muchas revistas y pocos libros.

-¿Cuál es el libro más interesante que ha leído?

-«Castilla, lo castellano y los castellanos», de Miguel Delibes.

-¿Suele leer la prensa a diario?

-Sí. Cada día procuro leer un periódico distinto para mantenerme informado.

-¿Hay alguna persona a la que admire?

-Después de superar su cáncer, al ciclista Lance Armstrong.

-¿Cualidad que admira en el ser humano

-La bondad.

-Un medio de comunicación

-La radio. Es el más rápido y vivo.

-Un hobby

-La bicicleta.

-Una película

-«El Golpe».

-Un actor

-Anthony Hopkins.

-Una actriz

-Jodi Foster.

-Un rincón del pueblo

-Cualquier zona del río.

-Relacione las siguientes palabras

-Palencia

-Mi casa.

-Televisión

-La «caja tonta».

-¿Ha podido visitar las Edades del Hombre?

No. Espero ir el martes.



PIER PAOLO CITO/AP

Los forenses transportan los restos mortales encontrados en una fosa en las cercanías de Pec, donde hay al menos 200 desaparecidos.

Los actos violentos y la pérdida de los antiguos puestos de trabajo agravan la situación

Las minorías serbia y gitana desaparecen de Kosovo ante el revanchismo de los albaneses

La tenue presencia serbia en Kosovo sigue siendo mermada por la violencia y por la pérdida de sus puestos en el sector estatal, reconocieron ayer, martes, fuentes de la comunidad inter-

nacional. Estas fuentes, que pidieron el anonimato, expresaron preocupación ante la desaparición de las minorías serbia y gitana, porque pone en duda el proyecto pluralista y multié-

nico para Kosovo que la comunidad internacional pretende llevar a cabo. Pese a la presencia en la provincia serbia de más de 30.000 soldados, la violencia continúa hasta en la capital.

□ **PRISTINA/EFE.** Sin llegar más lejos, cuatro albaneses irrumpieron anoche en la casa de un matrimonio serbio en Pristina y asesinaron al marido antes de huir, informó ayer la KFOR.

También en Pristina, una anciana serbia fue asesinada, a la vez que desconocidos arrojaron dos granadas de mano contra la vivienda de una familia serbia, sin ocasionar víctimas, según la KFOR.

El jefe de la Misión de la ONU para la Administración Interina de (UNMIK), el doctor francés Bernard Kouchner, tuvo que lamentar ayer un atentado con bomba contra uno de los pocos símbolos serbios en Pristina que aún no han sido destruido: una nueva catedral ortodoxa, sin acabar.

La bomba no hizo más que volar todas las vitrinas que se habían instalado en el edificio, de unos 30 metros de altura, pero no hay dudas de que el atentado logró aumentar el miedo de los pocos serbios que aún permanecen en la capital kosovar.

Estos se pueden cifrar en entre 1.000 y 1.300, según dijo un funcionario de la UNMIK, bajo condición del anonimato.

En todo Kosovo, donde hace dos años, antes del inicio en 1996 de la ofensiva de los guerrilleros separatistas albaneses del UCK, los bombardeos de la OTAN y el regreso de los refugiados albanos-kosovares, había 180.000 serbios, ahora quedan 30.000, según los cálculos más optimistas.

La Alta Comisaría de la ONU para los Refugiados (ACNUR) ha calculado en hasta 170.000



KHUE BUI/AP

SUPERMAN ADVIERTE SOBRE EL PELIGRO DE LAS MINAS

El héroe del cómic Superman ayudará a partir de ahora a prevenir a los niños albanokosovares sobre las miles de minas explosivas que permanecen enterradas en territorio de Kosovo. La campaña de prevención fue presentada ayer por Hillary Clinton en la Casa Blanca y su principal objetivo es mitigar los más de doscientos accidentes que se han producido en la provincia serbia por esta causa. El Ejército serbio distribuyó miles de minas ante la amenaza de una invasión por parte de las fuerzas de la OTAN.

los que han abandonado Kosovo a raíz de la ocupación militar de la provincia por parte de la KFOR, la retirada de las fuerzas de seguridad de Belgrado y el despliegue de los miembros del UCK por toda la provincia.

La matanza, el pasado día 24, de 14 granjeros serbios, que fueron ejecutados al terminar

una jornada de cosecha de trigo en unos campos a sólo 15 kilómetros al sur de Pristina, en las afueras de la aldea de Staro Gracko, ha precipitado la huida de muchos aldeanos serbios, admiten en la sede de la UNMIK.

En ciudades tan importantes como Prizren o Pec, esta última

en la zona controlada por los soldados italianos y españoles de la KFOR, la población serbia se ha reducido prácticamente a cero.

En Pristina, el éxodo serbio continúa ahora a raíz de la instalación de directores albaneses al frente de las empresas e instituciones públicas de Kosovo.

Chávez dominará a su antojo la nueva Asamblea Nacional venezolana

□ **CARACAS/EFE.** La Asamblea Nacional Constituyente (ANC) de Venezuela es «originaria y soberana» y con un proyecto de cambio radical que nada ni nadie podrá frenar, dijo hoy su presidente, Luis Miquilena, en el acto de constitución de la misma.

El acto de ayer tuvo un carácter estrictamente formal ya que la primera sesión de trabajo, que se celebrará en la sede del Congreso, fue convocada para el próximo jueves.

La ANC está formada por 131 miembros, 120 de ellos del Polo Patriótico, el grupo de partidos que apoyan al presidente venezolano, Hugo Chávez, y tiene por misión principal redactar en un plazo máximo de seis meses la nueva Constitución del país.

La proclamación por Miquilena del carácter «originario» de la ANC desató una ola de aclamaciones y aplausos en la sala de más de un minuto por parte de la gran mayoría de las personas que llenaban el Aula Magna de la Universidad Central de Venezuela.

El impulso de ponerse en pie que siguieron quienes vitoreaban y respaldaban las palabras de Miquilena encontró la resistencia de las autoridades del Congreso y de la Corte Suprema de Justicia, que permanecieron



Hugo Chávez.

inmóviles en sus butacas.

La Corte manifestó su oposición a que la ANC sea «originaria» y sentenció que sus poderes no van más allá de la redacción de la Carta Magna.

El presidente venezolano, Hugo Chávez, dijo ayer que con la constitución de la ANC «la revolución ha dado un paso adelante» en su país.

Chávez declaró que se sentía «muy feliz» por el nacimiento de la ANC y se felicitó de que Venezuela haya logrado ese objetivo «sin disparar un tiro». «Creo que es un don de Dios que hayamos llegado en paz a esto, porque en otros países ha habido guerra, golpes y rebeliones antes de llegar a una Constituyente».

Catástrofe humanitaria en Afganistán por la ofensiva talibán

□ **KABUL/E.P.** - La ofensiva de los Talibán, que trata de terminar con el último reducto de la oposición en el norte de Afganistán, ha provocado el éxodo de al menos 100.000 personas que actualmente carecen de agua, alimentos y vivienda, según indicó una fuente occidental ayer en Kabul.

La oposición señaló que 250.000 refugiados han escapado al Valle Panjsher, donde el comandante Ahmed Sha Masud es actualmente el único obstáculo para que la milicia islámica domine todo el territorio afgano. Fuentes independientes señalaron que esa cifra de 250.000 personas es posible.

«Hay por lo menos 100.000 refugiados en el valle que escaparon de los combates y se trata de una enorme crisis humanitaria. La población civil es de unas 300.000 personas, de modo que podría ser mucho mayor», indicaron.

Este éxodo se produjo después de una ofensiva de 6 días del movimiento talibán, que obligó a Masud a retirarse de las líneas del frente, las aldeas y las ciudades a unos 120 kilómetros al norte de la capital.

La milicia, apoyada por tanques, artillería e infantería, se apoderó de la base aérea de Bagram, Sharikar y Jabul Saraj. La oposición reconoció que sus rivales se acercaban al Túnel de Salang, que tiene una gran importancia estratégica.

Masud se retiró de la llanura al sur de la cadena montañosa del Hindu Kush, hacia el Valle del Panjsher. Luego dinamitó el paso montañoso, deteniendo la progresión talibán.

Habibie declara válidos los votos de las elecciones en Indonesia

□ **YAKARTA/EFE.** - El presidente de Indonesia, Yusuf Habibie, declaró válidos ayer los resultados de las elecciones legislativas del 7 de junio, que conducen a los partidos políticos hacia la pugna por instalar en el poder a sus candidatos presidenciales.

Después de más de un mes y medio de recuentos, el Partido Demócrata de Indonesia para la Lucha (PDIL), de Megawati Sukarnoputri, se ha convertido en el ganador con el 33,7% de los votos, pero no lo suficiente para gobernar en solitario.

El gubernamental Golkar (grupo funcional) con el 22,4% surge en segundo lugar, seguido del Partido del Despertar Nacional (PKB) con un 12%.

Frustrado por la burocracia y, en especial, por la lucha política en el seno de la Comisión Nacional Electoral (CNE), que se negó a ratificar los resultados, Habibie decidió hacer uso de su potestad para acabar con el bloqueo y validar los resultados.

El Ministerio de Exteriores insiste en el respeto al proceso judicial

Garzón: «El arbitraje de Pinochet viola la independencia judicial»

El juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón remitió ayer un oficio al ministro de Asuntos Exteriores, Abel Matutes, en el que le reclama la propuesta de arbitraje amistoso de Chile y le pregunta si se ha

solicitado dictámen al Consejo de Estado sobre dicho arbitraje para el "caso Pinochet", ya que entiende que una solución de ese tipo «podría afectar al principio de la independencia judicial».

□ **MADRID/OTR/PRESS.** - Esto ocurre una semana después de que el Gobierno chileno propusiese oficialmente a España dicho arbitraje para anular la demanda de extradición de Augusto Pinochet.

Además, el Gobierno británico confirmó su disposición a poner en libertad al general si España abandona el procedimiento de extradición contra el ex dictador.

Garzón pide a Matutes que informe a su Juzgado a la mayor brevedad posible. «Si alguna autoridad de ese Ministerio, o de cualquier otro, ha recibido en fechas próximas alguna comunicación del Gobierno de Chile en relación a la demanda de extradición de Augusto Pinochet, sobre la eventual celebración de un "arbitraje amistoso" para conseguir la anulación de la demanda de extradición cursada por España».

Además, en caso de que la respuesta sea positiva, solicita que le sea remitida una copia de la misma. Asimismo, pide al ministro que le informe de «si por ese Ministerio o cualquier autoridad administrativa se ha solicitado dictamen al Consejo de Estado sobre el asunto antes referido, que se halla en el ámbito de la jurisdicción de este Juzgado y de la Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional».

El magistrado indica que de ser cierta la información sobre el arbitraje que está buscando Chile, «podría interferir lo que constituye la esfera exclusiva y



El juez Baltasar Garzón.

excluyente de la Jurisdicción Penal de acuerdo con el precepto constitucional del artículo 117.3 y el artículo 2.1 de la Ley Orgánica del Poder Judicial, y afectar al principio de la independencia judicial». Por ello, entiende que debe acreditarse la realidad y veracidad de dicha información «antes de acordar lo que proceda», de acuerdo con el artículo 14 de la Ley del Poder Judicial.

Por otra parte, el juez ha cursado un segundo oficio a Matutes preguntándole si, como se recogía en unas declaraciones públicas a él atribuidas, el Gobierno español accedió a transmitir oficialmente, a través del Ministerio de Justicia, toda la información disponible soli-

citada por el Gobierno de Chile sobre las actuaciones del Ministerio Fiscal oponiéndose a los diferentes pasos procesales del juez Garzón en el "caso Pinochet", junto con las razones alegadas por el Ministerio Público.

El magistrado añade que de ser cierto el contenido del artículo, que firmaba el ministro, y que fue publicado en el diario «El Mercurio» de Chile, su Juzgado no fue requerido por ninguna de las partes para transmitir la información que supuestamente pasó el Gobierno español al chileno.

Consejo de Estado

El ministro de Asuntos Exteriores, Abel Matutes, aseguró ayer por su parte, que el Gobierno sólo recurrirá al Consejo de Estado, si el análisis del documento remitido por el Gobierno de Chile pidiendo un arbitraje internacional, creara alguna duda razonable sobre la interpretación seguida hasta ahora por el Ejecutivo en este caso.

«Una vez concluido el examen a fondo del documento remitido por el señor Valdés (ministro chileno de Exteriores) y suponiendo que el Gobierno albergue alguna duda sobre los fundamentos de su actuación, se solicitaría un dictamen del Consejo de Estado, solicitud prevista en la propia Ley Orgánica constitutiva de este alto organismo», explicó el ministro. Esta actuación del Gobierno ha sido siempre «de fiel respeto a la legalidad», afirmó.

La Interpol rechaza ayudar a China en la detención del líder de Falun Gong

□ **PARÍS/EFE.** - La organización internacional de policía, Interpol, anunció ayer que ha rechazado la solicitud de colaboración cursada por las autoridades chinas para detener al fundador de la secta taoísta Falun Gong, Li Hongzhi.

La secretaria general de Interpol hizo ese anuncio en un comunicado difundido en la ciudad francesa de Lyon, donde se encuentra su sede.

En el texto se dice que la demanda de Pekín «se contradice con el artículo III de la Constitución de este organismo, que prohíbe a Interpol intervenir en actividades de naturaleza política o religiosa».

En consecuencia, la secretaria general del organismo informó a su oficina en China que las autoridades de Pekín no pueden utilizar a Interpol para detener al líder de la secta «por la falta de información sobre los eventuales crímenes o delitos que éste habría cometido».

«La secretaria general de Interpol ofrece su asistencia para prevenir y reprimir crímenes, dentro del espíritu de la Declaración Universal de Derechos Humanos», recalcó la institución policial.

A finales de julio pasado, China anunció que había lanzado un mandato de detención contra Li Hongzhi, de 47 años, que se encuentra exiliado en EEUU. En esta orden, Pekín también solicitó la colaboración de los Estados miembros de Interpol para acabar con las actividades de «este visionario», que cuenta con 70 millones de seguidores en China y se ha convertido en la mayor amenaza para la supervivencia del comunismo.



SADAM PROMOCIONA A SU HIJO MENOR

Qusai, hijo menor del presidente iraquí, Saddam Husein, se ha convertido en el número dos del poder en Irak tras ser nombrado por su padre vicepresidente del Consejo de Estado, informaba ayer el periódico árabe *Al Hayat*.

Citando «fuentes fidedignas de la oposición iraquí», el rotativo añade en un artículo fechado en Londres que Qusai Saddam Husein, con poco menos de 30 años, controla los organismos de seguridad que protegen al régimen.

Qusai es ahora «el número uno responsable de los asuntos de seguridad, tras su designación como vicepresidente del Consejo de Estado que encabeza su padre», explicaron.

A pesar de las fuertes medidas de seguridad adoptadas en la capital iraquí, oficinas del partido gobernante Baaz y de los servicios secretos han sido en el pasado objeto de ataques de grupos opositores.

«Qusai es ahora responsable de las tropas del Ejército en Bagdad, de las tropas de élite de la Guardia Republicana, de las fuerzas de seguridad pública, además de las fuerzas de élite y de los servicios secretos», dijeron las fuentes.

EPA

CLASIFICADOS

27

PELUQUERÍA CHESMI

C/ MENÉNDEZ PELAYO, 10 TLF: 979 74 03 54

SUPER OFERTA DEL MES TINTE + LAVAR + PEINAR 2.500 Pts

Corte de pelo caballero y niño 950

TARJETA JOVEN

DE 0 A 25 AÑOS

Corte + peinado (pelo corto) = 1.350 pts
Corte + peinado (pelo largo) = 1.650 pts
Dar mechas o maldear = 2.500 pts

¡SOLICITALA!

ALQUILERES

ALQUILO pisos amueblados y sin amueblar. Teléfono 979-744414

ALQUILO apartamento amueblado, garaje, trastero, servicios centrales. En el centro de Palencia. Llamar tardes al teléfono 947-205292.

ALQUILO piso céntrico con o sin muebles. Teléfono 979-700905.

SE ALQUILAN Pisos amueblados y local. También estudiantes. Teléfono 979-722756.

AUTOMÓVILES

VENDO Volkswagen Golf 1.8i, 90 CV. Número de contacto 979-770675. Miguel.

PAL MOTOR, S.A.
Concesionario
Oficial Rover
Tfnos. 979 730633
607 730644

PAL MOTOR, S.A.
Mercedes 190E. Garantía.
14.827 ptas. mes. Seat
Córdoba familiar. 8 meses.
5.000 kilómetros. 39.000
ptas. mes.

PAL MOTOR, S.A.
Daewoo Lanos, 4 puertas.
Año 97. 40.000 kms.
Garantía un año.
Impecable.

PAL MOTOR, S.A. Tiene
su hoja Web en Internet.
Visítanos.
Http://www.rover-pal-
motor.com.

PAL MOTOR, S.A.
Financiación 100%. Sin
entrada. Sólo con su nómi-
na.

AUTOPAL, S.A.
Concesionario
Oficial Ford
Teléfono 979
776036

AUTOPALSA, Ford Sierra
2.0, ABS, A/A., S/D.
950.000.

AUTOPALSA, Opel Vectra
1.7 TD, A/A., S/D., C/C.
1.400.000.

AUTOPALSA, Ford Escort
1.6, A/A., S/D., C/C.
1.270.000.

AUTOPALSA, Ford
Transit 2.5 TD, S/D., C/C.,
R/C. 1.650.000.

VICAUTO
Concesionario
Oficial Renault
Teléfono 979
720050

VICAUTO S.A. Peugeot
405 Mi 16 válvulas. Año
94. Full Equip, asientos
de cuero, aire acondicio-
nado, techo solar eléc-
trico, frenos ABS.
Impecable. Pocos kilóme-
tros. Garantía.

VICAUTO S.A. Fiat Uno
Diesel, 5 p. Año 92.
Elevalunas eléctricos, cie-
rres centralizados. Buen
estado. Garantía.

VICAUTO S.A., Renault
Clio RT 1.4, 5p. Aire acondi-
cionado, elevalunas
eléctricos, cierres centrali-
zados, excelente estado.
Garantía.

VICAUTO, S.A. Renault
19, Driver 1.4i, 5 p.. Año
94. Radio, pintura metaliza-
da, lunas tintadas.
Seminuevo. Garantía.

AYRSA, S.A.
Concesionario
Oficial BMW
Tfnos. 979 721254
619 311197

AYRSA, BMW 318i/4.
1987. 650.000 ptas.

AYRSA, BMW 535i Full.
1990. 1.200.000 ptas.

AYRSA, BMW 520i. 1992.
1.500.000 ptas.

AYRSA, BMW 318IS
Coupe. 1993. 2.000.000
ptas.

LATRES, S.L.
Concesionario
Oficial Mitsubishi
Tfnos. 979 160013
979 165088

LATRES. ¡Gran oportuni-
dad! Galloper Santana Km
0. Totalmente equipada,
alta gama.

LATRES. ¡Oportunidad!
Renault 19 Chamade 1.9
Diesel. Totalmente revisa-
do. Año 97.

LATRES. ¡Ocasión!. Audi
90 2.2E equipado con A/A,
E/E, C/C, Esp/E. Año 90.
825.000 Pts. Garantizado.

LATRES. ¡Ocasión! Ford
Orion 1.6 Ghia. Buen esta-
do. Económico.

AUPASA
Concesionario
Oficial Peugeot
Teléfono 979
721400

AUPASA. Peugeot 405.
Varias unidades.
Gasolinas, diesel y turbo
diesel desde 400.000
pesetas.

AUPASA. Monovolumen
Peugeot 806. Gasolina y
Diesel hasta 150CV. Full
Equip, 7 plazas, pocos
kilómetros.

AUPASA. Peugeot 306
Cabrio 1.8. Color amarillo.
Dirección asistida. Aire
Acondicionado. Capota
eléctrica. Llantas de alumi-
nio. Compact Disc, 8.000
Km.

AUPASA. Peugeot 605.
Procedentes de directivos.
Full Equip, hasta 200 CV.
con menos de un año y
con menos de 10.000 Km.

VIVAPA
PALENCIA, S.L.
Concesionario
Oficial Nissan
Tfnos. 979 721446
979 721448

VIVAPA. Nissan Patrol
G.R. C.C., E.E. Pocos kiló-
metros.

VIVAPA. Nissan Patrol
Corto. Económico.

VIVAPA. Nissan Primera
2.0, SLX. Todos los extras.
Muy bueno.

VIVAPA. Nissan Terrano I,
C.C., E.E., A.A.. Pocos
kilómetros.

COBARSA
Concesionario
Oficial Audi
Tfnos. 979 723750
979 724235

COBARSA. Honda Accord
2.0 TDI. Año 97. Todos los
extras. Impecable.

COBARSA. Peugeot 306
TD. Año 96. A.A., D.A.,
E.E., C.C. Radio. Precio
inmejorable.

COBARSA. Volkswagen
Golf GTI serie III. A.A.,
D.A., E.E., ABS. Llantas.
Muy buen estado.

COBARSA. Audi 80 TD.
D.A., C.C., E.E.. Muy buen
estado. Garantizado.

CAR VIP, S.A.
Concesionario
Oficial SAAB
Tfnos. 983 370343
VALLADOLID

CAR VIP. SAAB 900 2.0
T, coupe, cuero, techo.

CAR VIP. SAAB 9.000,
2.0 T, 4 puertas, climatiza-
dor.

CAR VIP. SAAB 900
Cabrio 2.0 T

CAR VIP. SAAB 9.000,
2.0 I, 4 puertas, cuero, cli-
matizador.

PALSAUSA
Concesionario
Oficial CITROËN
Tfnos. 979 730150

PALSAUSA. Citroen Xantia
18 SX. Año 94. Desde
22.213 ptas. mes.

PALSAUSA. Renault 21 TD
Manager. Año 91. Desde
14.810 ptas. mes.

PALSAUSA. Renault Super
5. Año 93. Desde 8.272
ptas. mes.

PALSAUSA. Citroen ZX 16
I, Aura, 5P. Año 92. Desde
13.163 ptas. mes.

MOTOR CASTILLA
Concesionario
Oficial SSANYONG
Tfnos. 979 714246

MOTOR CASTILLA. BMW
318 I4-P techo, D.A., C.C.,
E.E., llantas, aluminio.
Perfecto estado.
1.800.000 pts.

MOTOR CASTILLA.
Ranger Rover 2.5 TDI 3P.,
A.A., E.E., C.C., verde.
Impecable. 1.925.000 pts.

MOTOR CASTILLA. Volvo
440 GL, D.A., C.C., E.E.. 1
año de Garantía. 800.000
pts.

MOTOR CASTILLA.
Mercedes 230 E, A.A.,
C.C., E.E., techo, llantas.
1.050.000 pts.

DISPATUR, S.L.
Concesionario
Oficial DAEWOO
Tfnos. 979 714248

DISPATUR. Nissan Patrol
diésel 4 cil. Buen estado.
750.000.

DISPATUR. Rover
Montego 2.0 X. Impecable
A.A., C.C., D.A., metaliza-
do. 750.000 pts.

DISPATUR. Renault 5
Bacara D.A., Cuero, llan-
tas, E.E., C.C. 550.000
pts.

DISPATUR. Renault
Express Moderna 1.9 die-
sel. 35.000 Km. reales.
Acristalada, 5 plazas.
850.000 pts.

TANAUTO, S.L.
Concesionario
Oficial SUZUKI
Tfnos. 979 714150
979 713130

TANAUTO. Nissan
Vanette 7 plazas. Serie
Coach, 2 puertas latera-
les. Excelente estado.

TANAUTO. Citroen AX,
5P., 1.0, muy buen estado.

TANAUTO. Peugeot 309
Diesel. Extras, muy cuida-
do, 6 años. Ocasión.

TANAUTO. Vitara, 16V,
5P. Wagón, granate, direc-
ción asistida, cierre cen-
tralizado, elevalunas eléc-
trico, 4 puertas, espejos
eléctricos, baca, defensa
delantera, enganche, altí-
metro, rueda libre, buen
estado. 5 años. Garantía.

COLLADO
SERVICIOS, S.A.
Concesionario
Oficial SEAT
Tfnos. 979 723332
979 723135

COLLADO SERVICIOS.
Seat Toledo 2.0 GT. D.A.,
E.E., C.C., A.A., ABS. Año
93. Garantizado.

COLLADO SERVICIOS.
Renault R-19. E.E., C.C.
Año 91. Garantizado.

COLLADO SERVICIOS.
Opel Kadet GSI 2.0. Año
89. Revisado y garantiza-
do.

COLLADO SERVICIOS.
Citroen C-15 diesel. Año
93. Garantizado.

ISHON
Concesionario
Oficial MERCEDES
Teléfono 609
358812

ISHON. Mercedes 300-E.
Año 91. A/A, cierre centra-
lizado, elevalunas, etc.

ISHON. Mercedes 190.
Año 91. Buen estado.

ISHON. C. 180 Clasic,
A/A. ABS, metalizado.
27.000 Km. Vehículo de
empresa.

ISHON. A.140 Clasic. Full
Equip. 6.500 Km.
Vehículo de empresa.

MOVISA
Concesionario
Oficial HONDA
Teléfono 979
724907

MOVISA. Honda Civic. 3
puertas, km. 0.
Procedente de dirección.



Le ayudamos a comprar, vender, alquilar su piso, chalet, local, etc.

SU INMOBILIARIA EN PALENCIA

Estamos en
Avda. José Antonio,
7, de Palencia
Tlfnos. 979 17 02 17

DISPONEMOS DE TODA LA GAMA ROVER LAND ROVER PROCEDENTE DE GERENCIA



Ofertas Verano
CAMPA DE PAL-MOTOR
CONCESIONARIO OFICIAL ROVER - LAND ROVER

C/ Andalucía, 9 (El Vial) T 979 730614/25 - Móvil 607 730644

TODO TERRENO

Jeep Cherokee	Full equipo	33.439 Pts./mes
Nissan Patrol Top Line	Full equipo	31.525 Pts./mes
Range Rover V8	Full equipo	39.136 Pts./mes
Ford Mavericks 2.7	Full equipo	56.238 Pts./mes

TURISMOS

Peugeot 309 G.T.	8.700 Pts./mes	Daewoo Nexia	21.742 Pts./mes
Peugeot 205 3p. Winner	9.240 Pts./mes	Full equipo	39.136 Pts./mes
Opel Kadett GSI	10.327 Pts./mes	Cordoba Vario	21.178 Pts./mes
Mercedes 190 E	15.219 Pts./mes	BMW Diesel 324 D	46.706 Pts./mes
BMW 318i A/A	17.390 Pts./mes	BMW 525	

AUTOMÓVILES

MOVISA. Rover 214 Si, año 95. 103.000 km., muchos extras.

MOVISA. Honda Civic, 5 puertas, km. 0. Procedente de dirección.

AGUIR, S.A.
Concesionario
Oficial OPEL
Tfno. 979 776810

WOLKSWAGEN Passat 1.8. 1985. Venta: 250.000.

OPEL Astra 1.7D 5P. 1992. Venta: 800.000.

OPEL kadett Van 1.7D. 1988. Venta: 350.000.

SEAT Terra 1.4D. 1991. Venta: 400.000.

AGUIR. Citroen C-15 D. Año 93. 127.000 kms.

AGUIR. Opel Kadett 1.6S. Año 89. 140.000 kms.

CITROEN AX 11 TRE. 1991. Venta: 375.000.

AGUIR. Fiat Brava 1.4 SX. Año 98. C.C., E.E., 17.000 kms. 2 años de garantía.

AGUIR. Citroen AX 1.4 TRD. Año 89. C.C., E.E. 145.000 kms.

ENSEÑANZA

INGLES licenciado, cursillos de verano, clases individualizadas, conversación y gramática a todos los niveles. 979-742008, 979-750274.

FINCAS

SE VENDEN 1.000 m/2. urbanos, en Herrera de Pisuerga. 947-487423.

VENDO viviendas adosadas, frente a Pryca, a estrenar. Teléfono 979-740232. Mañanas.

VENDO piso céntrico, 3 dormitorios, cocina amueblada, salón-comedor, baño, aseo, cochera. Teléfono 979-711271

VENDO piso zona Ave María, cocina amueblada. Teléfono 979-740809.

VENDO piso 1º; tres habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño y terraza. Teléfono 979-747915.

VENDO parcela. Grijota «Las Paradejas». 5.500.000. Teléfono 979-711500, 630-491544. Tardes.

SE NECESITA gestor laboral, contable, fiscal y administrativo comercial. Enviar currículum vitae y foto al apartado 665 de Palencia antes del día 10.

SALÓN
Actividades
Inmobiliarias
Tfno. 979 170217

SALON. Vende última fase de adosados en la urbanización «La Paloma» (Villalobón), 3 dormitorios, 2 baños y un aseo, sótano con dos plazas de garaje, 100 m/2 de jardín, calidades de lujo. Última oportunidad de adquirir su chalet adosado en la urbanización más prestigiosa de Palencia.

SALON. Vende magnífico piso en calle Queipo de Llano, 3 dormitorios, dos baños, completamente reformado, muy céntrico.

SALON. Vende apartamentos de lujo de uno y dos dormitorios, en plaza de La Inmaculada (Catedral), con garaje y trastero.

SALON. Vende magnífico piso en plaza Buenos Aires, 3 dormitorios. Todo exterior, garaje. 87 m/2.

API INMOBILIARIA
Tfnos. 979 747167
979 747733

API INMOBILIARIA. Plza de La Iglesia. Precioso piso, tres dormitorios, garaje. Magníficas vistas. 13.000.000. Teléfono 979-747167.

API INMOBILIARIA. Oportunidad local de 170 m/2 con sótano de 170 m/2 en Lope de Vega. Precio muy interesante. Teléfono 979-747733.

API INMOBILIARIA. Avda Valladolid. Tres dormitorios. 16.500.000. Teléfono 979-747133.

INMOBILIARIA
PASAJE
Teléfono 979
700915

PASAJE vende piso céntrico. 4 dormitorios. Garaje y trastero.

PASAJE vende dúplex con terraza. Cuatro dormitorios. Garaje y trastero.

PASAJE vende piso avenida Simón Nieto. 3 dormitorios. Ascensor.

PASAJE alquila cocheras céntricas. Desde 4.000 ptas/mes. Infórmese.

HISPOGAR
INMOBILIARIA
Teléfono 979
752775

HISPOGAR. En construcción C/ Santiago, apartamentos totalmente exteriores de 1 y 2 dormitorios.

HISPOGAR. En venta local y entreplanta en Calle Mayor. Total 173 m/2. Información en nuestras oficinas.

HISPOGAR. Monzón de Campos, casa con patio. Buen estado. Superficie 180 m/2. Muy interesante.

HISPOGAR. Últimas viviendas en construcción en Avda. Viñalta. Totalmente exteriores. Grandes facilidades.

FINTERCACIA
Tfnos. 979 752418
979 170205

FINTERCACIA. Vende piso 3 dormitorios, calefacción 2º sin ascensor. 5.800.000.

FINTERCACIA. Vende piso Zona Manuel Rivera, 3 dormitorios, garaje, exterior. 16.900.000.

FINTERCACIA. Vende casa en el Cristo. 8.500.000.

FINTERCACIA. Traspasa local zona Cuatro Cantones, 90 m/2. Información en nuestras oficinas.

INMOBILIARIA
MC PALENCIA
Tfnos. 979 730375
617 374681

MC PALENCIA. Atico. 30 m/2. de terraza. 4 dormitorios, 2 baños, plaza de garaje. Impresionantes vistas.

MC PALENCIA. Simago. Apartamento a estrenar. Cocina amueblada. Excelente oportunidad.

MC PALENCIA. Avda. Valladolid. 3 dormitorios, cocina amueblada. 13.000.000. Urge venta.

MC PALENCIA. Plaza España. 146 m/2. 4 habitaciones. totalmente exterior. Financiación 100%.

INMOBILIARIA
TORRES
Tfnos. 979 751952
979 745233

TORRES. Venta 3 últimos pisos, llave en mano. Oportunidad.

TORRES. Alquilamos pisos, todas las zonas. Precios especiales para estudiantes.

TORRES. Vendemos y gestionamos todo en inmuebles. consúltenos.

GRUPO SIETE
PROMOCIONES
INMOBILIARIAS
Tfnos. 979 751040
979 750523

GRUPO SIETE: Naves industriales próxima construcción en Polígono Villalobón. Ideales para profesionales. Desde 125 m/2 útiles.

GRUPO SIETE: Edificio Santa Eufemia. Iniciamos la construcción de viviendas, 2 y 3 habitaciones y áticos con amplia terraza. Garaje y trastero. Excelente financiación. ¡Desde 8.100.000 pts. + I.V.A.!

URBE AGENCIA
INMOBILIARIA
Tfno. 979 746699

URBE. Vende oficinas de 190 y 105 m/2 en zonas céntricas.

URBE. Vende último piso en C/ S. Antonio, dos dormitorios, salón, cocina, baño, garaje y trastero. 12.500.000 ptas.

URBE. Nueva promoción de viviendas en Eras del Bosque. Oportunidad.

URBE. Vende nueva promoción de chalets adosados en Calabazanos con parcela individual, cuatro dormitorios, dos baños, garaje. 13.800.000 ptas.

INMOBILIARIA
EMPEDRADA
Tfno. 979 16 03 87

EMPEDRADA. Venta-alquiler pisos, apartamentos, chalets, locales. ¡Los mejores precios!

EMPEDRADA. Vende piso de lujo, 140 m/2. C/ Mayor. 4 dormitorios, estar-comedor 27 m/2, 2 baños completos. Todo exterior. 29.000.000.

EMPEDRADA. Vende apartamento de lujo Francisco Vighi, 70 m/2, 1 dormitorio, baño, terraza, ascensor, cocina amueblada. 13.500.000

EMPEDRADA. Alquila García Morato. 40 m/2, 2 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, calefacción gas ciudad. 50.000.

EMPEDRADA. Vende ático. Campos Góticos, 77 m/2 y 20 m/2 de terraza, 3 dormitorios salón-comedor, baño y aseo, garaje y trastero. A estrenar. 18.000.000.

INMOBILIARIA
PALLANTIA
Tfnos. 979 714071
979 714101

PALLANTIA. Nueva construcción. ¡Adquiera su piso sin entrada! Por sólo 37.474 pesetas al mes. Pisos de 3 y 4 dormitorios (dúplex). Todo exterior. Vendidos más de la mitad de la primera fase.

PALLANTIA. Venta de apartamentos y pisos de diferentes zonas de Palencia. Alquileres desde 30.000 pts. Información en nuestras oficinas.

E.R.A LOOK & FIND
Teléfono 979
170038

ERA. Palencia. Chalet adosados, nuevos. 240-250 m/2. Desde 26.000.000 pesetas.

ERA. Zona Catedral. Apartamento a estrenar. 1 dormitorio, salón-cocina. Exterior. Precio: 8.500.000 ptas.

ERA. Local C./ Juan Bravo. 90 m/2. Acondicionado. Buen precio.

ERA. Apartamentos en alquiler, amueblados y sin amueblar. En todas las zonas. Desde 35.000 ptas.

INMOBILIARIA
BARÓN Y BARÓN
Teléfono 979
125500
Aguilar de Campoo

BARON&BARON. Venta de Hotel en Barruelo de Santullán, 13 habitaciones. 10 dobles, local para Restaurante y Sótano céntrico (Ideal para Residencia)

BARON & BARON. Alquiler de casas rurales, pisos y apartamentos en Santander y provincia de Palencia. Temporada verano. Amueblados.



ASESORÍA INMOBILIARIA
TORRES

Valentín Calderón, 4 - Tfnos.: 979 74 52 33 - 979 75 19 52



• ÚLTIMOS PISOS, LLAVE EN MANO, OPORTUNIDAD.
• ALQUILER PISOS, APARTAMENTOS Y LOCALES EN TODAS LAS ZONAS DE PALENCIA
• GESTIÓN DE EMPRESAS: Personal cualificado Economista - Abogado

FINCAS

BARON & BARON. Nueva promoción de pisos de 2, 3 y 4 habitaciones en Aguilar de Campoo, en Urbanización Los Mártires y en Urbanización La Setura.

BARON & BARON. Venta de casas de pueblos. Si desea vender su casa a corto plazo, llámenos sin compromiso, se la venderemos al mejor precio.

TAURO INMOBILIARIA
Teléfono 979 852528
Guardo

TAURO. Venta de casa con finca en Las Heras de la Peña y Villaverde de la Peña.

TAURO. Venta y alquiler de locales comerciales en Edificio Los Arcos, en el centro de Guardo.

TAURO. Venta y alquiler de locales comerciales en Barrio de Las Rozas de Guardo.

TAURO. Alquiler de naves en Polígono Industrial de Las Rozas de Guardo.

GANADOS Y AVES

VENDO 4000 tejas viejas, 25 ovejas y 12 corderas. Teléfono 979-830265.

COMPRO Derechos de ovino y caprino. Pago contado. Teléfono 616-960708.

HOSPEDAJES

ALQUILO piso amueblado o habitación y piso compartido, teléfono 979700451.

MUDANZAS

MUDANZAS GALLEGOS. Locales, nacionales, internacionales. Presupuesto sin compromiso. 979711111.

PÉRDIDAS

EXTRAVIADA perra Braca Alemán marrón, oreja tatuada. 979-741560, horario comercio.

TRABAJO

TRABAJA como agente forestal. Próximo ingreso. Infórmate 900-300340.

SANITARIOS se precisan para trabajar en Insalud, Clínicas... Próximos ingresos celadores, ATS, Auxiliares, Enfermería. Infórmate 900-300340 (llamada gratuita).

IMPORTANTE: 1.496 plazas vacantes para Juzgados. Infórmate 900-300340.

TRABAJA para la Unión Europea. Próximos ingresos. 900-300340. (Llamada gratuita).

AYUNTAMIENTOS, Junta y Diputaciones precisan auxiliares, bomberos, policías locales, asistentes sociales, conserjes, jardineros... Próximas convocatorias. Infórmate 900-300340.

INGRESA en: Policía Nacional, Guardia Civil, Ejército profesional. Infórmate 900-300340. (Llamada gratuita).

CONSIGUE el graduado, FPI, acceso a la universidad. Infórmate 979-714202.

CORREOS precisa personal para próximas convocatorias. Infórmate 900-300340.

TRABAJA como técnico medioambiental. Gran futuro profesional. Prepárate. 979-714202.

250.000 aproximadas, sueldo profesor/a autoescuela. Prepárate, trabaja. 979714202.

ELECTRICISTA obtén tú carnet de instalador. Infórmate 979-714202.

CONSIGUE un trabajo seguro como auxiliar veterinario. Prepárate (con prácticas). 979-714202.

HAZTE gestor inmobiliario/finca. Gran demanda profesionales. Infórmate 979-714202.

ATS- DUE. Requisito: Diplomado en Enfermería. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AUXILIAR de bibliotecas y archivos. Requisito: Graduado Escolar. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AGENTE forestal. Requisito: Capataz Agrícola. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AYUDANTE de Instituciones Penitenciarias. Requisito: BUP o FPII. Sueldo superior a 200.000 ptas/ mes. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

¿TE GUSTAN los animales? Prepárate y trabaja como Auxiliar Veterinaria en zoológicos, guarderías caninas, tiendas de animales. Prácticas en clínicas especializadas. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

¿BUSCAS trabajo? Hazte visitador médico. Sueldo superior a 250.000 ptas/ mes. (Bolsa de trabajo). Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

JUNTA de Castilla y León precisa personal para auxiliar administrativo. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AGENTE de Hacienda Pública. Único requisito: BUP. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

SE NECESITA camarero con experiencia. 979-740410.

SE NECESITA ayudante de cocina con experiencia en menús y plancha. 979-751603.

NECESITAMOS 2 personas. Conductor con carnet C-1 para camión de orquesta y chico para carga y descarga. Interesados llamar teléfono 629-080314.

PRECISO aprendiz camarera o camarero. Con referencias. Teléfono 979-748906.

SE NECESITA autónomo con furgoneta para rutas fijas. Preguntar por José Luis. Teléfono 629-854935.

SE NECESITA persona para cuidar ganado vacuno. Teléfono 947-572379.

TRANSPORTISTA Próxima convocatoria para obtener el permiso de Capacitación profesional. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

CELADORES del Insalud. Único requisito certificado escolar. prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

Insalud. Cocina, lavandería, almacén, fontaneros, albañiles, jardineros, electricistas... Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AUXILIAR Geriátrica-Gerontología. Prepárate para trabajar con personas de 3ª edad. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

¿QUIERES ser bombero o policía local? Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

HAZTE profesor de autoescuela. Sueldo superior a 200.000 ptas/ mes. Profesión sin paro. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

CORREOS precisa personal para clasificación y reparto. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AYUNTAMIENTOS precisan personal para auxiliar administrativo, conserjes, porteros, electricistas, conductores... Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

ACCEDE a bancos y cajas de ahorro. Prepárate para trabajar con BUP, COU, FP II, diplomados y licenciados. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

AGENTE judicial. Único requisito: certificado escolar. Prepárate para trabajar. Infórmate 900-120122. (Llamada gratuita).

TRASPASOS

TRASPASO mesón funcionando bien, en la calle más comercial. Poca renta. 606-155156.

NEGOCIO de hostelería funcionando, por no poder atender. 979-726035.

VARIOS

PORNO superduro 906-423852. Jovencitas ardientes 906-423860. Rubias abiertas, viciosas 906-423852

906 LINEA directa encuentra amistades. 906-301999. Mayores de 18 años. Máx 69 pts/min.

ADONAITAROT. ¡Soluciones! Pareja, amor, trabajo, dinero. Profesionales expertos. 906-421671.

CONTACTOS veraniegos supercalientes, esporádicos, mujeres jóvenes, maduras sexualmente irresistibles, discretísimas, desean urgentemente hombres. Contactarás rapidísimamente. Teléfonos particulares 902-103798

CONTACTOS supercalientes, 906-423780. Mujeres sexualmente irresistibles 906-423780. Jóvenes maduras atrevidísimas 906-423780.

CHICAS buscan hombres para pasarlo bien. Recompensa de 10.000 pesetas al hombre más afortunado. Pago diario. Llamar 906-423580 y gana 10.000 pesetas.

VANESSA. Universitaria ardiente, converso contigo, en ropa interior. Particular. 906-422156.

MUJERES muy especiales en línea. Atrévete. 906-424444. 24 horas.

¡GRATIS TODOS! (Hiper nuevo). Iberocontactos 906-422067. «Chicas 906-422065 buscamos 906-422068 chicos 906-422066» ¿Quedamos?... «Permanentemente 906-422061 también... Iberoconectamos 906-420422». «pornocharlas 0056918985... 906-422069 teledesnuditas».

VENTAS

AMUEBLAMOS pisos 60.000 ptas. Mueble seminuevo. C./ Anastasia Santamaría, 15, La Manera Rosa. 979-750956.

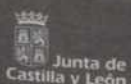
REMOLQUE autocargador de pacas marca Plegamatic y empacadora Gallinani. 979-810004.

VENDO paja. 979-790517.

SUS ANUNCIOS
CLASIFICADOS EN

DIARIO PALENTINO

DIARIO PALENTINO en colaboración con Halcón Viajes sortea dos invitaciones para conocer Las Edades del Hombre en las visitas guiadas nocturnas de los sábados.



FUNDACIÓN LAS
EDADES DEL HOMBRE



Caja Duero

Nombre

Apellidos

Teléfono

Dirección

Sólo se admiten originales

Entregar los cupones en las oficinas de Halcón Viajes en Palencia. c/ Mayor nº3 y Avda. Valladolid nº11 antes del jueves a las 13:00 horas. Los resultados del sorteo se publicarán en Diario Palentino todos los sábados.



LA SEÑORA

Doña EPIFANIA HERRERO HERREROFalleció en Población de Cerrato, el día 3 de agosto de 1999
a los 84 años de edadDESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA DE SU SANTIDAD
D.E.P.Sus apenados hijos Natividad, Concepción, Concha, Carmen,
Ramón y Maribel; hijos políticos César, Gonzalo, José, Francisco y
Pura; nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACIÓN POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Funeral: Hoy miércoles, día 4, a las seis y media de la tarde, en Alba
de Cerrato, y acto seguido se efectuará la conducción al cementerio de
dicha localidad.**Misa de familia:** Día 5, a la una de la tarde, en Alba de Cerrato.**Casa doliente:** Población de Cerrato.

LA SEÑORA

Doña MARÍA DE LOS ÁNGELES CAMINERO MOROFalleció en Palencia, el día 2 de agosto de 1999
a los 73 años de edadDESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
D.E.P.Sus apenado esposo Francisco Javier Merino Rodríguez; hijos María de los Ángeles, Francisco-
Javier, María Concepción y Ana-María Merino Caminero; hijos políticos Jesús Manrique y María-
Fe Herrero; nietos Fernando, Carmen y Javier; hermano Nemesio Caminero Moro; hermanos
políticos María del Pilar Gutiérrez y Eusebia Gutiérrez; sobrinos, primos y demás familia,AL PARTICIPAR A SUS AMISTADES TAN SENSIBLE PÉRDIDA, SUPPLICAN UNA ORACIÓN
POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA**Funeral:** Tuvo lugar el, día 3, a las seis de la tarde, en la Iglesia Parroquial de San José de
Palencia, y a continuación la conducción del cadáver al Cementerio de Torquemada. (Palencia).**Misa de familia:** Miércoles, día 4, a las ocho de la tarde, en la misma Iglesia Parroquial.**Casa mortuoria:** Tanatorio de Palencia - Sala nº 4.**Casa doliente:** Avda. Valladolid, 29, 6ºB - Palencia.

TANATORIO DE PALENCIA - Avda. Comunidad Europea, nº 2-4 - Teléfono 979 16 53 16 - Palencia

TELÉFONOS DE INTERÉS

Hospitales

Hospital Río Carrión	979 167000
Ambulatorio	979 744011
Hospital San Telmo	979 728200
Cruz Roja	979 700507
Cruz Roja	979 700503
Cruz Roja. Urgencias	979 722222
Clínica Virgen de la Salud	979 747700

Centros de Salud en la provincia

Aguilar de Campoo	979 122088
Barruelo de Santullán	979 107346
Baltanás	979 790369
Carrión de los Condes	979 880245
Cervera de Pisuerga	979 870291
Frómista	979 810065
Guardo	979 606363
Herrera de Pisuerga	979 140047
Osorno	979 817086
Paredes de Nava	979 830446
Saldaña	979 890009
Torquemada	979 800132
Venta de Baños	979 770046
Villada	979 844197
Villamuriel de Cerrato	979 776301
Villaramiel	979 837053

Auxilio

Ambulancias	979 713676
Ambulancias Vipamiel	979 844676
Ambulancias UCI Móvil	979 748023
Policía Urgencias	091
Cuerpo Nacional de Policía	979 743011
Protección Civil	979 752011
Bomberos (capital)	080
Bomberos (provincia)	979 751100
Subsector de Tráfico	979 720688
Guardia Civil	062/979 722800
Policía Local	092/979 718200

Viajeros y taxis

Renfe (información)	979 743019
Estación de Autobuses	979 743222
Taxis. Parada Federación	979 742126
Taxis. Parada Pasaderas	979 740810

Taxis. Parada San José	979 720016
Taxis. Parada San Lázaro	979 722076
Taxis. Parada Est. Renfe	979 743919
Taxis. Parada Av. San Telmo	979 713790

Administración

Ayuntamiento	979 718100
Diputación Provincial	979 715100
Gobierno Civil	979 752011
Educación y Ciencia	979 745500
Hacienda	979 744100
Insalud	979 748300
INSS	979 168000
INEM	979 745354
Junta de Castilla y León	979 715502
Jefatura Prov. Tráfico	979 700505
Ag. de Desarrollo Económico	979 751388
Registro Civil	979 742460
Correos	979 742180
Telegramas	979 722000

Turismo

Junta de Castilla y León	979 740068
Diputación Provincial	979 715100
Ayuntamiento de Palencia	979 718100

Servicios Sociales

ARPA	979 728958
ADEVIDA Teléfono de la vida	979 728954
Información para la Mujer	900 191010
Hospital Psiquiátrico S. Luis	979 720900
H. Ps. San Juan de Dios	979 742300
A.F. Enfermos de Alzheimer	979 713888
ENLACE A. A. al Toxicómano	979 710487
AZAR Jugadores Recuperados	979 881789
Teléfono Dorado	900 222223
A.E. contra el Cáncer	979 744700

Otros

Aguaguest (Servicio de Aguas)	979 730664
Iberdrola	979 745300
Iberdrola (averías)	901 202020
Asociación Castellanoaleonesa de	
Ayuda al Drogadicto (ACLAD)	979 749451
Comité Ciudadano Antisida de Palencia	979 749451

AUTOBUSES. ESPAÑA

Estación	979 743222
Auto Joaquín Gómez	979 724080
ALSA	979 749840
Estébanez Aja	979 702030
ENATCAR	979 742755
LINECAR	979 747211
La Regional	979 271587/979 741805
Aut. Abel	979 723638/979 742744
Gova	979 725439/979 713740
Autocares Alberto Pinto	979 722342
Tupasa	979 723399
Autocares Tejedor Hernando	979 794087
Hijos de Cristóbal Pobes	979 710745

BURGOS AUTOCARES ABEL. Teléfonos
979 723638 y 979 742744. Lunes a vier-
nes: 9 y 15 h. Sábados: 9 h.**MADRID ALSA.** Teléfono 979 749840. Lunesa sábado: 7.30, 9.30, 12.30, 16.30 y 19.30
horas. Domingos: 7.30, 16.30, 18 y 19.30
horas. MADRID-PALENCIA: Lunes a sába-
do: 8.30, 11.30, 15.30, 19 y 21.30 horas.
Domingos: 13.30, 15.30, 19 y 21.30 horas.**MIRANDA DE EBRO** Diario excepto
domingos: 15 y 18.15 horas. Domingos:
18.15 horas.**VALLADOLID LA REGIONAL.** Teléfonos
979 271587 y 979 741805. Lunes a vier-
nes: 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17,
18, 19, 20, 21 horas. Sábados: 8, 9.45,
12, 14, 16.15 y 19.30 horas. Domingos:
11, 16 y 21 horas. VALLADOLID-PALEN-
CIA: Lunes a viernes: 7, 8, 9, 10, 11, 12,
13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21 horas.
Sábados: 8, 9.45, 12, 14, 16.15 y 20.15
horas. Domingos: 10, 15 y 20 horas.

URGENCIAS. PROVINCIA

Guardia Civil

Aguilar de Campoo	979 122013
Alar del Rey	979 133002
Ampudia	979 768036
Amusco	979 802053
Antigüedad	979 797888
Astudillo	979 822115
Baltanás	979 790037
Berruelo de Santullán	979 606234
Becerril de Campos	979 833461
Buena Vista de Valdavia	979 895004
Carrión de los Condes	979 880003
Castrillo de Villavega	979 887034
Cervera de Pisuerga	979 870082
Cevico Navero	979 797474
Cevico de la Torre	979 783007

Dueñas	979 780009
Fromista	979 810034
Fuentes de Nava	979 842048
Guardo	979 850428
Las Heras de la Peña	979 860051
Herrera de Pisuerga	979 130053
Herrera de Pisuerga (Tráfico)	979 130046
Meneses de Campo	979 718051
Osorno	979 817007
Palenzuela	979 793059
Paredes de Nava	979 830048
Quintana del Puente	979 792003
Saldaña	979 890289
San Salvador de Cantamuda	979 879008
Torquemada	979 800488
Velilla del Río Carrión	979 861163

Venta de Baños	979 770799
Villada	979 844012
Villarramiel	979 837019
Villoldo	979 827023

Cruz Roja

Aguilar de Campoo	979 122748
Berruelo de Santullán	979 607346
Carrión de los Condes	979 880106
Cervera de Pisuerga	979 870043
Fromista	979 810195
Guardo	979 850324
Osorno	979 817272
Paredes de Nava	979 830666
Torquemada	979 800040
Venta de Baños	979 770696

TRENES

HORA	DESTINO	PROCEDENCIA
00.47	EL FERROL	MADRID
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
01.30	BARCELONA S. VIGO/CORUÑA	
Galicia. Diario. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
01.42	BARCELONA S. VIGO/CORUÑA	
Circula los días 20 y 21.12.98; 6 y 7.1.99.		
02.23	MADRID CH.	SANTANDER
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
02.29	MADRID CH.	GIJÓN
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
02.52	VIGO/CORUÑA	BARCELONA S.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
03.30	GIJÓN	MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
03.49	CORUÑA	BARCELONA S.
Circula los días 19, 20 y 24.12.98.		
03.56	SANTANDER	MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
05.02	MADRID CH.	EL FERROL
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
06.40	MADRID CH.	PALENCIA
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
07.12	GIJÓN	BARCELONA S.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
07.20	SALAMANCA	BARCELONA S.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
07.20	ZAMORA	BARCELONA S.
Lunes, martes, jueves y sábados.		
Diario exc. domingos de 12.12.98 a 11.1.99.		
No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
07.33	VALLADOLID	PALENCIA
Diario exc. sábados y domingos.		
No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99;		
1, 2, y 23.4.99.		
07.45	BURGOS	VALLADOLID
Diario exc. sábados y domingos.		
No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99;		
1, 2, y 23.4.99.		
08.10	LEÓN	VALLADOLID
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
08.15	MADRID CH.	LEÓN
09.00	VALLADOLID	REINOSA
Diario exc. sábados y domingos.		
No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99;		
1, 2, y 23.4.99.		
09.40	MADRID CH.	VITORIA
Diario excepto domingos.		
HORA	DESTINO	PROCEDENCIA
10.13	VALLADOLID	LEÓN

10.20	SANTANDER	VALLADOLID
10.41	ALICANTE	SANTANDER
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
10.56	GIJÓN	MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circ. 25.12.98 y 1.1.99.		
11.25	VALLADOLID	BURGOS
Diario exc. sábados y domingos.		
No circ. 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99;		
1, 2, y 23.4.99.		
11.38	VITORIA	MADRID CH.
11.48	VALLADOLID	SANTANDER
Sábados y domingos.		
Circula 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99;		
1, y 2.4.99.		
11.51	SANTANDER	MADRID CH.
12.36	ALICANTE	GIJÓN
Diario. Sábados exc. 27.3.99.		
12.59	VIGO/CORUÑA	IRÚN/BILBAO
13.05	VALLADOLID	PALENCIA
Diario excepto sábados y domingos.		
Circula 7, 8 y 25.12.98; 1 y 6.1.99; 19.3.99;		
1, 2, y 23.4.99.		
13.20	SALAMANCA	BILBAO
13.45	LEÓN	VALLADOLID
14.21	BARCELONA	GIJÓN/Coruña/Vigo
Diario de Gijón. L., X., V., D. de Vigo.		
14.30	MADRID CH.	LEÓN
14.35	LEÓN	MADRID CH.
15.16	SANTANDER	VALLADOLID
15.30	VALLADOLID	LEÓN
15.50	MADRID CH.	VITORIA
16.00	GIJÓN/Coruña/Vigo	BARCELONA
Diario a Gijón. A Coruña, M., J., S. y D.		
A Vigo. L., X. y V. Diario las tres ramas del 18 al		
24.12.98 y del 6 al 10.1.99.		
16.05	BILBAO	SALAMANCA
16.05	HENDAYA/BILBAO	VIGO/CORUÑA
16.17	BURGOS	VALLADOLID
16.38	VITORIA	MADRID CH.
17.25	VALLADOLID	SANTANDER
17.35	LEÓN	MADRID CH.
17.55	MADRID CH.	LEÓN
17.56	GIJÓN	ALICANTE
Diario. Domingos procede de Madrid Ch.		
18.14	MADRID CH.	SANTANDER
HORA	DESTINO	PROCEDENCIA
18.32	LEÓN	VALLADOLID
18.54	MADRID AT.	LEÓN
Domingos. Circ. 8.12.98 y 1.1.99. No circ. 6.12.98.		

18.55	SANTANDER	VALLADOLID
Diario excepto viernes.		
Circula 25.12.98 y 1.1.99; 19.3.99 y 2.4.99.		
No circula 23 y 30.12.98; 18 y 31.3.99.		
19.13	MADRID CH.	GIJÓN
Diario. No circula 24 y 31.12.98.		
19.16	PONFERRADA	MADRID AT.
Viernes.		
Circula de 23 a 30.12.98; de 18 a 31.3.99.		
No circula 25.12.98; 1.1., 19.3 y 2.4.99.		
19.21	SANTANDER	ALICANTE
19.52	SANTANDER	MADRID AT.
Viernes.		
Circula de 23 a 30.12.98; de 18 a 31.3.99.		
No circula 25.12.98; 1.1., 19.3 y 2.4.99.		
20.10	MADRID CH.	VITORIA
20.14	VALLADOLID	SANTANDER
Diario excepto domingos.		
Circula 1 y 8.11.98 y 6.12.98.		
No circula 8.12.98.		
20.30	MADRID AT.	PONFERRADA
Domingos.		
Circula 2 y 9.11.98; 8.12.98.		
No circula 11.10.98; 1 y 8.11.98; y 6.12.98.		
20.30	MADRID AT.	SANTANDER
Domingos.		
Circula 2 y 9.11.98; 8.12.98.		
No circula 11.10.98; 1 y 8.11.98; y 6.12.98.		
20.38	VITORIA	MADRID CH.
Diario excepto sábados.		
21.15	VALLADOLID	BURGOS
21.35	LEÓN	MADRID CH.
22.00	MEDINA DEL C.	LEÓN
No circula 24 y 31.12.98.		
22.55	BARCELONA S.	SALAMANCA
Martes, jueves, viernes y domingo.		
Diario excepto sábados del 18.12.98 al 10.1.99		
y del 26.3 al 5.4.99. Circ. 12.10, 19 y 26.12.98.		
No circula 24 y 31.12.98.		
22.55	BARCELONA S.	ZAMORA
Viernes y domingo.		
Diario excepto sábados del 18.12.98 al 10.1.99		
y de 26.3 al 5.4.99.		
Circ. 12.10; 8, 19 y 26.12.98.		
No circula 24 y 31.12.98.		
22.55	BARCELONA S.	GIJÓN
Diario excepto sábados.		
Circ. 19 y 26.12.98.		



Especialidad en tablas variadas frías y calientes
Exquisita carta de entrantes, carnes y pescados

CONOZCA LA BODEGA MÁS TÍPICA DE NUESTRA PROVINCIA

Comedores independientes para reuniones familiares, de empresas, bautizos, etc.

Exquisitos Ibéricos



Tariego de Cerrato - Tf. y Fax. 979 - 77 27 15

GUÍA



DE RESTAURANTES

El Chaval De Lorenzo

Avda. José Antonio, 3
Tf. 979 - 75 14 25
• Lechazo asado
• Rabo de Buey
• Osobuco
• Chuletón a la piedra

La Choza

C/. Obispo Lozano, 4
Tf. 979 - 74 23 27
• Manillas de lechazo
• Alcachofas con almejas
• Dorada a la sal • Rabo estofado

Restaurante Isabel

C/. Valentín Calderón, 6
Tf. 979 - 74 99 98
• Pastel de cabracho
• Pescados al horno
• Carnes con sabor

Restaurante

Casa Lucio

C/. Don Sancho, 2
Tf. 979 - 74 81 90
• Lechazo en horno de leña
• Pescados a la sal • Potaje

Restaurante Hotel Rey Sancho

Avda. Ponce de León, s/n.
Tf. 979 - 72 53 00
• Rabo de toro estilo Rey Sancho
• Lomos de merluza al txacoli
• Ensaladas de bacalao a las dos salsas de pimientos

Don Jamón

Plaza Mayor
Tf. 979 - 70 22 70
• Jamón y lomo de bellota
• Ensalada Don Jamón
• Solomillo Don Jamón

La Traserilla

San Marcos, 12
Tf. 979 - 74 54 21
• Ensalada templada de pasta con cigalas
• Lubina al caba
• Rape al horno con piñones

La Tasca

C/. Colón, 44
Tf. 979 - 74 05 91
• Pastel de cabracho
• Morcilla empuñonada
• Surtidos de ibéricos • Cocina casera

Hotel-Restaurante La Sinagoga

Amusco (Palencia)
Tf. 979 - 80 22 20
• Bodas, banquetes, reuniones familiares
• Comida Castellana
• Templo rehabilitado del S. XV.

Restaurante La Carrionera

C/. Colón, 42
Tf. 979 - 74 51 08
• Fritos • Pulpo a la gallega
• Solomillo en trozos con pimientos asados
• Ensalada de endivias, aguacates, salmón y caviar

Restaurante Bar Casero

C/. Mayor, 108
Tf. 979 - 70 00 17
• Bacalao casero
• Ensalada de melva
• Carnes del Norte
• N.º 1 en pinchos de barra



Casa Matias Bar Ecuador

C/. Martín Calleja, 19
Tf. y Fax. 979 - 74 41 18
• Chopitos, mollejas, solomillo "Ibérico", caza mayor y una especialidad muy ancha en sabores a la plancha

La Fragata

C/. Pedro Fernández del Pulgar, 6
Tf. 979 - 75 01 29
• Mollejas • Merluza con kokotxas
• Pastel de verduras
• Carpaccio

Las Calabazas

Patio de Castaño, 1
Tf. 979 - 75 08 28
• Tablas de marisco, carne, pescado
• Pichón y rabo estofado
• Ensalada de bonito natural

Restaurante Gran San Bernardo

República Argentina, 14
Tf. 979 - 72 58 99
Página Web: www.iconet.es/sanbernardo
• Menús especiales para banquetes, bodas y comuniones
• Menú degustación (8 variantes)
• Menestra palentina, cochinillo al ajillo

Restaurante El Figón De San Miguel

C/. General Mola, 96
Tf. 979 - 74 94 50
• Carnes de Riaño • Rodaballo al horno
• Merluza cosquera

Cervecería Flandes

Pasaje San Francisco
Tf. 979 - 70 07 08
• El Arte de la Cerveza
• Paletas del Pintor
• Cocina Tex-Mex
• Especialidades Belgas y Alemanas

Restaurante Casa Grande

Monte El Viejo
Tf. 979 - 18 00 86
• Cocina Castellana
• Lechazo Asado de Castilla
• Menestra de verduras
• Conejo Guisado

Ponte Vecchio Restaurantes

C/. Doctrinos, 1
Tf. 979 - 74 52 15
• Cocina Italiana

Restaurante Venta Zapatonos

Carretera de Carrión, Km. 4
Tf. 979 - 18 00 43
• Gambas Cocidas
• Caldereta de Marisco
• Rabo de buey y Chuleta de buey
• Amplio aparcamiento

Taberna Plaza Mayor

Plaza Mayor, 1
Tf. 979 - 74 04 10
• Variedad de picoteo
• Pescados y carnes a la plancha
• Menús especiales desde 2.600 Ptas.
• Menús diarios desde 1.300 Ptas.

Restaurante El Perejil

San Bernardo, 2
Tf. 979 - 74 57 75
ESPECIALIDADES:
• Menús
• Tablas
• Picoteo

Mesón Restaurante La Cueva

BODEGA TÍPICA
• Tablas variadas

• Riñones y chuletilas de Lechazo
• Comida castellana
Tariego de Cerrato (PALENCIA)
Tf. y Fax. 979 - 77 27 15

Restaurante La Abadía

TÍPICA COCINA ALEMANA (codillo)
• Menús caseros
• Especialidad en cervezas de importación
• Picoteo variado
c/ Berruete, 8
Tf. y Fax. 979 - 74 49 33

Restaurante Bar Carlos

Conde de Vellellano, nº 2
Tf. 979 - 70 01 15
• Especialidad de la Casa: sepia a la plancha
• Gran variedad en tapas y raciones
• Suculentos platos a la carta
• Menús económicos

Restaurante La Carrionera

C/. Colón, 42
Tf. 979 - 74 51 08
• Fritos • Pulpo a la gallega
• Solomillo en trozos con pimientos asados
• Ensalada de endivias, aguacates, salmón y caviar

La Rosario

C/. General Franco, 3
Tf. 979 - 74 09 36
• Menestra de Palencia
• Pimientos rellenos
• Merluza de la casa
• Flan de nata y queso

Brochetería Ideal

C/. Mayor, 14 (Pasaje)
Tf. 979 - 17 01 82
<http://www.turwl.com/cafeidea>
• Brochetas, tostas, montaditos
• Alubias con setas, revuelto de ajetes con gambas • Comida casera

Restaurante Bar Acosta

C/. Berruete, 8
Tf. 979 - 74 92 64
• Desayunos, almuerzos, meriendas, callos, sepia, calamares, croquetas, tapas variadas

Restaurante Camping El Edén

Carrión de los Condes
Tf. 979 - 88 11 52
• Especialidad en pescados, mariscos y Lechazo

Bugatti

Antonio Maura, 11
Tf. 979 - 74 22 32
• Especialidad en desayunos, platos combinados, heladería-chocolatería

Café Restaurante Plaza

Plaza Mayor, 14
Tf. 979 - 74 12 12
• Especialidad en menús, platos combinados y ensaladas de verano, tanto en sus comedores como en terraza • Cervecería con picoteo joven

Restaurante-Hostal Los Olmos

Aguilar de Campoo - Polígono Industrial
Tf. 979 - 12 55 05 - 12 37 43
• Especialidad menú del día. Jueves: Cocido foramontano en olla ferroviaria. Fin de semana: Lechazo en horno de leña con pimientos Asados

Mesón Bodega Mi Parra

Paseo del Canal, 3
Villamuriel de Cerrato - 34190
Tf. reservas 979 - 77 67 93
• Celebre sus banquetes con nosotros. Disfrute nuestra cocina castellana. Salones de 50 y 30. Bodega y lagar construido a principio de siglo.

Restaurante-Hostal Ceres

Plaza España, 12
34220 Magaz de Pisuerga
Telfs. 979 - 78 40 32 - 78 41 78
• Comida casera, tapas variadas, lechazo asado, chuletilas, pescados variados.

Cafetería-Restaurante Los Condes

Plaza Mayor
34120 Carrión de los Condes
Telf. 979 - 88 01 36
• Estamos en la ruta del Camino de Santiago, reponer fuerzas con nosotros le hará seguir con más fuerza.
Sopa castellana, entrecot, chuletilas, callos, postres caseros.

Restaurante Casa Quintano

Avda. Madrid, 18 - Tfno. 979 728150
• Especialidad en bacalao • Solomillos, ibéricos • Amplia vinoteca • Menú del día, carta • Tapas variadas.

Hotel-Restaurante Valentín

Avda. Generalísimo 23
34.800 Aguilar de Campoo (Palencia)
Tfno.: 979 122125 Fax: 979 12 24 42
www.ocitoca.com/valentin
hotelvalentin@arrakis.es
• Espárragos al Roquefort • Lechazo Asado de Castilla • Merluza rellena de Marisco • Postres caseros

Restaurante-Hostal Complejo Mapru

Crta. Palencia-León km. 32
979-837398 - 979-837030
E-Mail: herrib@sinix.net
Villarramiel (Palencia)
Sábado y domingo comedor cerrado
• Piscinas • Habitaciones • Bodas, comuniones, banquetes.

Mesón La Ribera

San Martín del Obispo
Saldaña 979 - 890901
• Un lugar único para disfrutar con 5 bungalows en plena naturaleza
• Auténtica cocina casera sólo en LA RIBERA

Restaurante La Campana

Crta. Santander, km. 59
Osorno. 979 - 81 72 61
• Especialidades: Jamón Ibérico, lechazo asado, besugo, lubina, merluza, postres caseros.

La receta del día



Berenjenas rellenas:

En horno caliente asar las berenjenas partidas a la mitad y dándolas cortes transversales a la carne, untadas con aceite y con sal. Dejar asar durante unos 15 ó 20 minutos a horno fuerte. A parte hacer un rehogado con cebolla. Añadir unos 6 tomates picados en tacos. Añadir 1 mojado de ajo, perejil, un trozo de canela en rama, laurel y almendra molida. Mezclar la carne de las berenjenas picadas muy finas con el rehogado. Rellenar las berenjenas. Echar pan rallado y asar otros 5 ó 10 minutos.

Receta cedida por Restaurante Gran San Bernardo



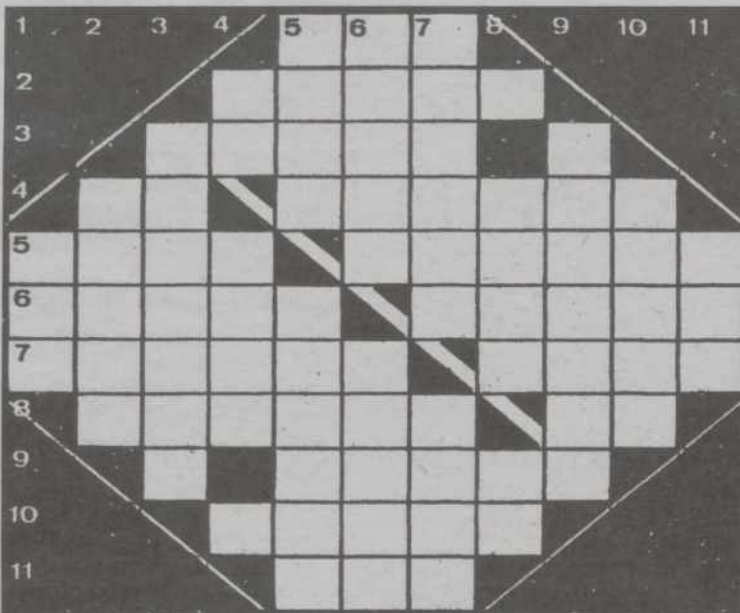
ESPECIALIZADO EN LOS PLATOS MÁS TRADICIONALES DE LA COCINA PALENTINA

ESPECIALIDADES: Escabechados de caza durante todo el año, Menestra de verdura en temporada, Potages, Sopa castellana y de Mondongo, Pescados a la sal, Cordero lechal al horno de leña y Postres caseros

RECOMENDADO por las más prestigiosas Guías Gastronómicas de España, miembro de la Familia de Restaurantes de la Buena Mesa.



● CRUCIGRAMA



© EFE/A. León. Prohibida la reproducción.

HORIZONTALES.— 1: Personificación de los EE.UU. 2: Mancha en la piel. 3: Tienen entrada o lugar. Número romano. 4: Interjección. (Al revés) Sitio, estancia. 5: Ciudad de Mauritania, capital de la región de Adrar. (Al revés) Mensaje verbal. 6: Inclinado al robo o al hurto. Persona amada. 7: (Al revés) Nombre de mujer. Óxido rojizo que se forma sobre el hierro. 8: Aguador que tiene por oficio llevar agua. Dirigirse. 9: Vocal. Voluntad. 10: Rey de los hunos. 11: (Al revés) Me atreví.

VERTICALES.— 1: Piedra consagrada del altar. 2: Sale al encuentro. 3: Trabajo imperfecto o de poca importancia. 4: Nota musical. Ave americana del tamaño de la codorniz, dañosa en los huertos y jardines. Vocal. 5: Importa una cuenta. Hierba, pasto, forraje. 6: Unido, agregado. Cacahuets. 7: Cuadrilla. Gran río africano. 8: Consonante. Conjunto de flores. Símbolo del masurio. 9: Nombre de varón. 10: Solicitar. 11: Licor alcohólico.

● SOPA DE LETRAS

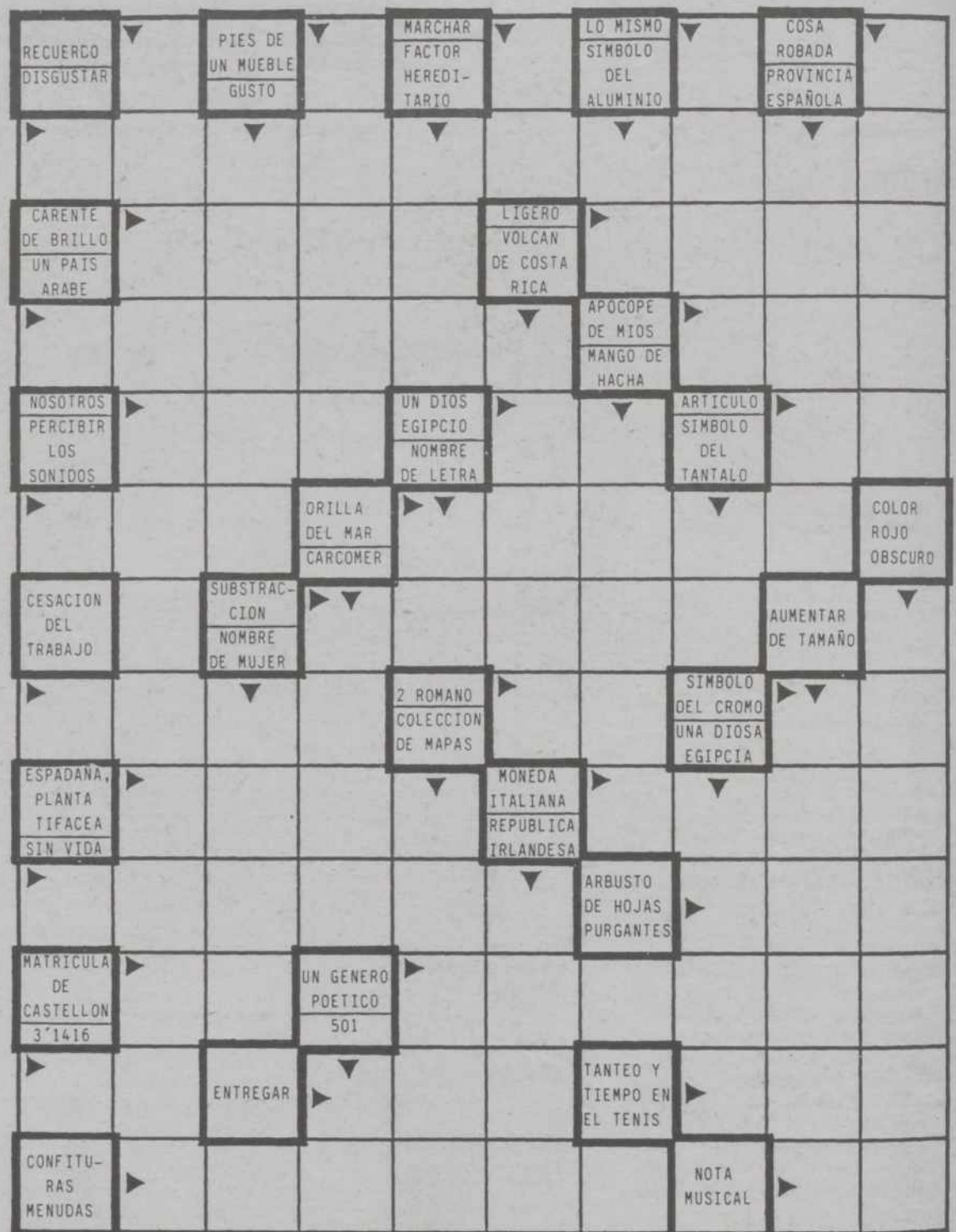
GAONERAXEADORWO
VULCAFAISTONOKS
APELOPEANCASTOR
UQGONGORASOCTEX
KURTENALIDIEWAG
REXIMEDICCARNOK
AVERTENLASOVIDA
PENSRAIARATAXOZ
ADROMEDAGRANQUI
CONOCRALASATEGO
APRUINTENASEDOR
METROSALITOSFEZ
BROJASMORETONCE
DOBERCOLLIBACOT

Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal: Escritores españoles.

● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO



● JEROGLIFICO



—¿Hiciste buena compra con el piso?

● SOLUCIONES

GAONERAXEADORWO
VULCAFAISTONOKS
APELOPEANCASTOR
UQGONGORASOCTEX
KURTENALIDIEWAG
REXIMEDICCARNOK
AVERTENLASOVIDA
PENSRAIARATAXOZ
ADROMEDAGRANQUI
CONOCRALASATEGO
APRUINTENASEDOR
METROSALITOSFEZ
BROJASMORETONCE
DOBERCOLLIBACOT

SOPA DE LETRAS

ANISES
PIJAR
LIBRICA
INERTE
LIBRA
OCIO
SRESTA
OIR
LIBANO
MATE
DESAGRADAR
RPIIP

AUTODEFINIDO

JEROGLIFICO

1: Poste. 2: Movimiento del ski. 3: Pelo. 4: Punta del palo. 5: Respaldo de la silla. 6: Abeto. 7: Abeto.

SIETE ERRORES

1: Ron. 2: Macario. 3: Nilo. 4: R. Ramo. 5: Ancho. 6: Manis. 7: Mana. 8: Sube. 9: Zaca. 10: Chapuza. 11: Ara. 12: VERTICALES. 1: Ara. 2: 10: Ancho. 11: 6: Ancho. 7: Ancho. 8: Ancho. 9: Ancho. 10: Ancho. 11: Ancho.

CRUCIGRAMA

FÚTBOL / TERCERA DIVISIÓN

El presidente de la Diputación Provincial, Enrique Martín, recibirá hoy al grupo directivo del club de La Balastera para negociar un posible acuerdo de colaboración entre ambas entidades

La gestora del CF Palencia ultima la convocatoria electoral

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

La junta gestora del CF Palencia ultima en estos días la preparación de la convocatoria electoral que decidirá los designios de la entidad morada en los próximos cuatro años.

Tras la dimisión presentada por Juan Ignacio Crespo Brunet como presidente del club, Luis Lafuente y su grupo se ha hecho con las riendas de la entidad en el último mes constituyéndose como junta gestora.

Según los estatutos del CF Palencia, la gestora está obligada a convocar elecciones en el espacio máximo de un mes y el tiempo apremia.

"Para nosotros es fundamental que se constituya una junta directiva en regla puesto que muchos compromisos adquiridos con las empresas están condicionados a que exista una directiva oficial", comentó al respecto Luis Lafuente.

Por este motivo, es muy probable que el calendario electoral se hará público antes del 15 de agosto.

Por otro lado, el "mano derecha" de Luis Lafuente en la Ejecutiva del CF Palencia, Alberto de la Corte, confirmó ayer que la gestora ha mantenido una



ENRIQUE CAÑA

Los socios volverán a vivir periodo de elecciones a la presidencia del CF Palencia.

reunión con el primer técnico, José Luis Martín, con el objetivo de analizar las necesidades del equipo en cuanto a posibles nuevas incorporaciones. "El téc-

nico concretamente no nos ha pedido refuerzos para distintos puestos. Sin embargo, nosotros estaremos dispuestos a realizar un esfuerzo hasta donde nos

permita la economía del club", apuntó al respecto Alberto de la Corte.

De la Corte también señaló que a lo largo de la semana

pasará por las oficinas del club Santiago Villahoz. El ex jugador del CF Palencia, de momento, no tiene intención de regresar al fútbol activo, "aunque intentaremos convencerle para que siga con nosotros", aseveró el directivo.

Por lo demás, el club ya cuenta con la carta de libertad del jugador Mario, procedente del Laguna, mientras que la entidad ha llegado a un acuerdo de colaboración comercial con las firmas Mercedes y Mitsubishi.

CD Venta de Baños

El CD Venta de Baños seguirá a lo largo de la semana con su plan de entrenamientos previstos y organizados por el técnico, Enrique Hermoso.

En este sentido, los venta-bañenses entrenarán miércoles, jueves y sábado en sesiones vespertinas, entrenamientos enfocados al próximo encuentro amistoso que los cerrateños jugarán en la presente pretemporada y que será el domingo a partir de las 17,30 horas en el Alberto Fernández frente al CD Aguilar.

Hermoso ya ha anunciado que están convocados todos los jugadores de los que dispone para desplazarse hasta la localidad nortea.

Asimismo, fuentes del club que preside Gercelino Montoya también han confirmado que el primer encuentro de temporada oficial frente al Laguna de Valladolid se jugará definitivamente el sábado día 28 de agosto, a partir de las 18,30 horas, en el Polideportivo Municipal de Venta de Baños.

VOLEIBOL

La selección española juvenil, subcampeona del Torneo 8 Naciones

DP
PALENCIA

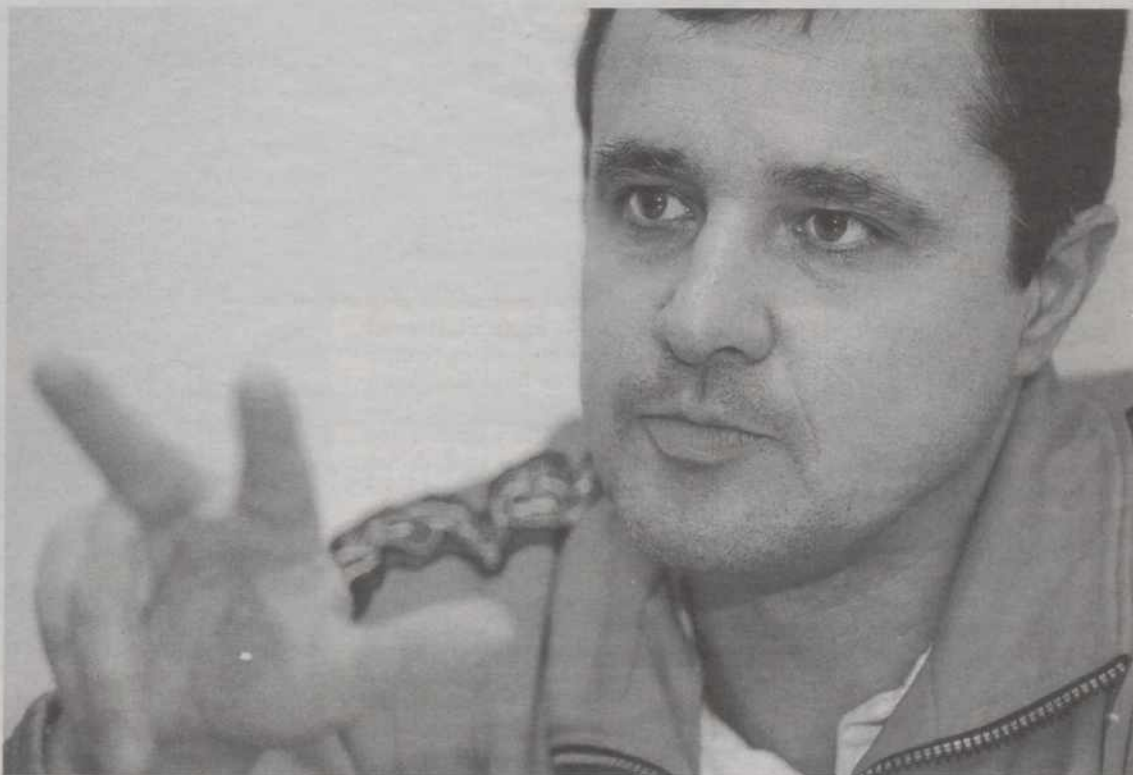
La selección nacional juvenil de voleibol, concentrada hasta ahora en Palencia, ha logrado el subcampeonato del Torneo 8 Naciones que se ha disputado en Cartagena (Murcia) con la participación de las selecciones de Italia, Holanda, Alemania, Bélgica, Suiza, Francia y Suecia, además del equipo hispano.

El equipo que entrena Luis Fernando Muchaga obtuvo los siguientes resultados: España-Bélgica (1-2), España-Bélgica (3-0), España-Bélgica (3-0), España-Alemania (0-3), España-Italia (3-0), España-Suiza (3-1), España-Holanda (3-1) y España-Alemania (1-3).

Pese a la derrota inicial ante el cuadro germano -los tres primeros partidos fueron bilaterales ante Bélgica-, el equipo nacional juvenil se rehizo venciendo a la potente Italia y posteriormente a Suiza, dando lugar a la disputa por los puestos de honor.

Lo mejor fue el partido de semifinales ante Holanda, donde el equipo hispano venció por 3-1, aunque luego perdió en la final ante el cuadro de Alemania.

La selección nacional juvenil estaba formada por González, Borrego, Marcobal, Sevillano, Antequera, Jiménez, Pacheco, Weber, Herrera, Ferrández, Crespo y Ramos.



CÉSAR MANSC

Luis Fernando Muchaga, seleccionador nacional juvenil.

FÚTBOL

Raúl recibe la bota de bronce

Beckenbauer le entregó el trofeo que le acredita como tercer goleador europeo

EFE
BONN

El delantero del Real Madrid, Raúl González Blanco, recibió en Múnich la Bota de Bronce que le acredita como el tercer máximo goleador de la pasada temporada, con 25 goles, superado tan sólo por el brasileño del Oporto, Mario Jardel con 36, y el holandés del PSV Eindhoven, Van Nistelrooy con 31.

Raúl, que fue máximo goleador de la Liga española, es el primer futbolista español que consigue este galardón. La entrega de trofeos, organizada por la marca Adidas y un grupo de revistas deportivas, se celebró dentro de la Feria IPSO de Múnich, especializada en artículos de deportes, y los encargados de dar los premios fueron el presidente y el vicepresidente del Bayern de Munich, Franz Beckenbauer y Karl Heinz Rummennigge, respectivamente, junto y el ex jugador del club bávaro, Gerd Müller.

Gerd Müller fue Bota de Oro en dos ocasiones, —en 1970 con 38 goles y en 1972 con 40—, y Bota de Plata en 1973, después de transformar 36 goles, y Rummennigge también tiene en su poder una Bota de Bronce conseguida en 1981 con 29 goles.

El jugador del Real Madrid estuvo acompañado en el acto por el presidente del club,



UWE LEIN/EFE

Dos generaciones de grandes futbolistas, el alemán Beckenbauer (I) y el español Raúl González

Lorenzo Sanz, quien se desplazó con el delantero hasta Múnich, procedente de Estambul, donde el conjunto blanco jugó ante el Fenerbahce turco,

en el que se impuso por 2-3. Raúl González, de 22 años, subió a la primera plantilla del Real Madrid de la mano de Jorge Valdano en la temporada

1994-95 procedente del tercer equipo, después de pasar por las categorías de cadete y juvenil, tras jugar inicialmente en el Atlético de Madrid.

Suspendido de por vida por agredir a un árbitro

EFE

BRUSELAS

La Federación Belga suspendió de por vida al jugador inglés Ronnie Wallwork, perteneciente al Manchester United y que jugó la temporada pasada en el Ambers, de la segunda división belga.

Wallwork, de 22 años, ha sido sancionado por agarrar por el cuello en el túnel de vestuarios al árbitro que dirigía el partido que enfrentaba al Ambers contra La Louvière el pasado 23 de mayo y que terminó con la derrota del equipo del británico por 0-1.

El castigo supone que el jugador inglés no podrá volver a jugar en Bélgica. Además, esta sanción puede ser aplicable en todos los países de la FIFA.

También ha sido sancionado Danny Higginbotham, jugador inglés de 19 años perteneciente al Manchester United. Higginbotham, que jugó en el Ambers la última temporada, ha sido castigado por una temporada por insultar al árbitro del mismo encuentro.

Valencia y Mallorca conocerán hoy sus rivales continentales

EFE
MADRID

El Mallorca y el Valencia, equipos españoles que empezarán su participación en la Liga de Campeones 1999/2000 en la tercera eliminatoria, conocerán hoy sus rivales, que saldrán de los enfrentamientos Molde (Noruega) y CSKA Moscú (Rusia) y Hapoel Haifa (Israel) y Besiktas (Turquía).

El CSKA Moscú, que ganó en su feudo en la ida por 2-0, tiene la clasificación a mano, aunque el cuadro noruego intentará la remontada ante su afición.

Mucho más equilibrada está la eliminatoria entre el Hapoel Haifa y el Besiktas. El ex equipo del técnico galés John Benjamin Toshack cedió un empate a un tanto en su estadio y tendrá que ganar o igualar por más de un gol en el campo israelí.

La tercera eliminatoria se disputará los días 10 y 11 y 24 y 25 de este mes.

El Aris y Kily González

El Valencia se presenta hoy ante sus aficionados en el estadio de Mestalla con un partido amistoso que le enfrentará al Aris de Salónica griego. La presentación de los jugadores se realizará con cañones de luz y sonido que acompañará a cada futbolista al césped de Mestalla.



ALBERTO ESTEVEZ/EFE

Cuper observa a sus jugadores en el entrenamiento de Paterna.

Finalmente, Pedro Cortés, presidente del Valencia, dijo que esta noche igual era posible

contar con el argentino Kily González, ya que las negociaciones entre el Valencia y el Zaragoza iban muy avanzadas.

El Córdoba debe 1.183 millones

El presidente de la junta gestora del Córdoba, Manuel Palma, presentará en la asamblea una deuda total auditada en 1.183 millones de pesetas y un presupuesto para la temporada entrante de 545 millones. Palma anunció que dará posibilidad a los socios y compromisarios asistentes a la reunión a que voten su gestión, porque su interés es «conseguir un respaldo por parte de la masa social del club para trabajar con tranquilidad».

El Sevilla presentó a seis jugadores

El Sevilla continuó con las presentaciones oficiales de sus nuevas incorporaciones para la próxima temporada. Ayer tocó el turno a otros seis jugadores. El cancerbero procedente del Athletic de Bilbao, Valencia, y lo que se ha llamado «el clan uruguayo», es decir, los centrocampistas Olivera y Podestá, el central Tabaré y el delantero Otero.

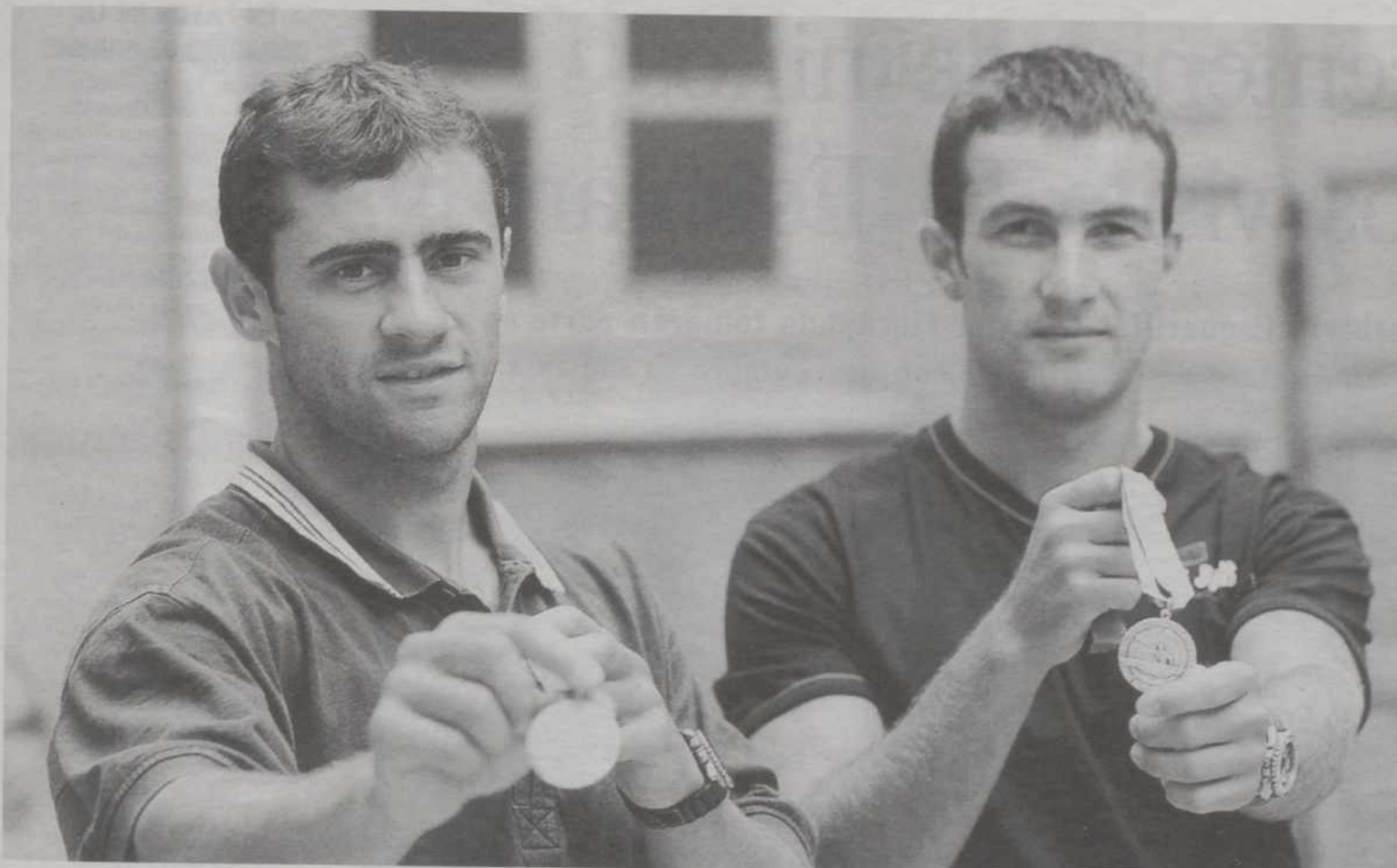
Thierry Henry ficha por el Arsenal

El delantero internacional francés de la Juventus, Thierry Henry, jugará la próxima temporada en el conjunto inglés del Arsenal. El montante del traspaso no ha sido hecho oficial, pero podría rondar los 16,5 millones de dólares (unos 2.700 millones de pesetas). Henry, de 21 años, llegó al conjunto transalpino procedente del Mónaco francés tras ser traspasado por 70 millones de francos (unos 1.750 millones de pesetas).

Roger, Celades y Nadal tendrán dorsal

Roger García, Albert Celades y Miquel Angel Nadal, los tres jugadores declarados transferibles por Louis van Gaal que todavía continúan en la plantilla del FC Barcelona, tendrán dorsal la temporada que viene si deciden seguir en el equipo blaugrana. El técnico holandés hizo pública la lista oficial de dorsales para la competición española y los tres jugadores mantendrán los números de la pasada campaña.

PIRAGÜISMO



Santiago Guerrero y Jorge Alonso muestran las medallas tras su regreso a Palencia.

ALFONSO ALONSO

Jorge Alonso, Santi Guerrero y sus medallas ya están en Palencia

DANIEL PASCUAL
PALENCIA

Hace tan sólo un mes encaban el Campeonato de España, con la única intención de aguantar el ritmo de sus rivales y con la duda de si se tendrían que retirarse. Ayer, regresaron a Palencia, con el subcampeonato del mundo en su currículum y con unas medallas, que a pesar de ser de plata, pesaban en sus maletas como auténtico oro.

Jorge Alonso y Santiago Guerrero aún no son conscientes de lo que han logrado y lo que supone, para el piragüismo español y para el deporte palentino la plata conseguida en el Mundial de Hungría.

"Todavía no nos lo terminamos de creer y la verdad es que no hemos analizado lo que hemos hecho en tan sólo un mes", explica Santi.

Esta medalla es la primera que consigue un piragüista español desde 1996 -bronce en maratón- y anteriormente habría que remontarse hasta el 93, con los ilustres Juan Manuel



Los palistas del Club Palentino de Piragüismo durante la disputa del Mundial de Hungría.

Sánchez y Román Mangas en pista.

"Lo curioso es que no hemos preparado la maratón específicamente, ya que hasta una semana antes de lograr el título Nacional estuvimos compitiendo en velocidad y pasamos en siete días de una especialidad que se disputa en tres minutos y medio a una prueba de dos horas y veinticuatro minutos -que fue lo que duró el Mundial-", indica Jorge.

Los dos deportistas coinciden en que los que más se merecen este título son sus familiares y amigos y su entrenador, que son los que más se preocupan por ellos. "Y nuestras novias, que se pasan todos los veranos aburridas mientras nosotros estamos en las carreras", añade Santiago Guerrero.

Respecto a la carrera, lo que más recuerdan es el final y sobre todo la fiesta que montó la expedición española en la llegada. "En Hungría el piragüismo es el deporte nacional y es profesional. Allí se montan gradas y la gente lo celebra como un partido de fútbol. Por eso, cuando terminó la prueba y

❖
"Todavía no nos lo terminamos de creer y la verdad es que no hemos analizado lo conseguido en este mes. Supone una gran alegría"
❖

ganaron los húngaros fue muy espectacular", indica Jorge Alonso. "Claro, que los españoles no se quedaron atrás y toda la selección nos vino a abrazar y felicitar", apostilla.

A falta de 500 metros los palentinos se vieron incluso ganadores. "Cuando nos quedamos con los húngaros y ya teníamos la medalla segura, luchamos al máximo por ganar pero no pudimos lograrlo por un metro", aseguran los palistas.

Sus próximos objetivos son los distintos descensos que hay este mes en España empezando por el del Sella este sábado. "No hemos tenido tiempo de descansar y allí todo depende de la salida", comentan. "Este mes vamos a disputar ocho pruebas y luego intentaremos llegar en forma al Europeo de Polonia en septiembre, que es como un Mundial, ya que los ocho primeros de Hungría son de este continente", afirman.

OPINIÓN

Un éxito "caminando sobre el agua"

LA humildad, muchas veces sinónimo de grandes campeones, les acompaña en su trabajo diario y el entrenamiento que se ha convertido en una habitual rutina para ellos, forma ya parte de la vida de Jorge Alonso y Santiago Guerrero.

Por el momento, no son tan conocidos como Viciosa o Marta Domínguez, ni tan siquiera su popularidad alcanza entre sus conciudadanos a la de los piragüistas alarenses Villalobos y Medrano, pero estos dos jóvenes palentinos -Jorge tiene 22

años y Santi 24- han logrado una hazaña sin precedentes en la provincia y es que se han convertido en silencio y sin hacer excesivo ruido en subcampeones del Mundo de maratón sobre piragua.

El lunes y tras un viaje de vuelta de 10 horas regresaron a casa con las medallas. En el recibimiento no hubo más de cincuenta personas y ninguna autoridad les ha mandado aún su felicitación. Sin embargo, sus amigos y familiares, la gente que diariamente convive con ellos y que sufren y padecen sus continuos viajes y

entrenamientos, estuvieron allí, celebrando un hito, que aunque no ha sido todo lo sonado que debiera, ique no lo olvide nadie!, sí ha sido histórico. Ayer, sus caras reflejaban los restos del esfuerzo, hoy volverán a entrenar y el domingo el descenso del Sella les espera. Su juventud hace prever que esto sólo será el comienzo de una brillante carrera, que el 4 de septiembre, con el Europeo, les puede terminar de consagrar. Campeones de España, subcampeones del mundo y campeones... de quién sabe. Felicidades.

❖
"Cuando nos quedamos con los húngaros y ya teníamos la medalla asegurada, luchamos al máximo por el oro"
❖

TENIS / REGIONAL CADETE

Medio centenar de niños palentinos visita El Espinar

DP
PALENCIA

Alrededor de cincuenta niños de Palencia visitaron ayer las instalaciones de El Espinar donde se celebran los XIV Campeonatos Internacionales de España en Pista Rápida Villa de El Espinar.

La Dirección General de Deportes de la Junta de Castilla y León repitió de esta forma una iniciativa puesta en marcha en 1993 y que en este año ha hecho posible que alrededor de 400 jóvenes tenistas conocieran uno de los acontecimientos más importantes de la Comunidad, según informaron fuentes de la organización.

Los niños se desplazaron en autobús hasta la estación de El Espinar donde fueron recibidos por el director del torneo, Pedro Muñoz, quien les enseñó las instalaciones donde se disputa el campeonato.

Asimismo, los jóvenes gozaron de algunas charlas técnicas y prácticas por parte de algunos tenistas españoles que juegan este año en el Villa El Espinar como eran los casos de Sergio Bruguera, Pato Clavet, Javier Sánchez Vicario, Julián Alonso, Jordi Burillo, Emilio Sánchez o el haitiano Ronald Agénor.

La Junta de Castilla y León ha confeccionado en esta ocasión una camiseta conmemorativa de la celebración del torneo, camiseta que les fue entregada a cada uno de los niños.

Por su parte, hay que indicar

Alberto Esguevillas y Javier Hernando tomarán parte en el Campeonato de Castilla y León que cumple su séptima edición



Grupo de niños palentinos durante su visita a las instalaciones de El Espinar en Segovia.

que dos jugadores palentinos Alberto Esguevillas y Javier Hernando participan en este torneo segoviano y ambos con grandes opciones de alcanzar las fases de privilegio en este

torneo de categoría cadete.

Tanto Esguevillas como Hernando forman una auténtica selección del futuro del tenis palentinos y ambos están llamados a lograr grandes resultados

en sus futuros compromisos.

Ni qué decir tiene que la visita de los niños palentinos a las instalaciones del torneo ha servido para potenciar aún más este deporte.

EN FAVOR DE LA DONACIÓN DE SANGRE

■ Varios de los tenistas que participan en este Open de Castilla y León promocionarán la donación de sangre durante la disputa del evento, gracias al convenio de colaboración que la organización del campeonato ha suscrito con la Federación de Donantes de Sangre de Castilla y León.

Equipos de la Hermandad de Donantes de Segovia acudieron ayer martes a las instalaciones de la Urbanización Río Moros de la Estación de El Espinar para realizar una extracción a la que estaban invitados todos los vecinos de la comarca y los aficionados que acuden diariamente a las pistas para presenciar el evento tenístico.

La Federación de Donantes de Sangre de Castilla y León está constituida por un total de diez hermandades, una por cada provincia de la comunidad, y otra localizada en la comarca del Bierzo.

En la actualidad, existen en Castilla y León 99.000 donantes activos, siendo el índice de donación de 33.394 por cada mil habitantes.

El objetivo de la Federación es seguir incrementando este ratio como en algunas provincias como Valladolid, que se encuentra a la cabeza de la región, y Burgos.

Asimismo, los castellano y leoneses realizaron durante el pasado año 83.770 donaciones de sangre, registrándose a lo largo de 1998 hasta 11.413 donantes nuevos.

La acogida de esta iniciativa solidaria ha sido muy buena por parte de los aficionados, lo que demuestra que el deporte del tenis es solidario con la realidad social que impera en la actualidad.

ATLETISMO

Suspendida la III Aguilar-Santander por falta de inscripciones

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

El presidente del Club Atletismo San Miguel de Aguilar de Campoo, Gabriel Ruiz, confirmó ayer que la III Carrera Pedestre Aguilar-Santander ha quedado definitivamente suspendida por el escaso número de inscripciones recibidas.

La prueba se iba a desarrollar entre los días 6, 7 y 8 del presente mes de agosto y ante la baja inscripción de atletas participantes, ya que sólo se registraron ocho, la organización de la prueba ha decidido suspenderla.

Asimismo, Gabriel Ruiz también asegura en un comunicado público que el Club Atletismo San Miguel "ha contado con escasa colaboración de personas y entidades públicas y privadas" para llevar a buen puerto este evento deportivo.

Asimismo, el club aguilar-

se ha querido manifestar su agradecimiento público a los atletas inscritos, así como al Hotel Restaurante Valentín, Ayuntamiento de los Corrales de Buelna y al Ayuntamiento de Piélagos, ambos de Cantabria, por "su buena disposición" para apoyar esta carrera pedestre.

Reunión de Montecarlo

Por su parte, los atletas palentinos Marta Domínguez Azpeleta (Nike) e Isaac Viciosa (Airtel) tomarán parte hoy en la Reunión Internacional de Montecarlo, prueba perteneciente a la Golden League.

Los campeones palentinos tomarán parte en la prueba de los 3.000 metros lisos.

La Reunión de Montecarlo sirve como complemento a la preparación de mantienen ambos de cara a su próxima participación en el Mundial de Atletismo que se celebrará en



ROSA MARCOS

La prueba aguilarense ha quedado suspendida por falta de atletas.

la capital hispalense.

Hay que recordar que los dos atletas palentinos lograron recientemente en Sevilla el título nacional en la especialidad

de los 5.000 metros lisos. De hecho, ambos tienen al Mundial de Sevilla como el principal objetivo de cara a una temporada importante para ambos.

Tanto Domínguez como Viciosa tienen un enorme porvenir dentro de la distancia de los 5.000 metros lisos como lo refrenda sus éxitos.

CICLISMO

El descenso de Foncebadon dio el triunfo a Elio Aggiano

El corredor se adjudicó la tercera etapa de la Vuelta a Castilla y León

EFE

San Andrés de Rabanedo

El ciclista italiano del equipo Vitalicio Seguros Elio Aggiano ha sido el vencedor al «sprint» de la tercera etapa de la XIV edición de la Vuelta a Castilla y León, que se disputó entre Bembibre y San Andrés de Rabanedo sobre un recorrido de 182 kilómetros.

El vencedor empleó un tiempo de cuatro horas, 28 minutos y cinco segundos, con una media horaria de 40,730 kms/h., al superar en el esprint final a su compañero de fuga, el austriaco Georg Totsching (Telekom), al que aventajó finalmente en dos segundos.

El ataque iniciado por Prudencio Induráin (Vitalicio) en el descenso del Alto de Foncebadon —en el kilómetro 40 de la etapa— resultó definitivo, cuando se le unieron otros cuatro ciclistas: Aggiano, Totsching, Marcelino García (ONCE) y José Gutiérrez (Kelme), a los que el pelotón ya no pudo alcanzar.

Los primeros ataques, nada más iniciada la etapa en la salida de Bembibre, fueron de nuevo del italiano Fabio Roscioli, protagonista de las dos anteriores, aunque en esta ocasión el pelotón no le dejó cabalgar en solitario su bicicleta e inmediatamente se normalizó el pelotón, tras haber conseguido tan sólo 20 segundos de ventaja.

La tranquilidad imperó hasta



MONDELO/EFE

El italiano del Vitalicio Seguros Elio Aggiano alza los brazos en señal de victoria

las primeras rampas de la primera dificultad montañosa, el Alto de Foncebadon de primera categoría, por cuya cima pasó en primer lugar Alberto Elli (Telekom), seguido por su compañero de equipo Giuseppe Guerini y otros cuatro que se adelantaron ligeramente a un grupo de 23 ciclistas.

En el descenso se lanzó Prudencio Induráin (Vitalicio) y,

tras haber conseguido unos segundos, se le unieron sus cuatro compañeros de fuga, que duró hasta superar el segundo puerto, el Alto del 18, en el kilómetro 159 de carrera, de tercera categoría.

La máxima ventaja de los cinco fugados sobre el pelotón principal, en el que estaban integrados los favoritos, fue de tres minutos y cincuenta segun-

dos, que en el ascenso al Alto del 18 se había reducido a tan sólo 1:40.

Fue entonces cuando saltó Elio Aggiano, en plena ascensión, al que siguió Georg Totsching y ambos dejaron atrás a sus compañeros de fuga, Induráin, García y Gutiérrez que, a falta de 20 kilómetros para la meta fueron engullidos por el grupo principal.

Nicola Miceli gana la etapa y Gamito sigue líder en Portugal

EFE

BRAGANZA (PORTUGAL)

El italiano Nicola Miceli (Liquigas) se adjudicó al sprint la novena etapa de la Vuelta ciclista a Portugal, disputada sobre un recorrido de 118,7 kilómetros entre las localidades de Mirandela y Braganza, en la que invirtió un tiempo de dos horas, 57 minutos y 27 segundos, corriendo a un promedio de 40,1 kilómetros por hora.

El español Segis de la Torre (Matesica Abóboda) estuvo colocado también entre los primeros cuatro ciclistas en fuga, que entraron casi a la par en la línea de meta.

Los otros dos corredores que participaron en el sprint final fueron el polaco Dariusz Baranowski (equipo Banesto) y el portugués José Azevedo (Maia CIN).

El portugués Vítor Gamito (Porta da Ravessa), que entró en el pelotón once segundos

después de los ganadores, continúa en posesión del jersey amarillo de líder.

Por su parte, los españoles David Plaza y Melchor Mauri (Benfica) lograron mantenerse a 21 y 45 segundos, respectivamente, del primer lugar.

Mauri declaró que espera mejorar su posición en la etapa que se disputa hoy y también en la contrarreloj de 36,7 kilómetros que se disputará en la localidad de Cantanhede, el sábado día 7.

Orlando Alexandre, director técnico del equipo Porta da Ravessa, declaró que se había comentado que esta sería «una etapa fácil», pero que resultó «mucho más complicada» de lo esperado por los ciclistas.

En la jornada de hoy se disputará la décima etapa, bajo un recorrido de 182,7 kilómetros entre Braganza y Mondim, con un puerto de montaña de primera categoría.

Jalabert evoluciona de forma favorable y no necesitará una operación

EUROPA PRESS

MADRID

El ciclista de la ONCE, Laurent Jalabert se recupera en el Hospital Ramón y Cajal de la caída sufrida en la Vuelta a Castilla y León. El francés evoluciona favorablemente de sus lesiones y se espera que en las próximas horas sea dado de alta y se recupere en su casa.

El doctor del equipo de la ONCE, Nicolás Terrados comentó que Jalabert se encuentra bien y que tras las pruebas realizadas ayer se confirma que no hay ninguna lesión en el cerebro. Respecto a la fractura de clavícula, el médico confirmó que no será operado para reducirla y que ambas lesiones «no presentan complicaciones» para el ciclista.

Duda para la Vuelta

Respecto a la posibilidad de que Jalabert esté para la disputa de la Vuelta Ciclista a España, Nicolás Terrados matizó que lo



El ciclista Laurent Jalabert.

importante es que «Jalabert se recupere de sus lesiones y luego, ya se verá», ya que la Vuelta comenzará el próximo 4 de septiembre.

Lo que es segura es la ausencia del corredor francés en la próxima edición de la Vuelta a Burgos, prueba internacional del 16 al 20 de agosto.

POLIDEPORTIVO

BALONMANO

España golea a China en el Mundial Junior

La selección española junior femenina de balonmano derrotó, con Morales como máxima goleadora y por una amplia ventaja en el marcador (25-13) a China, en partido correspondiente al Grupo D del Mundial de la categoría, que se está disputando en China. Tras un primer tiempo en el que España brilló con fuerza, llegando al descanso con el aplastante resultado de 13-4, mantuvo su superioridad en el segundo periodo con casi el doble de puntos en el marcador (25-13).

TENIS

Conchita y Pierce, fuera de San Diego

La española Conchita Martínez y la francesa Mary Pierce han sido eliminadas del Torneo de San Diego, al caer en la primera ronda ante la austriaca Barbara Schett por 6-4 y 6-3 y ante la japonesa Ai Sugiyama por 6-3, 4-6 y 6-1, respectivamente.

FÓRMULA 1

Damon Hill continuará en Jordan este año

La colaboración entre la escudería Jordan y Damon Hill, de nuevo puesta en tela de juicio tras el abandono del piloto británico en el pasado Gran Premio de Alemania, continuará hasta finales de temporada, según indicó el director comercial Ian Phillips. «Ha sido muy decepcionante, pero el asunto está cerrado. El ha asegurado que pilotará hasta finales de temporada y es lo que hará», indicó Phillips. El abandono de Hill en la prueba provocó la cólera de Eddie Jordan, patrón de la escudería.

ATLETISMO

Ben Johnson pide su regreso a la competición

El velocista canadiense Ben Johnson, compareció ayer ante una comisión de la Federación Internacional de Atletismo (IAAF). Johnson pidió la comparecencia para aportar elementos en su lucha por conseguir la anulación de la suspensión de por vida que pesa sobre él.

Agenda

4 de Agosto de 1999

Las leyes deben ser severas y los hombres indulgentes. Marqués de Vauvenargues

AGOSTO EN "FUTUREKIDS"

- MECANOGRAFÍA
- INFORMÁTICA PARA NIÑOS. DESDE LOS 4 AÑOS.
- INFORMÁTICA PARA ADULTOS.
- HORARIO DE MAÑANA.
- GRUPOS REDUCIDOS.

PEDRO FERNÁNDEZ DEL PULGAR, 5
TFNO. 979 747 356
(ZONA PEATONAL ENTRE SAN MIGUEL
Y CALLE MAYOR)

EL TIEMPO, HOY

Lluvias débiles en Galicia

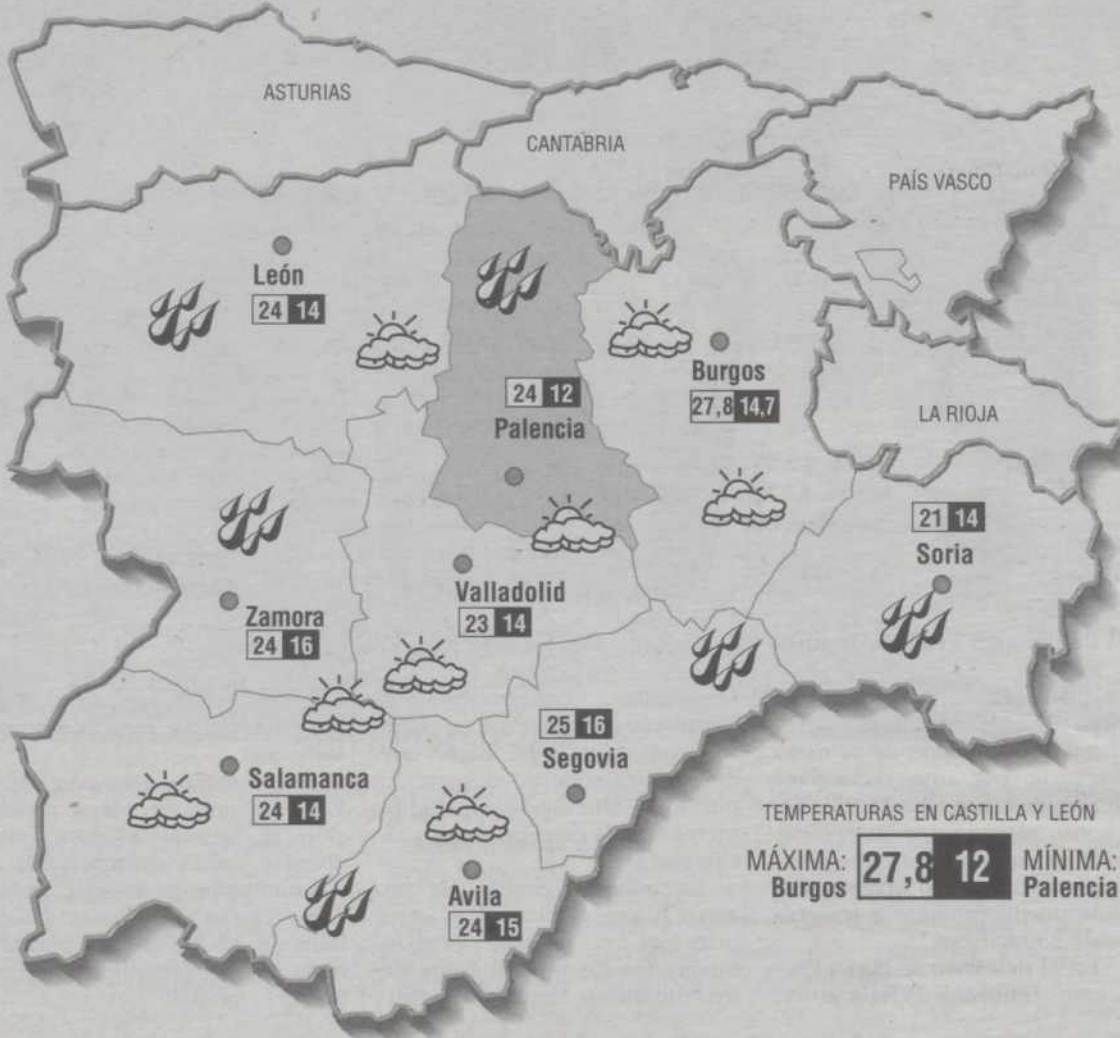
El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy lluvias débiles, localmente moderadas, en Galicia, y posiblemente en Castilla y León.

Habrán intervalos nubosos y de evolución diurna en el resto de la mitad norte peninsular con chubascos tormentosos en el cuadrante noreste e incluso en el País Vasco y extremo oriental de La Mancha. Posibilidad de chubascos en la sierra de Madrid. Poco nuboso o con intervalos nubosos en el resto. Nieblas en Galicia y posibilidad en la costa almeriense.

Las temperatura en ligero descenso en la mitad oeste peninsular y, en moderado ascenso en el noreste y ligero en el sureste. Sin cambios o con ligeros ascensos en el resto de España.

Los vientos serán, de flojos a moderados del suroeste en el litoral de Galicia, del este en Baleares y del norte en Canarias.

Castilla y León.- Intervalos nubosos, más frecuentes en el norte y en el oeste de la región, donde pueden registrarse algunas precipitaciones débiles y ocasionales. Temperaturas en ligero descenso en el noroeste de la comunidad; sin cambios en el resto. Vientos flojos del suroeste.



TEMPERATURAS EN CASTILLA Y LEÓN
MÁXIMA: Burgos 27,8 12 MÍNIMA: Palencia

HOY

4

Van transcurridos del año 216 días y faltan para que el año finalice 149.



EL SOL: sale a las 05,14 y se pone a las 19,29.



LA LUNA: sale a las 23,42 y se pone a las 12,29.

DATOS ATMOSFÉRICOS REGISTRADOS EN CARRALOBO

Barómetro: Presión atmosférica, 1.012.

Temperatura ambiente: Máxima 29,5 grados.

Mínima de 14,5 grados.

Viento: Oeste.

Humedad: 51%.

Santoral: Ss. Juan M.^a Vianney, Agabio, Aristarco, cfs.; Atón, Varos, Baldomero, Centola, Elena, Crescencio, Justino, Eleuterio, Epifanio, Isidoro, Eudoxia, Onofre, Peregrino, Vivenciano, Perpetua, ms.

Misa: De S. Juan M.^a Vianney.

PREVISIÓN PARA MAÑANA



¿Quién ilumina Palencia?
LÁMPARAS GRACIELA
C/. Marqués de Albaida, 12



GRAN PROMOCIÓN
POR CAMBIOS DE MODELOS
LÁMPARAS GRACIELA

Chubascos débiles o localmente moderados, acompañados de tormentas, en La Rioja, Navarra y norte de Aragón y de Cataluña; chubascos débiles en el resto del tercio norte de la Península, más frecuentes en los litorales.

Habrán intervalos de nubosidad de tipo medio/alto en el resto de la mitad norte peninsular, en Baleares y en el norte de Canarias; poco nuboso o despejado en el resto de las zonas.

Las temperaturas no experimentarán cambios significativos.

Para el viernes.- Chubascos localmente moderados, acompañados de tormentas, en Galicia, La Rioja, Navarra y norte de Aragón y de Cataluña.

También puede producirse alguna tormenta en el resto del tercio norte peninsular y en el Sistema Ibérico; habrá intervalos nubosos en el resto de la mitad norte, en Baleares y en el norte de Canarias; predominio de cielos poco nubosos en el resto.

Las temperaturas bajarán ligeramente en el tercio norte peninsular y permanecerán estacionarias en el resto.

LA SUERTE

CUPÓN PRO CIEGOS:

Lunes 2-VIII-99 **82.613**
Reintegros 8 y 3

Martes 3-VIII-99 **97.443**
Reintegros 9 y 3

Miércoles 28-VII-99 .. **23.258**
Reintegros 2 y 8

Jueves 29-VII-99 **35.761**
Reintegros 3 y 1

Viernes 30-VII-99 **96.364**
Reintegro 4
(serie 126)

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 29 de julio

1-7-21-27-41-43
C: 11 R: 4

Sábado 31 de julio

16-23-30-32-36-42
C: 49 R: 1

BONO LOTO

Lunes 2 de Agosto

17-24-30-36-46-47
C: 45 R: 5

Martes 3 de Agosto

8-16-24-30-37-49
C: 26 R: 5

Miércoles 28 de julio

4-6-7-32-35-39
C: 25 R: 6

Viernes 30 de julio

19-32-36-39-41-43
C: 33 R: 5

GORDO DE LA PRIMITIVA

Domingo 1 de agosto

4-10-13-15-17-47
C: 27 R: 0

LOTERÍA NACIONAL

Jueves 29 de julio

Primer premio:

38.264

Serie 4, fracción 7
Reintegros 1, 4 y 9

Sábado 31 de julio

Primer premio:

72.751

Serie 3, fracción 7
Reintegros 1, 5 y 7

VENTA - ALQUILER
PISOS - LOCALES
CHALETES Y
PARCELAS
TELF. 979-74 77 33
74 71 67

AGENDA DE PALENCIA.

EXPOSICIONES

Óleos de José Antonio Cagigal en Monzón

Hasta el próximo 27 de agosto, estará expuesta una muestra de óleos de José Antonio Cagigal en la galería de arte del "Castillo de Monzón" en Monzón de Campos. El horario de visitas es de 12,00 a 2,00 horas por las mañanas y de 17,00 a 20,00 horas por las tardes.

Instalaciones y montajes en la Fábrica de Abarca de Campos

La Fábrica de Abarca de Campos acoge una serie de montajes artísticos, algunos de ellos especialmente interesantes. Las instalaciones de arte contemporáneo que se representan en las distintas salas han sido realizadas por diversos artistas de toda España. Para más información llamar al teléfono 979-837560.

Exposición de Eugenio Renedo en la Frómista

El pintor Eugenio Renedo expone sus pinturas en la localidad que le vio nacer, desde hoy y hasta el próximo 4 de septiembre. La sala de exposiciones "La Venta de Boffard" de Frómista acoge esta muestra que se podrá visitar en horario de 10,00 a 14,00 horas de la mañana, y de 17,00 a 20,00 horas de la tarde.

Muestra de pinturas, grabados y fotografía en "El Cafetín"

Irene González Chana y Silvia Salvador Kopp exponen su obra en el bar "El Cafetín", Plaza Padre Claret número 4. La muestra estará expuesta todo el mes de agosto en

el horario de apertura del local (15,30 a 2,30 de la madrugada).

Exposición de Rufino Martín Botrán en Dueñas

La sala Fray Luis de León, situada en la Plz. San Agustín nº3 de Dueñas acoge la muestra de pintura de Rufino Martín Botrán. Este artista utiliza la temática narrativa en sus cuadros que reflejan paisajes y figuras. La muestra se puede visitar de lunes a domingo en horario de 19,00 a 21,00 horas y permanecerá abierta hasta el 12 de agosto.

Fotografías de Segovia en la Fundación Díaz-Caneja

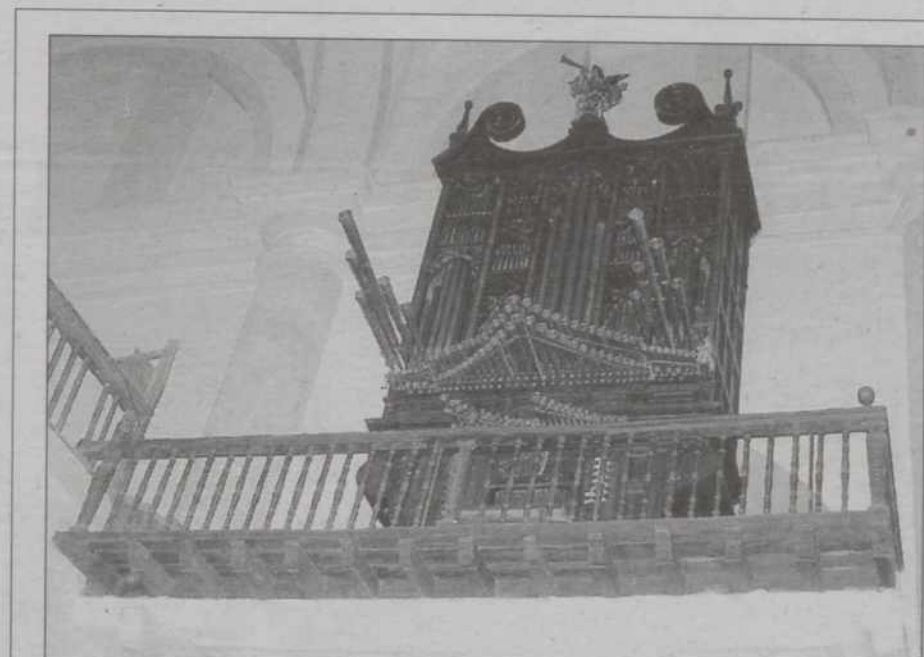
La Fundación Díaz-Caneja ofrece una muestra de fotografías de Segovia obra del fotógrafo y periodista Aurelio Martín. El horario de visitas es de 10 a 13,30 y de 18 a 20,30 horas. La exposición permanecerá abierta hasta el día 29 de agosto.

Pinturas de Diego Abril

La cervecería "La Vieja Bruselas" acoge una muestra de pintura de Diego Abril. La exposición estará abierta hasta el 8 de agosto.

Exposición Virtual de Pepín Rico en Internet

Se encuentran expuestas en Internet diversas obras del pintor palentino Pepín Rico. Todo el internauta que desee acceder a ellas deberá conectarse a la siguiente dirección de la empresa Palencia Digital: <http://www.palenciadigital.com> seleccionando la opción de "Galería de Arte". Todo el visitante que lo desee podrá además adquirir algunos de los lienzos expuestos. La



ROSA MARCOS

CONCIERTO DE ÓRGANO EN FRECHILLA A CARGO DE ROBERTO FRESCO

Hoy miércoles a las 20,30, en la iglesia de Frechilla, se podrá disfrutar de un recital de órgano dentro del "Ciclo de Conciertos de Órgano Ibérico".

página estará disponible inicialmente hasta el próximo 14 de agosto.

Óleos de Ignacio Cortijo en el Centro Comercial "Las Huertas"

El pintor Ignacio Cortijo exhibe parte de su obra en la sala de exposiciones del Centro Comercial "Las Huertas". La muestra estará abierta durante todo el mes de agosto en horario de 9,30 horas de la mañana a 9,30 horas de la noche en horario ininterrumpido.

Exposición de Cerámica en Hondarribia

Desde el 31 de julio al 29 de agosto, estará expuesta en la plaza de Guipúzcoa, 8 del casco antiguo de Hondarribia (Guipúzcoa) la muestra de cerámica del artista Gerardo Pesca-

dor. Este ceramista ha participado en diversas restauraciones de monumentos de la Provincia de Palencia como la restauración de la cubierta de la iglesia de Castromocho. Esta es una buena oportunidad para todos los que veranean en por aquella zona de contemplar la obra de este artista. Para más información llamar al teléfono: 947-644509.

ESPECTÁCULOS

Actuación del gupo polaco "Slask"

Mañana día 5 actuará en el Pabellón de Deportes de Palencia el grupo polaco "Slask" perteneciente a la Compañía Nacional de Polonia. La actuación servirá de despedida a la "Romaría Internacional" que abandona Palencia para dirigir sus espectá-

culos a otras zonas del territorio nacional. El espectáculo, en el que se podrá disfrutar de distintas danzas típicas polacas dará comienzo a las 20,30 horas.

Actuación del Ballet Nacional de España

El Ballet Nacional de España, bajo la dirección artística de Aida Gómez, presentarán su último espectáculo mañana día 4, en el Pabellón de Deportes de Palencia. El programa consta de cinco partes: "Ritmos", "Mensaje", "Luz del Alma", "Silencio Rasgado" y "Grito" que serán representados, entre otros, por los primeros bailarines Maribel Gallardo, Óscar Jiménez y Francisco Velasco. La actuación de la Compañía dará comienzo a las 20,30 horas y tendrá un breve intermedio.

FARMACIAS

PALENCIA

Se informa que el servicio de guardia diurna será desde las 10,00 horas de la mañana a las 22,00 horas de la noche.

Servicio de guardia:

● D. Isidoro de Fuentes Fenech
C/ Lope de Vega, 7.
(Detrás del Palacio de Justicia).
● D^a. Pilar Mañero Pérez
Avda. San Telmo, 13.
(Junto al Hospital Provincial).

Servicio nocturno:

En todo el mes de agosto será en: C/ Mayor Principal, 104.
D. José M^a González Manteca.
El horario será de 22,00 a 10,00 horas de la mañana siguiente.

REGISTRO CIVIL

Nacimientos:

Juan Pablo Ramos Pérez, hijo de Juan Antonio y María del Carmen.
Samara Escudero Clemente, hija de Juan y María Ángeles.
Adrián Alonso Fernández, hijo de Javier y María del Rocío.

Matrimonios:

Oscar Alonso Redondo y Juan María Campano Rondón.
Luis Mariano Ramos Liebana y María José Cavia González.

Defunciones:

Celsa Enríquez Lobos, natural de Baquerín de Campos, de 67 años.
Crescente Luengo Barón, natural de La Serna, de 76 años.
Emilio del Campo Herrero, natural de Palencia, de 76 años.
José Miguel Simón Mesón, natural de Palencia de 24 años.
Efigenia Soriano García, natural de Becerril de Campos, de 87 años.
Paciano Delgado Iglesias, natural de Villanueva de Vañes, de 80 años.
Rafaela Cabeza Andérez, natural de Estalaya, de 95 años.
Policarpo Proaño Cuesta, natural de Villafra de la Peña, de 88 años.

RUTAS DEL BIBLIOBÚS

BIBLIOBÚS A:

Congosto de V., La Puebla de V., Buenavista de V., Ayuela de V., Valderrábano.

BIBLIOBÚS C:

Olleros de Pga., Mave, Nogales de Pga., Prádanos de Ojeda, Olmos de Pga., Naveros.

ECOS DE SOCIEDAD.



JOSÉ ANTONIO CAGIGAL INAUGURA SU EXPOSICIÓN EN EL CASTILLO DE MONZÓN

El concejal de cultura Celso Mellado, el alcalde de Becerril Mariano Haro y el periodista Fernando Hermoso arroparon a Cagigal durante la inauguración.



23 AÑOS DE FELIZ MATRIMONIO

Lucas felicita a sus padres M^a Ángeles Fernández y J. Antonio Serrano.

¡NO TE LOS DEJES
ESCAPAR!

RESERVA
TU EJEMPLAR
de
DIARIO PALENTINO
de lunes a viernes



GRATIS

El magnífico álbum del CAMINO DE SANTIAGO

32 entregas en láminas de 6 cromos,
de lunes a viernes y participa en

EL JUEGO DEL CAMINO

Recorta las imágenes de Santiago de cada una
de las 32 láminas de la colección. Pégalas en el tablero
que encontrarás en el álbum y envíalo a

DIARIO PALENTINO*

con tus datos y participarás en el sorteo de cientos
de mochilas, gorras, camisetas, lotes de libros, walkman y

**2 fabulosos viajes a
SANTIAGO DE COMPOSTELA**
para 3 personas con pensión completa.

Patrocinan:



Junta de
Castilla y León



* Calle Mayor, 67 34001 Palencia

Equipos de auxilio tratan de recuperar los 200 cadáveres que se presumen aún atrapados **El ministro de ferrocarriles de la India dimite mientras continúan los trabajos de rescate**

El ministro de Ferrocarriles indio, Nitish Kumar, presentó su dimisión el martes mientras los servicios de socorro seguían intentando rescatar unos 200 cadáveres y heridos atra-

pados aún bajo los hierros retorcidos con la ayuda de enormes grúas, en lo que constituyó la mayor catástrofe ferroviaria de la historia de India, ocurrida el lunes en Bengala occi-

dental, al este del país. No obstante, fuentes oficiales anunciaron que el primer ministro indio, Atal Bihari Vajpayee, rechazó la renuncia indicando que Kumar debía seguir en el cargo.

■ **NUEVA DELHI/E.P.** Kumar asumió su responsabilidad en la catástrofe ferroviaria y dijo a los periodistas en Patna, capital de la provincia de Bihar, que había informado al primer ministro, Atal Bihari Vajpayee, de su decisión y que presentaría su carta de dimisión en Nueva Delhi.

Funcionarios de la oficina de ferrocarriles de Guwahati indicaron en la mañana de ayer que el balance oficial de la colisión de dos trenes de pasajeros era de 240 muertos y más de 300 heridos graves. Sin embargo, los socorristas indicaron por la tarde que habían sacado ya 275 cadáveres.

«Hay tres o cuatro vagones volcados unos sobre otros que todavía no han cortado las máquinas y tememos que la cifra final de muertos sea superior a los 400», dijo un funcionario.

La tragedia tuvo lugar alrededor de las 02:00 de la madrugada del lunes, hora local (22:00, del domingo, hora peninsular española), cuando el expreso Brahmaputra Mail, que se dirigía a Nueva Delhi, chocó con el Abodh-Assam Express, con destino a Guwahati, en Gaisal, a 80 kilómetros al sudoeste de Jalpaiguri, en la frontera de los Estados de Bengala occidental y Assam.

Los responsables del Ministerio creen que en cada tren había unos 1.000 pasajeros, muchos de los cuales dormían cuando tuvo lugar la colisión.

El doctor Bijan Sahu, del Colegio Médico de Bengala Norte en Siliguri, a 80 kilómetros del lugar de la catástrofe, dijo que su equipo estaba tratando de atender a numerosos heridos, algunos de ellos en estado crítico.

«Tenemos poca sangre y medicamentos, hemos pedido ayuda a voluntarios y otras agencias», dijo el Dr. Sahu. «También tenemos muchos pacientes que sufrieron quemaduras de tercer grado», agregó.

Sin alimentos

Las consecuencias económicas de la catástrofe afectan a una amplia región. Todo el tráfico ferroviario fue suspendido en esta zona de la India, país que tiene la segunda red ferroviaria más extensa del mundo, después de China, y transporta diariamente a unos 13 millones de pasajeros.

«Todo el valle se llenó de lamentos»

■ En el lugar de la tragedia, los socorristas seguían alineando, a un lado y a otro de la vía, bolsas con los cadáveres de pasajeros, hasta tal punto desfigurados o quemados que resulta muy difícil su identificación.

«No creo que haya mas supervivientes entre los vagones, pero debemos ser muy prudentes con las grúas y los sopletes, por si acaso los hubiera», explicó por teléfono un responsable de la policía, Sujoy Bhattacharjee.

Jugal Kishore Agarwala, que sobrevivió al accidente, relató cómo fue lanzado desde su litera por la fuerza del brutal choque entre las dos locomotoras. «Dormíamos. En el momento del choque no comprendimos nada. Luego, todo el valle se llenó de gritos y lamentos», relata sin poder contener las lágrimas.

Según J.K. Chodhouri, comerciante de la zona, si se produce un retraso demasiado largo para restablecer la línea hacia el nordeste, habría una

grave crisis alimentaria.

«Las frutas y legumbres llegan en los trenes que utilizan esta línea. El té y otros productos también llegan desde el

este del país en este tren. Si la circulación ferroviaria no se restablece rápidamente, tendremos que enfrentarnos a serios problemas», añadió.



Dos voluntarios de los equipos de rescate recuperan un cuerpo de uno de los vagones siniestrados.



El ministro de ferrocarriles (centro), habla con los periodistas.

Responsabilidad tardía

CARLOS CARNICERO

EL gobierno de José María Aznar busca una solución política y humanitaria para el desenlace del proceso judicial contra Augusto Pinochet, consciente de las repercusiones negativas políticas y diplomáticas que tendría la llegada a Madrid del viejo dictador para ser juzgado en la Audiencia Nacional. Ahora, cuando ya parte del daño está hecho, Abel Matutes busca desesperadamente la neutralidad del PSOE para impedir el juicio del dictador y organizar su retorno a Chile.

El proceso de Augusto Pinochet desata pasiones. No conozco a nadie que no quiera ver al sanguinario general sentado en un banquillo por los crímenes que cometió, con excepción del Fiscal Eduardo Fungairiño. Pero políticamente el asunto es peliagudo, porque afecta a la soberanía de terceros países y a los intereses de España en Latinoamérica, en donde además tenemos un pasado colonial que nos afecta permanentemente. Todo eso sin consideraciones históricas sobre la muerte del general Franco en su propia cama y la renuncia de los partidos democráticos a pedir responsabilidades por los crímenes de la dictadura española. No parece que tengamos las mejores credenciales para juzgar a dictadores sanguinarios de otros países.

Lo razonable, de acuerdo con la ideología y la responsabilidad del gobierno de José María Aznar, es que hubieran tenido el coraje de plantear todas estas cuestiones desde el primer momento en que el juez Baltasar Garzón inició su procedimiento judicial de extradición.

Como en otras ocasiones, José María Aznar le faltó el valor necesario para hacer frente a sus responsabilidades de gobierno y a correr con el desgaste electoral que esas posiciones le hubiera acarreado. Jugó a ser el «chico listo» que deja actuar a la Justicia, confiando en que el trabajo sucio se lo haría el fiscal Fungairiño y los tribunales ingleses, que se opondrían a la extradición. Ahora, tarde, Abel Matutes buscará el menor deterioro posible de su cambio de actitud. Pero es difícil olvidar que en todos los asuntos del Gal que llevaron a la cárcel a José Barrionuevo y a Rafael Vera, el Gobierno mantuvo la tesis de que la Justicia no se podría modificar por razones de oportunidad. Ahora tendrán que explicar el por qué la Justicia en el caso Pinochet si tiene que entender razones de oportunidad política.



Un filipino intenta poner a salvo del agua su televisión.

Filipinas, Tailandia, Vietnam y Corea del Sur son los países más afectados

Las fuertes lluvias provocan cerca de 100 muertos y medio millón de desplazados en Asia

□ **MANILA/SEÚL/AGENCIAS.** Las intensas lluvias caídas en los últimos tres días en Filipinas, Tailandia y Vietnam, que han causado al menos 42 muertos y cerca de medio millón de desplazados, continuaron durante el día de ayer. El mal tiempo sólo remitió algo en Bangkok y en zonas de la provincia de Chantaburi. Las autoridades tailandesas declararon el estado de alerta en las regiones del este y noroeste del país, mientras que el recuento de catástrofes habla de seis muertos y 33.000 personas sin hogar.

En Filipinas, las intensas lluvias continuaron en la prin-

cipal isla, Luzón, cuando ya son 17 las personas que han muerto y 400.000 más han quedado sin hogar.

Las precipitaciones también persistieron en la región central de Vietnam, donde ya han causado 27 muertos y dejado sin hogar a 22.008 personas o 1.128 familias, según datos de la Comisión para la Prevención de Inundaciones de la provincia Binh Thuan, en la región central del país.

Mientras, la cifra de muertos por el temporal que desde el pasado fin de semana afecta a la península de Corea asciende ya a 34 y el número de desaparecidos a 23.

La Ertzaintza investiga las circunstancias de su muerte

Localizan en una presa el cadáver del ex concejal de HB Goikoetxea

Los equipos de rescate localizaron a las diez y media de la mañana el cadáver de Joxe Goikoetxea, ex concejal de HB en la localidad vizcaína de Baracaldo, desaparecido el pasado sábado en los montes

del municipio de Galdacano, en las proximidades de Bilbao. La Ertzaintza investiga las circunstancias de la muerte, que podrían ser aclaradas con los resultados de la autopsia, practicada ayer.

□ **BILBAO/AGENCIAS.** El cuerpo fue hallado en la zona alta de la presa de Aranzelai por uno de los 13 grupos formados por Ertzaintza, DYA, Cruz Roja y decenas de voluntarios y que durante tres días habían buscado con insistencia al militante de la izquierda abertzale.

El cuerpo se encontraba se encontraba concretamente en la bajada de la presa hacia un arroyo, en un desnivel de 30 metros, pero sin tocar el agua, según confirmaron fuentes de la Ertzaintza y de la DYA.

Una vez avisados del hallazgo, los agentes de la Ertzaintza trasladados al lugar acotaron la zona «para preservar las evidencias hasta la llegada de la autoridad judicial, de los familiares del finado y de los especialistas de la policía científica», precisó Interior en la nota.

Tras certificar la defunción un médico e identificar el cuerpo un familiar, el juez decretó el levantamiento del cadáver, que a primera hora de la tarde fue trasladado al Instituto Anatómico Forense de Bilbao.

En la nota emitida por el Departamento de Interior del Gobierno Vasco, no se precisó cuál podría ser la causa del fallecimiento del ex concejal de HB, ni si el cuerpo presenta o no señales de violencia.

Habrà que esperar a hoy para conocer las causas de su fallecimiento dado que aunque el cuerpo de Goikoetxea se encuentra desde las dos y media de la tarde en el hospital de Basurto nada trascendió sobre la autopsia. De hecho ni desde el centro sanitario, el instituto anatómico forense, el juzgado de Bilbao que instruye el caso ni la propia HB se ha podido confirmar la realización del análisis de los restos.

Ayuntamiento de Baracaldo

Los portavoces de los partidos políticos con representación en el Ayuntamiento de Baracaldo



Varios voluntarios se dirigen al lugar donde fue hallado el cadáver.

Homenaje de 200 personas en el tanatorio de Basurto

□ Cerca de 200 personas se concentraron ayer por la tarde frente al tanatorio de Basurto, en Bilbao, para rendir homenaje al ex concejal de Herri Batasuna en Baracaldo Joxe Goikoetxea,

encontrado ayer muerto en la presa Aranzelai, en Galdacano (Vizcaya).

Mientras se le realizaba la autopsia, compañeros y amigos de Goikoetxea, se reunieron con ikurriñas y bande-

ras del sindicato LAB con crespone negros.

Tras el baile de unos dantzaris, se dedicaron unas palabras al fallecido del que recordaron su «espíritu luchador, su austeridad y su defensa del euskera».

mostraron ayer su pesar tras conocer la muerte de Goikoetxea.

El alcalde en funciones del Ayuntamiento fabril, el socialista Diego Moyano, se mostró conmovido y transmitió sus condolencias a la familia y amigos.

La edil del PNV Encarnación Villar, que coincidió con el fallecido en la anterior legislatura, lamentó su muerte «porque realmente yo con él me he llevado bastante bien durante los

cuatro años que hemos trabajado juntos en el Ayuntamiento, y con los defectos y virtudes que tenemos cada uno, para mí ha sido una buena persona».

El concejal del PP Manu Arribas se mostró «totalmente impresionado porque cuando convives con alguien durante cuatro años no te esperas estas cosas». El edil popular afirmó que su trato con Joxe Goikoetxea siempre ha sido «correcto y perfecto, sin ningún tipo de problemas».

Rescatados los cinco franceses extraviados en Huesca mientras practicaban el barranquismo

□ **HUESCA/EFE.** Agentes de la Guardia Civil rescataron a primeras horas de la mañana a cinco barranquistas franceses, tres de ellos menores, desaparecidos en la tarde del lunes mientras descendían por el barranco de Yesa, en el municipio pirenaico de Puértolas.

Según manifestaron fuentes de los grupos de rescate, el grupo de barranquistas, un padre y tres hijos menores de 11, 13 y 15 años y una quinta persona adulta, consiguió refugiarse en la parte alta de una de las paredes del cañón al producirse una repentina crecida del caudal provocada por una fuerte tormenta.

Los deportistas pasaron la noche en la pared del barranco ante las dificultades que planteaba salir a pie de la zona sin luz y bajo una tormenta de granizo y agua.

La intensa lluvia y la oscuridad obligaron a los especialistas de la Guardia Civil a suspender las labores de búsqueda a las tres de la madrugada.

A primeras horas de la mañana de ayer, el helicóptero del Cuerpo con base en Huesca localizó a los barranquistas en el interior del cauce del cañón e inició la operación de rescate. Los cinco excursionistas se encontraban ilesos, aunque afectados por el frío.

Un teniente coronel de la Guardia Civil ingresa en prisión por un presunto delito de narcotráfico

□ **BARCELONA/MADRID/EFE.** El teniente coronel de la Guardia Civil de Tráfico Máximo Blanco López ha sido detenido como presunto integrante de una red de tráfico de drogas que operaba en Cataluña y que fue descubierta el pasado viernes al intervenir en un yate en Sant Carles de la Rápita (Tarragona) 5.400 kilos de hachís.

La detención del teniente coronel Máximo Blanco López se produjo el pasado martes por orden del titular del juzgado de instrucción número 2 de Amposta (Tarragona), «que ha decretado su prisión incondicional y comunicada» en el módulo militar de la prisión de Alcalá Meco (Madrid), según un comunicado de la dirección general de la Guardia Civil.

El mencionado oficial de la Guardia Civil, que estaba destinado en Madrid, declaró ayer como imputado ante la titular del Juzgado de Instrucción número 2 de Amposta (Tarragona), quien ha decretado el secreto del sumario hasta que haya finalizado la investigación.

Por su parte, la Dirección General de la Guardia Civil ha cesado en sus funciones a este teniente coronel y ha abierto un expediente gubernativo «por falta muy grave».

La detención del teniente coronel se ha producido después de que la Guardia Civil decomisara el pasado viernes en una embarcación amarrada en el puerto de Sant Carles de la Rápita (Tarragona) y en un chalet de Sant Jaume d'Enveja,

también en Tarragona, un total de 5.400 kilos de hachís en una operación que, en un primer momento, se saldó con la detención de seis personas.

La juez instructora del caso también tomó ayer declaración al resto de personas detenidas en relación con la aprehensión de la droga.

Según han indicado fuentes cercanas a la investigación, en la documentación intervenida figuraba el teléfono y la dirección del teniente coronel.

Fuentes policiales han explicado que, al parecer, el teniente coronel tenía que reunirse el mismo día de la operación con el propietario del yate donde se encontró el hachís, del que se sospecha que puede ser el cabecilla de esta red de narcotráfico.

BREVES

Incautados 1.500 kilos de hachís en Cartagena

Agentes del Cuerpo Nacional de Policía culminaron ayer una investigación sobre el tráfico de drogas con la aprehensión de 1.500 kilos de hachís en una cala próxima a Portmán (Cartagena) y la detención de tres hombres, P.M.P., V.L.C.M., ambos de nacionalidad francesa, y M.Y., de nacionalidad argelina.

Por otro lado, la Guardia Civil intervino en La Línea de la Concepción (Cádiz) 750 kilos de hachís que eran transportados en una furgoneta robada y pudo ser interceptada tras una persecución que comenzó en Sabinilla (Málaga), sin que se practicasen detenciones.

Muere un joven al ser alcanzado por un rayo

Luis Ángel Domingo Franco, de 26 años y vecino de Valladolid, falleció a última hora de la tarde del lunes al ser alcanzado por un rayo cuando practicaba el montañismo en el Ibón de Acherito, término municipal de Hecho (Huesca), según informaron ayer fuentes de la Subdelegación del Gobierno en Huesca.

Un bulldog hiere a un hombre y ataca a su dueña

Dos personas tuvieron que ser hospitalizadas en Palma de Mallorca a consecuencia de las mordeduras que les ocasionó un perro de raza bulldog inglés. El can paseaba por un parque con su propietaria, atado con una cadena. Por causas sin determinar, el perro se escapó y cuando su dueña consiguió retenerlo, se lanzó sobre ella mordiéndole en un brazo y en una pierna. En aquel momento, un amigo intentó ayudar a la mujer y el bulldog se abalanzó sobre él causándole una herida grave en un brazo.

Pone en venta su riñón para saldar una multa

Un hombre de Roquetes (Tarragona) se ofrece a vender su riñón para saldar una multa impuesta por el Juzgado número 2 de Tortosa. El hombre, J.J.S., que realizó el ofrecimiento a través de la sección Cartas al Director del periódico «L'Ebre» de Tarragona, ofrece cualquiera de sus riñones y afirma que ha pasado una revisión médica para demostrar que están sanos.

«El Vaquilla» se autolesionó e intentó provocar un motín

«El Vaquilla» se autolesionó levemente en el abdomen e intentó provocar un motín el pasado sábado en la prisión de Brians (Barcelona) tras su ingreso en la misma como consecuencia de su detención de la semana pasada, después de haberse fugado de la cárcel de Quatre Camins, denunció ayer el sindicato Catac-Prisiones.

Los responsables piden a los inmigrantes que no arriesguen su vida
Una campaña intentará evitar «más muertes en el Estrecho»

Varias asociaciones de trabajadores inmigrantes marroquíes ya asentados en España solicitaron ayer a aquellos compatriotas dispuestos a imitarles que no arriesguen su vida para abandonar Marruecos pese a que

las condiciones de pobreza que sufren les impulse a recurrir a cualquier medio. Esta petición preside la campaña «No más muertes en el Estrecho», presentada ayer y que cuenta con el apoyo de varias ONG's.

MADRID/EFE. «Nuestro objetivo en esta campaña es el de informar a los posibles inmigrantes para que no dejen su vida en el Estrecho, es una campaña contra la muerte», aseguró el presidente de la Asociación de Trabajadores Inmigrantes Marroquíes en España (ATIME), Abdel Hamid Beyaki, quien añadió que esa información tiene más efecto que invertir miles de millones en «blindar fronteras o levantar muros».

La campaña ha sido diseñada por veinte organizaciones de Marruecos junto a ATIME, la Comisión Católica Española de Migración, el Consorcio de Entidades Para la Acción Integral con Inmigrantes, Cruz Roja, la Asociación de Jóvenes Inmigrantes, el Movimiento por la Paz el Desarme y la Libertad y por la Federación de Asociaciones Pro Inmigrantes, y que cuenta con la colaboración del Ministerio de Trabajo y la Junta de Andalucía.

Por su parte, la Asociación



Los representantes de las asociaciones presentaron ayer la campaña.

Pro Derechos Humanos de Andalucía se ha desentendido de esta campaña, a la que ha tachado de «hipócrita» porque «los problemas de fondo no se señalan» y teme que sea «otra edición más de dípticos, carteles y pegatinas sin que quede ningún rastro concreto y positivo para los inmigrantes».

Las organizaciones que

defienden la campaña piden, además, que se termine con el sistema de cupos actual, que se articule un nuevo sistema de regulación, y una «amnistía» para los ilegales que ya viven en España. Las asociaciones de magrebíes creen que la reforma de la Ley de Extranjería debe ir acompañada de una nueva política de inmigración.



RAISA GORBACHOV ESTÁ GRAVEMENTE ENFERMA

La esposa del ex presidente soviético Mijail Gorbachov, hospitalizada desde finales de julio en Alemania, padece una grave enfermedad, según anunció ayer en Moscú Pavel Palachenko, portavoz de la familia. Palachenko no quiso precisar cuál era la enfermedad que sufre Raisa Gorbachov, pero, según apuntó ayer el diario alemán «The Bild», la que fuera primera dama de la URSS padece leucemia.

La incidencia del sida en España ha disminuido en un 25% en los dos últimos años

MADRID/EFE. La incidencia nacional de la enfermedad del sida ha disminuido en un 25 por ciento en los dos últimos años gracias a los nuevos tratamientos que retardan el desarrollo de la enfermedad en las personas infectadas, según una nota difundida ayer por la Sociedad Española de Medicina de Familia y Comunitaria (semFYC).

El sida supone la primera causa de muerte para los españoles con edades comprendidas entre los 15 y los 35 años, según la semFYC, que agrega que España «se encuentra a la cabeza de Europa en número de casos de sida, tanto en jóvenes como en adultos, ya que en el año 1997 más de 5.000 adolescentes españoles tenían Sida».

En España, el 30 por ciento de los contagios por VIH se producen por vía sexual, tanto homosexual como heterosexual. En estos dos últimos años todas las vías de contagio han descendido, sobre todo la transmisión vertical (madre-hijo) que ha disminuido en 50 por ciento.

Sin embargo, informa la semFYC, se ha producido un incremento del número de infectados por relaciones heterosexuales.

En este sentido, los médi-

Tres salmantinas fallecen en un accidente de tráfico en Coria

CORIA (CÁCERES)/E.P. Tres vecinas de Salamanca fallecieron ayer al mediodía al colisionar el vehículo en el que viajaban, matriculado en Salamanca, con un camión de matrícula portuguesa, según informaron fuentes de la Guardia Civil.

En el coche viajaba una cuarta mujer que, a pesar de la aparatosidad del accidente, resultó herida leve.

El siniestro ocurrió en el kilómetro 32 de la carretera comarcal EX-109, dentro del término municipal de Coria, en la provincia de Cáceres. Allí, el turismo SA-8273-J colisionó frontolateralmente con el camión portugués PC 50-15.

A raíz del impacto, la conductora, una joven afincada en Salamanca, de 24 años y cuyo nombre responde a las iniciales A.P.N., así como dos de las ocupantes, F.N.M. de 50 años (posiblemente, familiar de la anterior), y G.C.V. de 62 años, fallecieron en el acto. Otra mujer, N.P.C. de 24 años resultó herida y si bien en principio parecía que su estado podía revestir gravedad, ayer por la tarde recibió el alta médica del Hospital «Ciudad de Coria», donde fue atendida tras el accidente.

Por su parte, el conductor del camión, un hombre de 57 años, A.L.P.R., resultó ileso.

Fuentes de la Guardia Civil apuntaron a un despiste como la posible causa del trágico siniestro.

Mejoras higiénicas

Para evitar el contagio del VIH u otra Enfermedad de Transmisión Sexual (ETS) los expertos aconsejan a los adolescentes que no se fijen únicamente del aspecto externo de las personas, puesto que cualquier persona puede estar infectada, que retrasen el inicio de las relaciones sexuales completas y las sustituyan por relaciones de bajo riesgo de contagio.

Según la semFYC, gracias a las mejoras higiénicas y sanitarias y a la mayor información que se dispone en nuestro país, la incidencia de las ETS ha descendido de forma progresiva desde 1982, lo que sitúa a España por debajo de la media europea en incidencia de este tipo de enfermedades sin contar el sida.

El sida, la uretritis gonocócica y la sífilis son de las ETS más frecuentes en España.



Cartelera

DIARIO PALENTINO



CINES ORTEGA (4 SALAS)

SESIONES DE MADRUGADA

(12,45*) VIERNES, SÁBADOS Y VISPERAS DE FESTIVO

5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*) 5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



TODOS LOS PÚBLICOS

5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*) 5'30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS



TODOS LOS PÚBLICOS

CINES AVENIDA (7 SALAS)

5'30 - 8,15 - 10,45

5'30 - 8,15 - 10,45



NO RECOMENDADA A MENORES DE 7 AÑOS



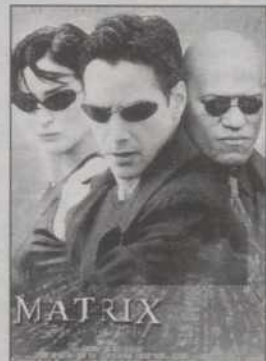
NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

5'30 - 8,15 - 10,45

5'30 - 8,15 - 10,45



NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS



NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

5,30

8,15 y 10,45



TODOS LOS PÚBLICOS



5,30
8,15
y
10,45

TODOS LOS PÚBLICOS

5,30
8,15
y
10,45

NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS



CINEMAS

LAS HUERTAS

UNION CINE CIUDAD - UCC
C.C. LAS HUERTAS

"Sesión Golfa" "Todos los días"

A partir de las 0,00 horas (400 ptas.).

Jueves de cine.

Las 2 últimas sesiones (400 ptas.).

DOLBY SR DIGITAL EN TODAS LAS SALAS www.cineciudad.com



12,15*
6,00
8,00
10,00
00,15#

Todos los públicos



12,00* - 5,45 - 8

Todos los públicos



10,00

-00,20#

+de 13 años



12,30* - 5,30 - 7,30

Todos los públicos



9,30 - 00,00#

Todos los públicos



12,00*
6,00
9,00
00,00#

+de 18 años



12,20* - 5,30 - 7,00 - 8,45

Todos los públicos



00,10#

Todos los públicos

REWIND

12,10*
5,30
7,30
9,30
00,30#

+de 13 años



Todos los públicos



Todos los públicos



+de 13 años



12,20*
6,00
8,00
10,15
00,15#

Sin Calificar

Onda Cero dice que la supresión de *La Radio de Julia* se debe al marketing empresarial

□ MADRID/E.P./EFE.- La decisión de la dirección de Onda Cero de no mantener en la programación de la próxima temporada el espacio de tarde *La Radio de Julia*, dirigido y presentado por Julia Otero, se debe a una decisión de «marketing empresarial basada en criterios comerciales y programáticos de la cadena», con la que se pretende cubrir la audiencia de todo el territorio nacional y conseguir un perfil que cubra todas las capas sociales, explicaron en fuentes oficiales de la cadena.

En este sentido, las mismas fuentes precisaron que se trata de una decisión «meramente empresarial que no tiene que ponerse a debate con la competencia», saliendo así al paso a las opiniones sobre esta decisión expresadas desde diversos ámbitos.

Por lo que se refiere a otras presuntas acusaciones al respecto realizadas por la Federación de Asociaciones de la Prensa (FAPE), Onda Cero aseguró no tener constancia de que hayan sido hechas como tal federación, sino que se ha tratado de declaraciones personales de su presidente, Jesús de la Serna.

Marta Robles en la tarde

Por otro lado, Marta Robles se encargará de presentar todas las tardes en Onda Cero un espacio de cuatro horas en el cual «habrá de todo» y que afronta «con mucha ilusión».

Robles dijo que afronta su nueva etapa «a partir de septiembre, con mucha ilusión» en un programa «que tendrá de todo» a lo largo de cuatro horas.

Agregó que la periodista Julia Otero, que antes conducía en la misma emisora y en el mismo horario *La Radio de Julia*, es «insustituible». Robles subrayó que ella no llega para sustituir a Otero, «a la que respeto mucho», y que su espacio será nuevo «teniendo en cuenta que estamos a punto de entrar en un nuevo milenio».



El paramotor, uno de los medios utilizados por el equipo de *Al filo...* para realizar «El Desafío».

Loreto Valverde presenta este programa especial desde Torre Vieja

La 2 ofrece el XLV Certamen Internacional de Habaneras

□ MADRID/EFE.- La habanera es originaria de Santo Domingo y no de La Habana como su nombre indica. Después pasó a Cuba y de allí a España. Las Habaneras eran cantadas por los marineros de los barcos que transportaban sal y tejías a la isla caribeña, donde cargaban maderas y otros productos de aquella zona.

Uno de los puertos más importantes de aquel comercio fue Torre Vieja (Alicante), tanto por sus salinas como por el volumen de su flota de veleros. El Certamen Internacional de Habaneras y Polifonía se ha convertido en una de las manifestaciones culturales más importantes de Europa. Muestra de ello es que en el mismo participan 27 corales nacionales y extranjeras.

Este año a finales de julio, el día 24, se dio el pistoletazo de salida a dicho encuentro, declarado de Interés Turístico Internacional, en las Eras de la Sal en Torre Vieja (Alicante), con la participación, en la jornada de apertura, de la Coral Voces

del Bierzo de Ponferrada (León), la Coral Molto Vivace de Daimiel (Ciudad Real), la Coral Eduardo Torres de Albaida (Valencia) y la Schola Cantorum Coralina de La Habana (Cuba).

Hoy a las 22.30 horas por La 2, los aficionados a la música podrán disfrutar de un programa especial con las mejores actuaciones del XLV Certamen Internacional de Habaneras y Polifonía. Dicho programa será presentado por Loreto Valverde.

Las habaneras se vienen interpretando desde hace más de cien años en Torre Vieja y su festival es uno de los más antiguos de España. Como dato curioso conviene destacar que el I Certamen de Habaneras tuvo tal aceptación que todas las localidades se agotaron y la gente del pueblo se bajaba al paseo con sus propias sillas de casa.

Al filo de lo imposible en La 2

También en La 2 *Al filo de lo imposible*, dirigido por Sebas-

tián Álvaro ofrece hoy a partir de las 17.45 horas el capítulo «El Desafío», sexto de los doce capítulos que se emiten a lo largo del verano.

La carrera entre una bicicleta de montaña y un paramotor es la idea de partida para este capítulo. Se trata de emular la fábula de la liebre y la tortuga escrita por Lafontaine.

Andalucía es el lugar elegido para llevar a cabo esta idea. En este caso, los dos componentes de *Al filo...*, que competían en «El Desafío», tenían que cumplir un mínimo de reglas para que el juego fuera limpio.

El paramotor y la bicicleta de montaña partieron del Cabo de Gata (Almería) rumbo a la meta del Cabo de San Vicente, en la costa del Algarve portugués. Cruzaron de punta a punta la Península Ibérica por tierras andaluzas, lucharon contra obstáculos naturales y contra sus limitaciones, y tuvieron que aprovechar las mejores condiciones de las máquinas que pilotaban cada uno. El final, hoy.

Al salir de clase incorpora a su reparto a dos jóvenes modelos

□ MADRID/E.P.- Estefanía Ramírez y Elisa Andrea son los dos nuevos rostros que se incorporarán al plantel de actores de la serie juvenil *Al salir de clase*, producción que Telecinco ofrece diariamente, de lunes a viernes, a partir de las 15.15 horas.

Ambas jóvenes participaron en el concurso «La Modelo del Año 99 Ragazza» que la cadena privada retransmitió el pasado día 5 de julio.

Tanto Estefanía como Elisa buscan ahora una oportunidad en el mundo de la interpretación y han encontrado en la serie que se realiza en los Estudios Picasso su mejor escuela.

No hay que olvidar que de *Al salir de clase* han surgido promesas de la interpretación que ya han dado el salto a la gran pantalla como Marian Aguilera («La ciudad de los prodigios»), Elsa Pataki o Lucía Jiménez («La buena vida»).

El actor cómico «Sinbad» regresa hoy con su serie a La 2 de TVE

□ MADRID/E.P.- A partir de hoy, La 2 emitirá la serie *Sinbad*, que regresa a la cadena pública a partir de las 18.00 horas.

La producción, protagonizada por el inconfundible cómico «Sinbad», será ofrecida de lunes a viernes, y los espectadores podrán volver a disfrutar con este profesional que encarna a un joven cuya vida cambiará cuando adopte a dos niños.

Junto a «Sinbad» aparecen en esta serie otros actores como T. K. Carter, que da vida a Clarence Hull, su amigo de siempre y también soltero; Salma Hayek, que encarna el papel de Gloria Conteras, la administradora del inmueble donde vive el protagonista principal; y los niños Erin Davis, como Zana, y Willie Norwood, como Little John Beckley.

HOY MIÉRCOLES, A LAS 21,00 HORAS

LAS COSAS DE LA VIDA

Con **ESMERALDA MARUGÁN**
MÚSICA, CINE Y ENTREVISTAS
A PERSONAJES DE ACTUALIDAD



CANAL 57

Porque más vale
una imagen, sintonice
TELEVISIÓN PALENCIA





LUIS TORRES/EFE

Carmen Maura, Juan Echanove (izda.) y Joaquín Kremel (dcha.) durante la presentación de *Famosos y Familia*.

Carmen Maura, Juan Echanove y Joaquín Kremel, principales intérpretes

Fernando Colomo comienza la grabación de la serie de TVE *Famosos y familia*

□ MADRID/EFE.-El director de cine Fernando Colomo dirigirá una nueva serie para TVE, *Famosos y familia*, que contará con los actores Carmen Maura, Juan Echanove y Joaquín Kremel como principales intérpretes, y cuyo estreno está previsto para la segunda quincena de septiembre.

Famosos y familia, que será uno de los « platos fuertes » de la programación de otoño de la cadena pública, constará, en principio, de trece capítulos que se emitirán en horario « prime time », por la noche.

Esta producción de « Fernando Colomo Producciones para TVE » narra la historia de Sara y Armando

(Carmen Maura y Joaquín Kremel), que son una pareja de famosos actores que interpretan en una serie de televisión a un matrimonio perfecto, médico y enfermera.

Sin embargo, la convivencia real entre el matrimonio es desastrosa y se verán obligados a seguir trabajando juntos por una estafa de su representante.

En la serie, Juan Echanove interpreta a Íñigo, un actor frustrado, consejero delegado de un banco y mitómano de la televisión, que solucionará los problemas de Sara y Armando.

Carmen Maura definió ayer su personaje en la presentación de la telecomedia

como « una actriz exitosa y buena que tiene tres hijos adoptados ».

También declaró que estaba muy contenta de trabajar con Fernando Colomo, con el que ya lo había hecho en otras ocasiones y que fue, además, el director de su primera película, « Tigres de papel ».

Para Joaquín Kremel, que trabaja por primera vez con Colomo, « es muy divertido para un actor representarse a sí mismo y destripar la televisión por dentro ».

Juan Echanove también se sintió satisfecho de rodar junto a este director y a sus compañeros de reparto.

Famosos y familia cuen-

ta asimismo con la interpretación de otros actores, como Eva Marciel, Chema Mazo, Miguel Arribas y Mónica Cano.

Colomo, que también ha participado en la elaboración del guión, ha señalado la intención de esta nueva producción de mostrar el mundo de la televisión por dentro, para lo que ha elegido a actores de su « más absoluta confianza ».

Esta producción, cuyo rodaje comenzó ayer, cuenta con un presupuesto aproximado de cincuenta millones de pesetas para cada capítulo, lo que, según los productores de TVE, entra dentro de lo normal para este tipo de series.

BUTACA DE SALÓN

A los ojos de un extraño

La 2, 11.00 horas

• Policiaca. EEUU, 1992. Color. 91 minutos. Director: Michael Toshiyuki. Intérpretes: Richard Dean Anderson, Justine Bateman, Geza Kovacs, Cynthia Dale.

Lynn permanece bajo la protección de la policía ya que, supuestamente, conoce el paradero de una importante cantidad de dinero procedente de un robo. Jack, el policía que se encarga de su custodia y Lynn se enamoran. La muchacha le confiesa que sabe donde está el dinero y le convence para apoderarse de él y escapar juntos.

Dos mulas y una mujer

La Primera, 16.05 horas

• Oeste. EEUU, 1970. Color. 107 minutos. Director: Don Stegel. Intérpretes: Clint Eastwood, Shirley Maclaine.

Hogan, un tejano que tuvo que abandonar su tierra al término de la guerra civil, se refugia en México. Allí pone su experiencia como dinamitero a disposición del patriota Benito Juárez en su lucha contra las tropas francesas que sostienen al Emperador Maximiliano. En una de sus correrías salva a una monja de ser violada por unos facinerosos.

No hay mañana

Antena 3, 22.00 horas

• Thriller. EEUU, 1998. Color. 87 minutos. Director: Master Porter. Intérpretes: Gary Busey, Jeff Fahey.

Un peligroso criminal se asocia con un empleado de un banco en un multimillonario negocio de tráfico de armas. Un gángster, el FBI y una fuerza para militar, entran entonces en un arriesgado juego en el que las apariencias y la identidad de los participantes están constantemente en tela de juicio.

Mrs Soffel

Antena 3, 02.15 horas

• Drama. EEUU, 1984. Color. 116 minutos. Director: Gilliam Armstrong. Intérpretes: Mel Gibson, Diane Keaton.

Los hermanos Ed y Jack Biddle son acusados de asesinato y condenados a morir en la horca, a pesar de que mantienen su inocencia. En la prisión del condado conocen a la señora Soffel, esposa del alcalde, que intenta reconfortarles llevándose la palabra de Dios.

El viudo

La 2, 01.15 horas

• Comedia. Italia. 1959. 120 minutos. Director: Dino Risi. Intérpretes: Alberto Sordi y Franca Valeri.

Alberto Nardi tiene mala suerte en los negocios. Los acreedores le persiguen por todas partes, pero él con mentiras logra esquivarlos.

Telecinco emite hoy el último episodio de la miniserie de intriga « El ángel negro »

□ MADRID/E.P.-A partir de las 22.00 horas Telecinco emitirá hoy miércoles el desenlace de la miniserie « El ángel negro » que ofrece a la misma hora dentro de su espacio *Grandes Relatos*.

La producción está protagonizada por Ben Gazzara, Hanna Schygulla, Gabriel Garko, Maria Michela Mari y Maria Schneider, entre otros destacados intérpretes.

Roberto Rocco dirige esta producción de intriga que narra la historia de Jack Altieri, un pintor que acude a la ciudad italiana de Vesta para restaurar un antiguo retrato de una noble toscana.

El restaurador se verá involucrado en una complicada trama marcada por asesinatos y una profecía.

Sólo una de cada doscientas familias carece de aparato de televisión

□ MADRID/E.P.- Un total de 59.213 hogares españoles carecen de aparato receptor de televisión, lo que supone tan sólo el 0,5 por ciento del total de las familias, ya que el 99,5 por ciento restante asegura contar con al menos uno de estos electrodomésticos.

Esta cifra, sin embargo, es 3,5 veces menor a la que se registraba hace una década, cuando eran 213.168 los hogares sin televisor, es decir, en la actualidad carecen de tele un 72,2 por ciento menos de familias que entonces.

Según datos de la Asociación de Investigación de Medios de Comunicación (AIMC), el 59,2 por ciento de los hogares (7.010.874) cuentan ade-

más con dos o más aparatos, el 99 por ciento de ellos en color.

Hace diez años tres de cada cuatro hogares tenían una sola televisión, frente al 40,3 por ciento del pasado año. Por contra, entonces sólo uno de cada cinco familias disponía de dos aparatos, que ahora están presentes en seis de cada diez.

Más parabólicas

El mando a distancia en el televisor también está muy extendido ya que dispone de él el 84,4 por ciento de los hogares españoles en al menos un televisor, frente a tan sólo el 28,5 por ciento de hace diez años.

Algo más reciente es

la antena parabólica, que ya está presente en uno de cada diez hogares (9 por ciento) mientras que era absolutamente minoritaria diez años atrás, cuando sólo el 0,4 por ciento de las viviendas contaba con este tipo de antena para recibir televisión vía satélite.

Así, la televisión se convierte en el electrodoméstico más común en los hogares españoles, sólo igualado por el frigorífico, y supera en presencia en el equipamiento del hogar a otros mucho más tradicionales como el horno (90,8 por ciento), el vídeo (69,2), el aspirador (43,5), el microondas (44,1), el lavavajillas (18), e incluso la radio (96,9) y el teléfono (89,8).

EL AUDÍMETRO

Programa	Cadena	Miles	Share
1 Fútbol: Fenerbahce-R. Madrid	tve1	3.572	32,0
2 El Tiempo 2	tve1	2.958	33,6
3 Telediario 1	tve1	2.727	26,7
4 Previo fútbol	tve1	2.574	28,1
5 El Príncipe de Bel Air	5	2.574	26,5
6 Al salir de clase	5	2.458	25,2
7 Cine: "Sangre en las manos"	5	2.458	22,5
8 Telediario 2	tve1	2.305	30,0
9 El Tiempo 1	tve1	2.305	23,9
10 Noticias 1	5	2.228	21,9

Fuente: Sofres

MAREL

SEGUNDAS REBAJAS
PASAJE PLAZA MAYOR - Teléfono 979 75 14 91 - PALENCIA

MAREL

La Primera

La 2

La 2

Antena 3

VI

Tele 5

Canal +

MANANA

- 06.00 Canal 24 Horas.
09.00 Estamos de vacaciones.
- Las nuevas aventuras de Winnie Pooh.
- El regreso de los cazafantasmas.
- El nuevo show de Popeye.
- Las gemelas de Sweet Valley.
- Reporteros con clase.
- Los rompecorazones.
- Xena, la princesa guerrera.
- Loca academia de policía.
13.45 Informativo territorial.
14.30 Corazón de verano.

TARDE

- 15.00 Telediario-1.
15.55 El tiempo.
16.05 Una del Oeste. «Dos mulas y una mujer». EE.UU. 1970. Dirección: Don Siegel. Intérpretes: Clint Eastwood, Shirley MacLaine, Manolo Fabregas. Hogan, un tejano que tuvo que abandonar su tierra al término de la guerra civil y refugiarse en México, vende su experiencia como dinamitero a los patriotas de Benito Juárez.
18.05 Cosas del amor.
19.15 ¿Quién con quién?
20.00 Gente.

NOCHE

- 21.00 Telediario-2.
21.45 El tiempo.
22.00 El hombre y la tierra. Fauna ibérica.
22.25 Hora punta.
23.35 Urgencias.
- «Turno de noche».
- «Post mortem».
01.20 Telediario-3.
02.05 La saga de los McGregor.
- «Corazones rotos».
- «El rescate».
03.35 Corazón de verano (R).

TELEVISIÓN PALENCIA

CANAL 57

- 12.00 Videos musicales.
12.55 Carta de ajuste.
13.00 Tele-boutique.
13.30 Musipal. Con Félix San José.
14.00 Dibujos animados.
Choppi y la princesa.
14.30 Avance informativo.
En directo, con Elena García Izquierdo.
14.40 Información deportiva. En directo con Alberto Abascal.
15.00 Cierre.
17.35 Carta de ajuste.
17.40 Tele-boutique.
18.05 Dibujos animados.
«Capitán centella».
18.35 Cine de tarde. Hoy: «Balas al viento».
19.25 Tele-boutique.
20.00 Vida misionera. «Música y danza en Waterval». Con el P. José Barranco.
20.30 Informativo local. En directo, con Elena García Izquierdo, repaso a la actualidad local y provincial.
20.55 Registro civil.
21.00 Las cosas de la vida. Magazine producido por Burgos Cable Televisión, con Esmeralda Marugán y Antonio Gregori.
22.45 La cámara en la calle.
23.00 Cierre.

TELEVISIONES DIGITALES

VIA DIGITAL

HALLMARK

- 16.50 Cine. «Veronica Clare: Mentes perversas».
18.25 Cine. «El hijo del presidente».
20.00 Cine. «Grace y Gloria».
21.35 Cine. «Crimen y castigo».
23.05 Cine. «Galopes».

LOCOMOTION

- 20.00 Locotomía.
20.30 La vida de Dolly Pond.
21.00 Cuttlas. Gran calibre.
21.30 South Park.
22.00 Dr. Katz.

CANAL SATÉLITE DIGITAL

FOX KIDS

- 12.40 Los gemelos del destino.
16.00 Peter Pan.
17.40 Spiderman y sus amigos.
19.35 VR Troopers.
21.40 Las tres mellizas.

DISCOVERY

- 13.00 El mundo natural.
16.30 Más allá del 2000.
20.00 Hora salvaje.
22.00 Sala de emergencia.
23.00 Sucedió en alta mar.

- 06.00 Euronews.
06.30 Por la ruta de los vientos.
07.30 Enciclopedia audiovisual.
08.30 Otros pueblos. «Finlandeses».
09.30 Los pueblos. «Peñafiel».
10.10 Savannah. «Llévame a la iglesia a tiempo».
11.00 La película de la mañana. «A los ojos de un extraño». EE.UU. 1992. Dirección: Michael Toshiyuki. Intérpretes: Richard Dean Anderson, Justine Bateman, Geza Kovacs, Cynthia Dale.
13.00 Con mucha marcha.
- Los pequeñitos.
- Las tres mellizas.
- La pajarería de Transylvania.
- Inspector Gadget.

- 07.05 Sally la maga.
07.30 Club Megatrix. Incluye:
- Chicho Terremoto.
- Supercampeones.
- Batman.
- Los cuatro fantásticos.
- Punky Brewster.
- California Dreams.
- USA High.
- Las gemelas de Sweet Valley.
13.25 Paso a paso.
14.00  Noticias de Castilla y León, presentadas por Marta Redondo
14.25 El principe de Bel Air.

- 05.45 Avance de programación y espacios promocionales.
06.00 Informativos Telecinco (R).
06.30 Tarzán.
07.30 Informativos Telecinco.
10.00 Club Disney.
11.15 Las aventuras de Rin Tin Tin.
11.45 Hermanas. «La otra mejilla».
13.00 Walker. «El juicio de Larue».
14.00 El juego del euromillón.
14.30 Informativos Telecinco.

- 15.15 Saber y ganar.
15.45 Grandes documentales.
- Inteligencia animal.
16.45 Ciclismo. Vuelta a Castilla y León.
17.45 Al filo de lo imposible. «El desafío».
18.15 Simbad.
18.45 Sea Quest: Los vigilantes del fondo del mar.
19.30 Enfermeras. «Traedme la cabeza de Hank Kaplan».
20.00 Informativo territorial.
20.30 Ellen. «El hombre de los 30 kgs.».

- 15.00 Noticias.
15.50 El tiempo.
15.55 Sabor a verano.
18.45 La piraña.
19.40 Esto me suena.
20.30 Nada es para siempre.

- 15.25 Al salir de clase. «Un esqueleto en el armario».
16.15 Sensación de vivir. «He vuelto por que...».
17.15 ¡Qué punto!
19.30 Nikita. «Simone».
20.30 Informativos Telecinco.

- 21.00 Quatro.
21.30 Infelices para siempre. «Desde Rusia con amor».
22.00 La 2 Noticias.
22.25 El tiempo.
22.30 Habaneras.
00.30 Doctor en Alaska.
01.15 Cine Club. «El viudo». V.O.S. Italia. 1959. Dirección: Dino Risi. Intérpretes: Alberto Sordi, Franca Valeri, Livio Lorenzon, Nando Bruno. Alberto Nardi tiene mala suerte en los negocios. Los acreedores le siguen por todas partes y él con mentiras logra esquivarlos.
02.45 Despedida y cierre.

- 21.00 Noticias.
22.00 Película. «No hay mañana». EE.UU. 1998. Dirección: Master Porter. Intérpretes: Gary Busey, Jeff Fahey. Un peligroso criminal se asocia con un empleado de un banco en un multimillonario negocio de tráfico de armas. Un gangster, el FBI y una fuerza paramilitar, entran entonces en un arriesgado juego.
23.45 Sentinel.
01.40 Noticias.
02.15 Película. «Mrs. Soffel». EE.UU. 1984. Dirección: Gillian Armstrong. Intérpretes: Mel Gibson, Diane Keaton. Pittsburgh, 1901. Los hermanos Ed y Jack Biddle son acusados de asesinato y condenados a morir en la horca.
04.10 Televenta.

- 21.30 Telecupón.
21.35 El informal.
22.00 Grandes relatos. «El ángel negro». (2ª parte). Italia. 1998. Dirección: Roberto Rocco. Intérpretes: Giuliana De Sio, Ben Gazzara, Massimo Ranieri.
24.00 En el candelabro.
02.00 Informativos Telecinco.
02.45 Universidad de verano de El Escorial.
03.00 Infocomerciales.
05.00 El cliente.

- 08.30 CNN+. Noticias.
08.50 Pim, pam, plus.
10.00 Cine. (C). «La salchicha peleona». EE.UU. 1997. Dirección: Dennis Dugan. Intérpretes: Chris Farley, Nicolete Sheridan, Robin Shou, Chris Rock, Nathaniel Parker.
11.55 Cine. (C). «Ojo por ojo». EE.UU. 1997. Dirección: Andy Wolk. Intérpretes: E.G. Marshall, Beau Bridges, Martha Plimpton, John Larroquette. Los Defensores, un grupo de abogados de primera categoría, tiene como principio que el acusado es siempre inocente hasta que se demuestre su culpabilidad.
13.30 Los 40 principales.
14.30 CNN+. Noticias.
14.35 Teleserie: Buffy, cazavampiros.

- 15.30 Documental. (C).
16.17 Colección Canal +. (C). «Duelo al sol». EE.UU. 1946. Dirección: King Vidor. Intérpretes: Jennifer Jones, Joseph Cotten, Gregory Peck, Lionel Barrymore, Lillian Gish.
18.21 Cine. (C). «Hermanas». EE.UU. 1997. Dirección: Ben Weissman y Robert Young. Intérpretes: Debrah Farentino, Joanna Kerns. Tras la muerte de su hermana, una mujer es arrestada por la policía acusada de asesinato sin que sepa muy bien cómo ha llegado a esa situación. 19.48 Piezas. (C).
20.05 Atletismo: Golden League (C).

- 22.35 Teleserie: Los Teleñecos con Andie MacDowell. (C).
23.00 Serie: Dawson Crece (C).
23.45 Cine. (C). «La teniente O'Neil». EE.UU. 1997. Dirección: Ridley Scott. Intérpretes: Demi Moore, Viggo Mortensen. Piezas. (C).
01.46 Cine. (C). «Box of moonlight (Caja de luz de luna)». EE.UU. 1997. Dirección: Tom DiCillo.
03.44 Cine. (C). «Cuestión de suerte». España. 1996. Dirección: Rafael Moleón.
05.18 Cine. (C). «Sólo se muere dos veces». España. 1996. Dirección: Esteban Ibarretxe.
06.47 Cine. (C). «Un asesino algo especial». EE.UU. 1997. Dirección: George Armitage.

REBAJAS - MUEBLES
BOOM - TLF.: 983 58 67 00 - BOOM

AHORRO HASTA UN 50% - REBAJAS DE ESCÁNDALO
SERVIMOS A PALENCIA - VENTA DE BAÑOS - VILLAMURIEL - VILLALOBÓN - GRIJOTA
PAREDES - BECERRIL - VILLADA - FRÓMISTA - ASTUDILLO - TORQUEMADA - PERALES, etc
BOOM - AUTOVÍA PALENCIA - VALLADOLID - Km. 115 - CIGALES - ABIERTO 9:30 H.

DIARIO PALENTINO

EDITA «El Diario Palentino-El Día de Palencia, S.L.». DEPOSITO LEGAL: P-2-1958
REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y TALLERES Calle Mayor, 67. 34001 Palencia. Apdo. de Correos, 17
ADMINISTRACIÓN Teléfono: 979 740258. Fax: 979 740347. REDACCIÓN Teléfonos: 979 744822 y 979 740535. Fax: 979 743360
ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES Teléfono: 979 740417. CORREO ELECTRÓNICO Redacción: redaccion@diariopalentino.es Delegaciones:
AGUILAR DE CAMPOO Teléfono y fax: 979 122471. GUARDO. CARRIÓN DE LOS CONDES Teléfono y fax: 979 827256. VENTA DE
BANOS Teléfono: 979 761128 y fax: 979 761129

Miércoles, 4 de agosto de 1999



PHIL NOBLE/EPA

Michael Douglas y Catherine Zeta Jones anunciarán su compromiso en septiembre, según el periódico popular «The Sun».

Suenan campanas de boda para Zeta Jones y Douglas

□ LONDRES/E.P.- La actriz británica Catherine Zeta-Jones va a casarse con el actor norteamericano Michael Douglas, con quien aparece cogida del brazo en las portadas de la prensa popular británica desde hace varias semanas, según afirma el periódico «The Sun» en su edición del martes.

La belleza galesa y la súper-estrella de Hollywood anunciarán su compromiso el próximo 25 de septiembre, fecha del cumpleaños de ambos actores, durante una suntuosa fiesta que ofrecerán en la propiedad de Michael Douglas en Malibú, precisa el periódico.

Catherine Zeta-Jones, que celebrará ese día su trigésimo cumpleaños, reconoció el mes pasado tener una «relación muy especial» con el hijo de Kirk Douglas, que le saca 25 años.

Varios diarios publicaron recientemente fotografías en las que Zeta Jones y Douglas, que está divorciado desde hace dos años de su primera esposa Dianra, aparecían tiernamente abrazados en un yate en el Mar Mediterráneo.

«Michael siempre se ha portado muy bien conmigo. Me ha apoyado mucho cuando he necesitado ayuda, es encantador y un verdadero caballero», con-



BEN CURTIS/EPA

La reina madre de Inglaterra cumple hoy 99 años de edad.

fesó la protagonista de «La Máscara del Zorro» con Banderas y de la más reciente «La Trampa» con Connery.

Cumpleaños real

La prensa británica también centra sus páginas en la reina madre de Inglaterra, que hoy cumple 99 años, prelude, según esperan los británicos, de un centenario que coincidirá con el siglo y coronará su intacta popularidad, pese a su conservadurismo y su aversión a los intentos de modernización.

El correo, confiado en la salud de la «Queen Mum» ya ha puesto en circulación una serie de sellos para celebrar el futuro centenario de la anciana, cuya vida -según la prensa- «está casada con el siglo».

Además, los informes sobre su salud son tranquilizadores: en 1998 tuvo que ser sometida a una intervención en el cuello del fémur, pero durante sus 99 años de vida sólo ha sufrido una ligera operación en la nariz.

Cada uno de los cumpleaños de la reina madre es ampliamente cubierto por la prensa, que la describe como una Lady llena de encanto, sonriente, y aficionada sin disimulo a las carreras y las buenas botellas.

A PLENO SOL

ROBERT DE NIRO El actor estadounidense, casado en segundas nupcias con la ex azafata Grace Hightower, ha solicitado el divorcio de la madre de su hijo, según informó en Los Angeles su portavoz. El actor es padre de dos gemelos, hijos de su antigua novia, Toukie Smith, concebidos años después de que acabara su idilio utilizando técnicas de fertilización in vitro y una madre de alquiler.

RORY KENNEDY La prima del recientemente fallecido en accidente de aviación John Kennedy junior contrajo matrimonio el pasado lunes con Mark Beily en la mansión del magnate griego Vardis Vardinoyanis, que hizo de padrino. La boda se celebró entre un círculo estrecho de amigos y familiares, según informó ayer el periódico ateniense «Eleftheros Tipos».



ROBERTO BOLAÑO El escritor chileno, residente en España, recibió ayer en Venezuela el Premio Internacional de Novela Rómulo Gallegos, de gran prestigio, por su obra «Los detectives salvajes», en una ceremonia celebrada en Caracas. Bolaño aseguró al recibir el premio que ser colombiano, mexicano, español, chileno o boliviano «significa poco», porque «la patria de un escritor es su lengua».

MICHAEL CRICHTON El escritor norteamericano se encuentra en la ciudad de Barcelona para promocionar la película «El guerrero número 13», basada en un libro suyo. La película cuenta la aventura de un emisario árabe, papel que interpreta Antonio Banderas, forzado a abandonar su país por haber osado mirar a los ojos a la mujer de otro hombre.